



Curtea de la Argeș

Revistă de cultură

ORAȘ REGAL

Anul XII ■ Nr. 2 (123) ■ Februarie 2021



Monumentul eroilor din Măgurele-Prahova

Din sumar:

Horia Bădescu: Schimbarea la față a Europei

Dan Anghelescu: Despre muzică în pandem(on)ie

Theodor Damian: Pandemie și credință

Acad. Emil Burzo: Transilvania de Nord, 1940-1944

Marian Nencescu: Seniori ai culturii, Miron Scorobete

Ioan Dzițac: Centenarul Zadeh

Elis Râpeanu: Umanistul Valeriu Papahagi

Ana Olos: Adnotări pe marginea noii ediții Urmuz

Aureliu Goci: Urmuz și clasicizarea avangardei

Revista apare sub egida Centrului de Cultură și Arte „George Topirceanu”, cu sprijinul S.C. Cer Cleaning Equipment SRL Curtea de Argeș și al Asociației Culturale „Curtea de Argeș”.



Spre Anul Urmuz

Gheorghe PĂUN

Fac două mărturisiri, altfel cititorul se va mira de ce mă grăbesc să scriu despre Urmuz în februarie, când puteam să mai aștept puțin, pentru a ajunge în martie, *Luna Urmuz*, căci pe 17 ale lunii lui Mărțișor s-a născut incompabilul scriitor, mai ales că acum două luni, în noiembrie, tot despre Urmuz (urmuzism și urmuzologie) vorbeam. Am două explicații. Prima, recunosc, ține de admirația, ajunsă probabil fixație-manie, pe care o am pentru genialul grefier, nu mă feresc deloc de cuvântul maximal, citiți cărțile recente ale lui Lucian Costache, piteștean, ale Anei Olos/Anagaia, din Baia Mare, citiți cărțile mai puțin recente ale lui Nicolae Balotă, Constantin Cubleșan, Ion Pop (cel care a îngrijit o primă ediție critică Urmuz, *Schițe și nuvele aproape... futuriste*, apărută în 2017 la Editura Tracus Arte, București, din care voi cita în cele ce urmează). L-am mai comparat cu Ion Barbu și cu Brâncuși: semnificație nu expresie, zborul nu aripa, cântecul cocoșului nu...

Al doilea motiv pentru care „fug înspre Urmuz” este pur circumstanțial: scriu aceste rânduri la mai puțin de două săptămâni după alegerile din 6 decembrie, deci în plin caraglio-urmuzism postelectoral. Negocieri și consultații sunt termenii oficiali, tranzacții, interese și meschinărie dau înțelesul termenilor oficiali. Mă crucesc și mă sperii, îmi fac curaj și iar îl pierd, încerc să nu mă uit, dar nu pot să nu observ fibrilația în care au intrat „analizii” și „formatorii de opinie”, ba chiar și mulți dintre „don profesorii” cu funcție reală la catedră, dar cu intuiție-onestitate de codași ai clasei, după „surprinzătorul succes” al partidului cu U în centrul abrevierii. Rămân fidel poruncii întemeietoare a revistei, aceea de a nu numi partide sau persoane, dar nu pot să nu remarc faptul că aproximativ aceiași „analizii” au adus voturi consistente acestui partid, prin insistența cu care au atacat românismul, i-au denigrat, i-au înveninat pe români, oriunde s-ar afla ei. Plus progresisme, plus scăderea din partea „minorităților conlocuitori”, plus aroganța guvernanților. Sunt aproximativ aceiași care acum patru ani, tot în februarie, atacau *Apelul* unor academicieni la *Identitate, Suveranitate și Unitate Națională*. Acum, tot ei se fac că nu înțeleg, mimează surpriza și „trag din toate pozițiile” împotriva nou-venitului în Parlament. Chiar atât de tare-i sperie Unirea Românilor?! În loc să admită, democratic, nu-i așa, că la o parte semnificativă a românimii există o așteptare în direcția aceasta, naționalistă s-o numim, în sensul decent al termenului, că vibrează ceva-unde, „sub moșie înfundată”, în rezonanță cu sloganul „Basarabia este România”, că și la Chișinău s-a întâmplat „ceva” la recente alegeri (ca și acum un secol, Basarabia pare a fi și de data aceasta prima), păreștiți snobi-năimiți vituperează sofistic-literar,



etichetează grosier, scot neghina deasupra grăului, apoi strigă din răspuțeri că totul e neghină. Și se miră... Dar, tocmai acum, tocmai prin asta, prin obstinția demolării, pregătesc noi procente, „surprinzătoare” desigur, pentru U, cel care vine de la UNIRE. (Precizare: lungul paragraf dinainte nu este o adeziune la un partid, ci la o idee! Și un comentariu la un spectacol mediocru.) Iartă-mă, Demetrule, revin în lumea ta *minunată*. Revin la titlu.

De acum în doi ani, în 2023, va fi *Anul Urmuz*: 140 de ani de la naștere (Curtea de Argeș, 17 martie 1883) și 100 de ani de la sinucidere (București, 23 noiembrie 1923).

Cum întâmpinăm noi Anul Urmuz? Noi, concitadinii săi (adevărat e că familia doctorului Ionescu-Buzău nu a locuit la Curtea de Argeș decât câțiva ani după nașterea primului dintre cei șapte copii, Dimitrie la botez, Demetru ulterior), dar și noi toți, contemporanii săi perpetui.

La Curtea de (la) Argeș sunt multe planuri-proiecte, mai toate contând pe trimiterea pandemiei în amintire; aici, asupra unei alte *teme de cercetare* aș vrea să insist. În 1930, Sașa Pană ajunge, prin bunăvoința Elizei Ionescu-Buzău, mama scriitorului, la „un lădoi de circa un metru cub” cu manuscrise. Înăuntrul, o singură bucată inedită, „epopeea” *Fuchsiada*, considerată o capodoperă, și versiuni „corectate și transcrise, și din nou corectate și retranscrise de opt, de zece și unele de mai multe ori”. Un scriitor clasic, profesionist, cu deplin respect pentru textul scris, pentru cititor. „Mai erau în ladă două caiete groase cartonate”, cu sute de maxime și însemnări, pe care le-a luat doamna Ionescu-Buzău „în odaia dumsale”. Și au dispărut.

Dar, „restul de jumătate al lăzii” era ocupat „de compoziții muzicale. Sonate, simfonii, toate partiturile scrise pentru instrumente diferite, așa cum necesită aceste creații”. Au supraviețuit, fotografiate de Sașa Pană, numai primele patru portative din *Sonata nr. 2*. Au dispărut și partiturile!

Vor mai fi existând ele pe undeva, vor mai ieși ele vreodată la vedere?

Să sperăm într-o întâmplare norocoasă, providențială, altfel vom rămâne cu o imensă și frustrantă nedumerire: dacă Urmuz-scriitorul și-a probat genialitatea în numai două duzini de pagini, prin care și-a adjudecat poziția de *premergător al revoltei literare universale* (Eugen Ionescu), ce compozitor ar fi putut să contureze... o jumătate de metru cub de compoziții muzicale?... Urmuzologia mai are mult de lucru...



Toate-s vechi și nouă toate...

Dar au ei conștiință? O seamă din enciclopediști făcuseră o analiză a acestei formațiuni a sufletului și au constatat că cele mai multe elemente din ea sunt un rezultat al creșterii naționale îndelungate, un rezultat al principiului conservator al istoriei, lucru ce cată să le lipsească acestor indivizi de vreme ce ei n-au naționalitate hotărâtă. Dar nici măcar baza conștiinței, aversiunea în contra trădării n-o au. Ucigașii de rând, eroii de codru sunt oameni onorabili pe lângă trădători. Banditul nu i-a jurat nimănui că-l va apăra: liber, cu riscul vieții lui de-a ataca alt om, a comis o crimă de bună-credință oarecum, care să poată espia. Eroii de la 11 februarie, azi adjutanți regali și generali, au jurat a-l apăra pe omul pe care l-au trădat. Crima e îndoită: scriitorii vechi zic că înaintea trădării chiar zeii își acopereau fețele. Dante le dă fundul cel mai adânc al infernului, locul unde nici ochiul lui Dumnezeu nu mai străbate.

Ei bine, ura și aversiunea în contra trădării, iată un instinct fundamental, comun conștiinței întregului neam omenesc. Numai aceste gunoaie etnice nu au nici acest instinct măcar.

Ei disting trădarea, ei o înalță în societate și o decorează, ei n-au nici atâta conștiință câtă au sălbaticii.

(*Timbul*, 8 iulie 1882)

Ziarele vestesc că partidul german democratic din Austria înclină a atrage elementele mai conciliabile din partidele naționalităților în sânul său; așadar, un partid liberal imită astăzi, deși nu știm cu ce succes, încercările actualului ministru prezident, contele Taaffe, al cărui sprijin parlamentar îl constituie partidul conservator și naționalități.

Un semn caracteristic al timpului. În adevăr, monarhia habsburgică se compune toată din naționalități din care niciuna nu e îndestul de mare pentru a fi în stare să absoarbă pe celelalte. Francisc I, un monarh foarte inteligent, zicea că o singură grijă n-are: a existenței Austriei. Popoarele sunt atât de deosebite între ele încât nu se vor înțelege niciodată în contra monarhiei; când unul se ridică, celelalte fac numaidecât act de fidelitate și aleargă în ajutorul tronului. Când în unul se dezvoltă puterea centrifugală, în celelalte se manifestă, ca printr-o lege fizică, cea centripetală.

A crede că atâtea naționalități, dintre care cea mai mică chiar își are biserica și școala ei națională, gazetele ei, literatura ei, mică mare cum dă Dumnezeu, și istoria ei, chiar dacă aceasta ar încăpea într-o monografie de-o coală, a crede că le poți contopi pe toate a fost o naivitate. Acestea nu sunt grupuri de materie brută cu care cineva poate face orice vrea: sunt grupuri organice, din

care fiecare are rădăcinile sale în pământ și propriul său principiu de existență. Rasele din Austria sunt în genere foarte puțin amestecate și unde or fi deosebirile de religie la mijloc, ele nu sunt aproape deloc amestecate. Numai identitatea religiei înlesnește la unele apropierea, și nici acolo în mare grad.

Fiecare grup organic e o lume pentru sine, c-o limbă vie pe care clasele dominante n-o cunosc și n-o vorbesc, adesea c-un drept consuetudină propriu, cu datini și tradiții proprii.

La un asemenea stat decentralizarea e cea mai firească formă de viață publică, pe când centralizarea trebuie să degenereze în domnia elementelor necaracterizate, a mijlocitorului și a avocatului. Și-n adevăr, centralizarea și liberalismul austriac au și avut drept rezultat ridicarea unei rase de mijlocitori și milionarizarea avocaților din partidul numit constituțional. De la 1866 până mai alaltăieri Austria era țara făgăduinței pentru evrei și scena politică pentru gloriei advocației; adică pentru

oameni care, prin dialectica continuă ce-o cere profesiunea lor, sunt mai puțin decât oricine în stare de-a avea convingeri puternice și de-a voi binele altuia. În Ungaria se observă același lucru: pretinsă domnie a elementului maghiar se traduce în realitate într-o domnie de postulanți, (...) pentru care a fi ungur e o negustorie lucrativă ca oricare alta. Dacă China ar cucerii Ungaria cei dintâi care s-ar pretinde chinezi ar fi evreii și advocații, credem.

E o privesc curioasă aceasta. Vedem o sumă de popoare cu vertebrele bine încheiate și tari, exploatate de elemente fără vertebre morale, fără caracter propriu.

Aceste elemente sunt însă prin natura lor dizolvante. Dacă mereu se-nmulțesc, se-ntâmplă nu ceea ce se intenționa poate, dizolvarea și contopirea naționalităților, ci tendințe de dizolvare a statului.

Deși nu împărtășim pe deplin ideile d-lui E. Renan în privirea naționalităților, deși nu admitem că unitatea de idei e un *premis*, iar consistența

unui stat urmarea, totuși, intervertind termenii, lucrul devine adevărat. Unitatea de rasă produce ca rezultat firesc unitatea de tendințe, iar unde rasa dominantă e cu mult mai numeroasă sau cu mult mai cultă decât cea supusă, cea dintâi impune acea tendință. Privită în afară, unitatea statului corespunde în adevăr c-o unitate de tendințe și de idei.

Ceea ce însă e comun în toate naționalitățile Austriei (neexceptând pe germanii ori pe ungurii) este tendința de a-și menține naționalitatea cu orice preț. Iată dar punctul comun de atingere, iată ideea organică. Când toți vor același lucru, când pentru cei mai mulți existența Austriei e singura garanție că individualitatea lor etnică va putea exista și ea, ni se pare că singura idee organică e aceasta. La realizarea acestei idei se împotrivesc însă elementele superpuse (germanii și ungurii), ei persecută în alții ideea naționalității, care cu toate acestea e propriul lor principiu de existență, ei crucifică pe altul pentru o religie care este a lor proprie. Împăcarea între naționalități nu va izbuti dar fără a se înlocui subordonarea cu coordonarea, recunoscându-se adică că și la altul e o virtute civică ceea ce în ungur sau în german e o virtute: iubirea de naționalitatea sa proprie.

O decentralizare bazată pe coordonarea naționalităților în grupuri administrative autonome și în marginile exigențelor unității de acțiune în afară și înăuntru ale statului ar însemna însă o nouă epocă de înflorire pentru monarhia vecină. Fiecare din aceste centre locale ar avea o viață proprie, o producție proprie, un caracter propriu și, cu cât diversitatea e mai mare, cu atâta e mai mare puțința combinațiilor de orice natură, singurele care produc în lume mișcare și putere, iar mișcarea e viață.

Ceea ce în natură e adevărat e și în stat; căci acesta e la urma urmelor un produs al naturii. Oxigen cu oxigen, hidrogen cu hidrogen nu produc nicio mișcare. Dar elemente deosebite, puse în contact, se atrag și produc cantități de putere. A ține naționalitățile apăsată, a ține puterile lor latente va să zică a le condamna la somnul plantelor; a elibera puterile lor latente ca să se combine între ele ar însemna a deschide calea unei mari și neprevăzute dezvoltări.

(*Timbul*, 10 iulie 1882)



Monumentul lui Mihai Eminescu de la C. de Argeș



Redactor-șef: Gheorghe Păun

Colegiu redacțional: Svetlana

Cojocaru – membru corespondent al Academiei de Științe a Moldovei, Chișinău, Florian Copcea – scriitor, membru alUSR și USM, Drobeta-Turnu Severin, Ioan Crăciun –

director al Editurii Ars Docendi,

București, Spiridon Cristoceana – conferențiar la Universitatea Pitești, Dumitru

Augustin Doman – scriitor, Curtea de Argeș, Sorin Mazilescu – lector la

Universitatea Pitești, Marian Nencescu – cercetător asociat la Institutul

de Filosofie al Academiei Române, Eufrosina Otlăcan – profesor universitar,

București, Filofteia Pally – expert național etnolog, Muzeului Viticulturii și

Pomiculturii Golești, Argeș, Cornel Popescu – director al Muzeului Județean

Argeș, Pitești, Octavian Sachelarie – director al Bibliotecii Județene „Dinicu

Golescu”, Pitești, Adrian Sămărescu – conferențiar la Universitatea Pitești,

Ion C. Ștefan – profesor, membru alUSR, București, Maria Mona Vâlceanu –

scriitor, Pitești, Constantin Voiculescu – profesor, Curtea de Argeș

Revista poate fi sponsorizată prin Asociația Culturală „Curtea de Argeș”, CIF 29520540, Banca Transilvania, IBAN RO38 BTRL RONC RT0V 1516 7901.

Curtea de la Argeș

Revistă lunară de cultură

Apare sub egida Centrului de Cultură și Arte „George Topîrceanu” (Bv. Basarabilor 59) și a Asociației Culturale „Curtea de Argeș”

Redacția: Str. Schitului 45A, 115300 Curtea de Argeș

Tiparul: Venus Printing Solutions SRL, Iași

ISSN: 2068-9489

Întreaga răspundere științifică, juridică și morală pentru conținutul articolelor revine autorilor. Reproducerea oricărui articol se face numai cu acordul autorului și precizarea sursei.

E-mail: curteadelaarges@gmail.com

Website: www.curteadelaarges.ro

Abonamente se pot face direct la redacție, trimițând contravaloarea (60 lei/an) în contul specificat mai jos și, prin e-mail, adresa poștală.



Homo sapiens



Horia BĂDESCU

Analiză strălucită a unei sinucideri anunțate, centrată pe motivele și argumentele conflictului interior care macină continentul la această oră,

lucrarea cercetătorului britanic, de o necruțătoare obiectivitate și incisivitate, este o disperată diatribă împotriva fariseismului, cinismului și inconștienței politice, a dezertării presei de la misiunea sa și a mercenariatului jurnalistic, despre care vorbea acum trei decenii autorul *Médiamensonges*, despre convenția dintre cele două, care a făcut posibilă manipularea conștiinței publice europene în chestiunea migrației. Nu cartea lui Murray e un exercițiu de manipulare, cum crede sfiosul prefăcător al ediției românești, atent să nu iasă din corectitudinea politică, ci metoda minimalizării ipocrite a efectelor unor evenimente deranjante, a trucării realității, a omerteii, a carierelor distruse, prin presiune și tăcere după metode care ne sunt deja familiare, ale celor care au avut curajul de a spune lucrurilor pe nume. Acest mod de a trata subiectele deranjante, care face parte din conduita societății contemporane, prea puțin dispusă să iasă din logica hedonist-călduță a existenței, e practicat cu succes mai peste tot.

Într-o suită de interviuri cu personalități ale lumii literare europene despre rolul și rostul poeziei în lumea de astăzi, reunite în volumul *Dacă Orfeu*, publicat în 2015, una dintre întrebările adresate interlocutorilor mei suna așa: *Ipocrizia, minciuna, demagogia, cinismul, iată care mi se par a fi cei patru cavaleri ai Apocalipsei timpurilor noastre. Ce fel de timpuri trăim, atunci?*

Am selectat aici răspunsul tranșant al poetului spaniol Fermin Heredero, care justifică pe deplin demersul lui Douglas Murray: „Nu doar că aceștia există (cavalerii Apocalipsei, n.n.), ci trăiesc și sunt ocrotiți. Îmi amintesc de societatea părinților mei, în care exista, de asemenea, ipocrizie, minciună, demagogie și retorică, cinism. Dar exista și o presiune socială care le respingea; aveau dreptul de a se scandaliza în fața minciunii și demagogiei. Aici se vede diferența, aici e problema timpului nostru. *Ne-am pierdut sensibilitatea* (s.n.).

Astăzi începem să admitem ca normă faptul că un om politic spune minciuni, este demagog, dacă asta îi facilitează drumul spre putere. Unde s-ar putea afla, dacă nu în simțirea omenească, inteligență și rațiune? Ajung să cred, observând lumea politică și felul în care maculează această mașinărie, că la o carieră politică aspiră doar aceia cărora le lipsește înțelepciunea de-a o refuza. Nu este o regulă, însă există destule cazuri care o probează și încă multe.

Astăzi începem să acceptăm ca normal faptul că un cetățean poate fi ipocrit, mincinos, demagog și cinic, dacă asta îi aduce bani, faimă, ascensiune socială sau putere. Ba mai mult, sunt persoane care exclamă: „Ce isteț e tipul!” Exact ceea ce ne lipsește! Să fie înălțată mizeria umană la nivelul de inteligență.

Aici își află rădăcina minciuna noastră, propria noastră greșală și amăgire: în faptul că nu condamnăm asta, indiferent de consecințe și indiferent de cine ar porni.”

Revenind la subiectul cărții lui Murray, ne putem întreba în ce constă, de fapt, problema imigrației și a acestui „război rece societal cu Islamul”, despre care vorbea Barry Buzan, și care e mai degrabă fierbinte decât rece? În milioanele de migranți, covârșitor musulmani, instalați pe continent, grație politici aberante inițiate de guvernările Uniunii Europene, care refuză ideea de integrare și de armonizare civilizațională cu noul lor cămin, torpilând pur și simplu mult îndrăgitul și clamatul multiculturalism. Ba mai mult, exercitând o presiune constantă de schimbare a setului de valori și a mentalității civilizației occidentale în perspectiva cunoscute zicale: „Scoală-te tu de la masă, ca să mă așez eu!” Cu precizarea că masa e a ta! Autorul britanic definește tranșant, încă de la început, fondul chestiunii: „Vreau să spun că Europa, în sens de civilizație, așa cum o știm, se află în plin proces de a se sinucide și nici Marea Britanie, nici vreo altă

Schimbarea la față a Europei (III)

Conivență și manipulare

țară din Europa Occidentală nu poate ocoli această soartă, pentru că prezentăm cu toții aceleași simptome și s-ar părea că suferim de aceeași maladie. Rezultatul este că, atunci când majoritatea europenilor care trăiesc astăzi vor ajunge la capătul vieții, Europa nu va mai fi Europa, iar popoarele europene își vor fi pierdut singurul loc din lume care a fost, pentru noi, acasă.”

Izvorul întregii problematice, așa cum a fost identificat cu mult înainte de apariția analizei lui Murray, se află, pe de o parte, așa cum aminteam, în nevoia acoperirii deficitului de forță de muncă pe piața occidentală de după Al Doilea Război Mondial, nevoie accentuată pe măsura dezvoltării accelerate a economiei occidentale în deceniile următoare, dar

și a unei discreditații a actului muncii din partea generațiilor mai tinere indusă de prosperitatea și hedonismul generat de aceasta. Cu atât mai mult cu cât deficitul a continuat, în pofida afluxului forței de muncă din Est, după căderea comunismului. Însă problema economică își asocia o motivație mult mai profundă și mai gravă, semnalată cu mult timp înaintea lui Murray de un Spengler, Julien Benda ori Zweig, pierderea de către europeni a „credinței în propriile convingeri, tradiții și legitimitate”, a ceea ce Miguel de Unamuno, citat de Murray, numea „tragicul sentiment al vieții”, coroborată cu un acut „sentiment de vinovăție pentru propriul trecut”. Sentiment de vinovăție care poartă în el reziduurile conchistei și ale epocii coloniale, conștiința, clară sau difuză, a șirului de acțiuni și acte politice dure din acele perioade revoluate ale istoriei, care contravin valorilor recent intrate în rândul celor care definesc identitatea civilizației occidentale, mai ales mult clamatele stat de drept și drepturile omului. Și, deopotrivă, conștiința unei datorii față de victimele autoritarismului și discriminării din teritoriile gestionate, uneori secole întregi, de către puterile occidentale.

Inducerea și cultivarea la nivel de masă a unei asemenea trăiri pot genera și au generat psihozei unei culpe răscumpărabile prin penitență și umilință, un defetism care poate costa o civilizație însăși existența ei. Problema vinovățiilor rezultate din punerea în acțiune a ideilor de universalism și superioritate civilizațională, pe care eu însumi o amandam în *Columb, proastele obiceiuri și Europa*, a generat, în ultimele decenii, ideea necesității repercușiunilor acestora asupra descendenților acelor europeni, conchistadori și neguțatori de sclavi care nu voiseră să citească și habar nu aveau de *Declarația universală a drepturilor omului și cetățeanului*, de statul de drept și de alte asemenea lucruri. O idee preluată cu entuziasm de harnicele mișcări anarho-marxiste prepușe, de o parte și alta a Atlanticului, pe dărâmatul statului și pe magdalenice penitențe. Observăm însă că acest masochism istoric face parte doar din valorile europene. Conchiste și invazii, masacre abominabile, ștergerea de pe fața pământului a unor state și popoare au făcut și asiatici și orientali și precolumbienii și arabii și mongolii și turcii și chinezii și japonezii și aztecii și incașii, barem în Asia Mică forțata popoarelor și civilizațiilor care apar și dispar n-are pereche decât în creuzetul migrațiilor din Pamir, însă niciunul dintre aceștia n-a căzut, cum remarcă atât Murray cât și Huntington, în depresia vinovăției și umilinței. Ba din contră unii se arată la fel de hotărâți și de sprințari în reluarea vechilor practici. În schimb, punctează britanicul,

„Vinovăția, după cum a diagnosticat-o filosoful francez Pascal Bruckner, în cartea sa *Tirană penitenței*, a devenit un fel de narcotic moral în Europa Occidentală. Oamenii și-o inoculează pentru că le place – îi ajută să devină euforici. Li se pare că-i înalță și-i exaltă.” Și câteva pagini mai încolo Murray adaugă: „Singuri europenii moderni par fericiți când se autodenigrează în mijlocul unei întregi piețe internaționale de sadici.” (O, Doamne, să mai spună cineva că românii nu sunt europeni get-beget!) Exact așa ceva se întâmplă acum în SUA, parte a civilizației occidentale, iar bătrânul continent pare dispus să preia cu entuziasm experimentul Lumii Noi.

Pe continentul european, însă, tehnica culpabilizării, ca instrument de presiune și de intimidare în declanșarea și derularea acțiunilor politice în sensul dorit, nu e nouă și a dat rezultate notabile de-a lungul timpului. Au practicat-o cu succes imperiile, au practicat-o nazismul și comunismul, a practicat-o liberalismul occidental în acțiunea de integrare a statelor estice. Inducerea culpei de a fi acceptat viețuirea într-un sistem social căruia i-am fost oferiți ca ostatici chiar de către culpabilizatori și sentimentului de superioritate a valorilor civilizaționale ale acestora, coroborate cu minimalizarea și desconsiderarea valorilor naționale prin intermediul mercenariatului autohton, până la inacceptabilele formule „rușinea de a fi român” sau „m-am săturat de România!”, au fost menite a crea starea de spirit propice pasivismului necesar aneantizării economiei naționale și ocupării facile a pieței de către multinaționale. Orice încercare de evaluare critică a contextului atât de fluid de după căderea comunismului ori de protejare a interesului național a fost taxată drept nostalgie periculoasă și anti-europenism. Cultura națională trebuia devalorizată, ca neperformantă, imitativă, cu un grad redus de originalitate, evoluând mereu, cu întârziere, în siajul performanțelor culturale occidentale.

Problema e că, în cazul „afacerii” migrantilor și a acceptării de către opinia publică a unei evoluții a stării și viitorului continentului, asupra căreia nu existase o dezbateră reală, preferându-se, cum descrie atât de documentat și de exact în cartea sa Douglas Murray, o acțiune „sub acoperire”, asigurată de convenția clasă politică-presă și de tactica faptului împlinit, lucrurile se desfășuraseră de aceeași manieră. Cum scrie istoricul britanic, minată de uriașe îndoieli față de propria creație, „mai mult decât orice alt continent sau altă cultură din lumea de astăzi, Europa din prezent e apăsată puternic de sentimentul de vinovăție față de propriul trecut. În paralel cu această versiune explicită de neîncredere în sine, mai există și o variantă mai introvertită a acestei vinovății. Pentru că există și problema unei istoviri existențiale și a unei senzații că, probabil, povestea în sine a Europei s-a încheiat și că trebuie îngăduind începutul unei alte povești. Imigrația în masă – înlocuirea unor părți însemnate din populațiile europene cu oameni veniți din alte locuri – este unul dintre modurile în care a fost imaginată această nouă poveste: am părut a crede cu toții că o schimbare era la fel de bună ca un repaus.” Murray așază însă, ca în povestea ciobanului mioritic, optativul logic la locul potrivit. Am părut cu toții, zice el, că acceptăm soluția dată ca fiind cea mai potrivită. Numai că, în realitate, am crezut cu toții sau, mă rog, aproape cu toții, noi politicienii, noi presa, cănele de curte al politici, noi cărturarii, unii dintre noi, despre a căror trădare vorbea, încă de acum un veac, Julien Benda. Popoarele Europei n-au fost consultate, explicit, iar noi, cei mulți, nu știu dacă vrem și dacă acceptăm să fim înlocuiți! Deciziile înțeleptilor bruxellezi, a căror preocupare de bază rămâne numărarea câinilor de la stână și dimensiunea porocilor și ale guvernelor, nu toate!, înconlate în spatele doamnei cancelar, nu sunt deciziile noastre!



Londra, februarie. Tamisa trage după ea un curent umed și rece. După vernisajul expoziției de pictură a unei românce din Austria, intrăm la muzeul figurilor de ceară al doamnei Tusseaud. Pe un podium, Henric al VIII-lea înconjurat de cele șase neveste. Îmbrăcată cu o capă bleumarin, lungă până la glezne, V. intră în grupul celor șase regine. Blitz! Doi vizitatori zâmbesc. Alții, mai puțin atenți, cred că regele a avut 7 neveste... Și azi, după 40 de ani, poza ne amuză.

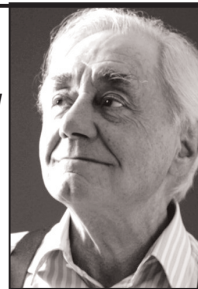
Tanti Didi. Fină, distinsă, dintr-o veche viță moldavă. În vizită la dispensar, medicul o întreabă:

- Ce vârstă aveți, doamnă?
- Șaptezeci, domnule.
- Și nu v-ajunge, doamnă?

După discursul-fluviu al lui Fidel, înapoierea la Havana e obositoare. E trecut de miezul nopții, e cald, autocarul e aglomerat,

Fulgurații

Paul DIACONESCU



are ochi verzi, bine creionați și mereu zâmbitori.

El, deși italian, tace aproape tot timpul, rezervat, reținut. Evident, femeia e în ofensivă. El o acceptă cu o anume condescendență, paternă așa numi-o. Se vede foarte bine că e vorba de o întâlnire, de o descoperire, cel puțin pentru ea, că se simte bine lângă acest bărbat și că această întâlnire în Cuba este pentru ea o surpriză fericită.

În căldura și înghesuiala din autocar, simt parcă o adiere ciudată: parfumul bănuț al libertății. (Havana, ianuarie 1968)

Oglinda... Să evităm manipularea spre postumanitate!

Nicolae BADIU

Mi se pare mie că trăim un timp nebulos. Numai mie?! Nimic nu ne mai conține... până și albul

e negru... De ce?!

Manipularea maselor de oameni reprezintă efectiv o armă. Se câștigă războaie prin instrumente de imagine, fără a se trage nici măcar un glonț. Armele tradiționale, tancurile și mitralierele, sunt mult inferioare tehnicilor de luptă prin manipulare mentală... Mentalitatea unui popor (a unei comunități) se poate schimba, pe vremuri, doar în sute de ani. O oarecare mulțime de oameni nu putea depăși matricea ei culturală decât în cel puțin o sută de ani... Acum, prin procedeele specifice de imagine și comunicare, mentalitatea poate fi schimbată mult mai rapid, mai ales în sensul negativ.

Acest lucru a devenit posibil prin dezvoltarea extraordinară, fără precedent, a mijloacelor de comunicare, mai ales prin apariția rețelilor de socializare din era digitală. Politicienii folosesc aceste procedee elaborate în laboratoare specializate. Cercetătorii din domeniul sociologiei și al psihologiei umane descoperă noi și noi metode de manipulare în sensul atingerii scopurilor dorite – dar în defavoarea umanității.

Imagologia este o profesie nouă (DEX-ul românesc nu o definește încă pe deplin) extrem de complexă. Trăim permanent într-o paradigmă! Vedem, simțim, avem credințe... funcție de ce și cum ni se sugerează, funcție de forța, de eficiența mijloacelor folosite, de metodele de manipulare accesate. O manipulare în rău nu poate fi contratacată decât printr-o altă manipulare, de acțiune în sens pozitiv.

Manipularea e îndeobște conotație negativă, dar nu este așa. A manipula nu înseamnă doar a *unelti*, ci și a *acționa*. Ți se spune că *ceva alb este negru*, *uneltindu-se* împotriva percepției tale naturale. Dar dacă altcineva, de bună-credință, profesionist în imagine, vine cu contraargumente, deci *acționează* atrăgându-ți atenția că *albul nu e negru*, poți vedea în continuare *albul alb* – cu aceleași mijloace de

comunicare, dar cu mesaje total diferite, cinstite și mai ales umane!

Chestiunea este să accesăm paradigma în mod corect, în folosul nostru, cu scopul obținerii unui confort mental, cu pace interioară, deci să ne simțim bine, atât noi, cât și cei din jurul nostru. Desigur, manipulatorii oferă imagini false, dătătoare de speranțe deșarte. Efectele sunt ca la administrarea unui drog. Când ieși din transa generată de narcotic, vezi realitatea și, culmea, începi să nu te mai simți bine în realitate, cauți din nou drogul... Este extrem de complicat să scoți un om manipulat din transa lui,



detoxifierea mentală este foarte dificilă, dar nu imposibilă. Cert este că prevenția rămâne soluția cea mai eficientă. Asta înseamnă să fim atenți la informațiile pe care le accesăm, să filtrăm cu rigurozitate toate mesajele lansate, procesându-le inteligent. Fără școală, fără educație, fără îndrumători autorizați, de bună-credință, nu putem face acest lucru. De-aia am ajuns la acest nivel de rătăcire, captivi răului din paradigma zilelor...

Rețelele de socializare stăpânesc mintea omului și nu invers! Anarhie socială, tulburare mentală, neîncrederea în orice, rătăcirea umană... Așa începe să arate societatea de azi, premergătoare unei ere postumane. Dacă nu ne oprim, sfârșitul este inevitabil.

Ni s-a luat școala, ni s-a ascuns învățătura,

accesul la educație... în schimbul unor diplome cumpărate, iar îndrumătorii de bună-credință sunt marginalizați... Mii de ani, omenirea a investit în construirea de școli și universități, cu săli de clase luminoase, cu laboratoare, cu amfiteatre, cu terenuri de sport și grădini recreative, adică locuri în care să se împlinească actul de educație. Acum ni se oferă învățământ online. Virtual și la propriu și la figurat...

Pe fondul acumulării de neîmpliniri apar revoltele. Oamenii devin din ce în ce mai frustrați. Este exact ce vor manipulanții negativi. Un om frustrat va vedea mereu orice lucru în negru, chiar dacă e alb.

Cum am putea să vedem mai degrabă albul/ pozitivul și să evităm negrul/negativul?! Foarte simplu. Trebuie să ne ordonăm dorințele în funcție de posibilitățile noastre de a acționa, în funcție de rezervele noastre, de capacitățile noastre. Dacă cerem puțin, vom primi întotdeauna mai mult. Să nu ne mai comparăm cu nimeni în funcție de venituri, în funcție de averi, în funcție de poziții sociale și mai ales în funcție de lumea virtuală din online... Să fim noi înșine, fericiți! Dacă ne simțim bine cu ce avem, ce rost are să ne mai uităm peste gardul vecinului sau pe ecranele digitalizate unde frumusețea este prelucrată artificial prin programe IT. Scopul în sine nu este să devenim primii, să fim în top cu orice preț. Să fim purtători de natură!

Normal ar fi să dorim să ne fie bine și atât. Pentru asta nu avem nevoie de prea multe lucruri. Dacă iertăm rapid, dacă încetăm să mai fim invidioși și și purtăm vrăjmașie, dacă vom iubi și vom alege să privim numai partea frumoasă a vieții, bucurându-ne că avem aer de respirat la liber, cer mare și luminos la liber, somn la liber, zâmbet la liber, gânduri bune la liber... ne vom da seama cât de liberi suntem în fond și cât de bogați. Să ne jucăm, să cântăm, să dansăm, să trăim în armonie cu Pământul, această planetă miracol dătătoare de viață! NEMANIPULAȚI!

Priviți-vă în oglindă și spuneți: „Sunt cel mai frumos, cel mai deștept, cel mai bogat, cel mai bun, cel mai iubit, cel mai fericit... SUNT UN ROMÂN FERICIT!” Și așa va fi!

Sigur că noi, aceia care nu înțelegem subtilitatea soluției și, neatenți la factorul demografic, ne facem că nu vedem îmbătrânirea continentului – care îmbătrânire are oarece legătură cu revoluția sexuală și hedonismul consumerist, parte a valorilor occidentale – avem nevoie să fim luminați asupra unor lucruri. Problema e că luminarea aceasta ar fi putut crea o mai lucidă judecată a contextului, a practicilor și a finalității inițiativei de a lăsa pradă „invaziei” continentului. Cum presa s-a arătat plină de solitudine față de nobila sarcină asumată de guvernele europene, contribuind din plin la trecerea sub tăcere a asperităților, a momentelor dure create de ciocnirea a două civilizații, cu valori și viziuni total diferite în abordarea unor chestiuni esențiale de morală și spiritualitate, în acest război rece societal, ba chiar angajându-se cu entuziasm la schimbarea mentalității europene, fiii altor culturi transplantate în grădina europeană ne dând semn că ar avea vreo intenție de a și-o schimba pe a lor, chestiunea de rezolvat era zvâpăitul Facebook. Fiindcă, notează Murray, „chiar

și în 2015, când se atinsese nivelul maxim al crizei migrației, existau restricții și de vorbire, și de gândire în această privință. La momentul culminant al crizei, în septembrie 2015, Angela Merkel, cancelarul federal german, îl întreba pe directorul general de la Facebook, Mark Zuckerberg, ce se putea face pentru a-i împiedica pe cetățenii europeni să-i mai critice, în comentariile din rețeaua de socializare, politica în domeniul migrației. «Faceți ceva în acest sens?», l-a întrebat ea, iar el l-a dat asigurări că va lua măsuri.»

Ceva, și încă ceva serios, trebuia făcut, însă, cu mentalitatea europenilor, care, cum spuneam, în fața refuzului noilor veniți de a se integra, de a-și schimba modul de a gândi lumea și omul în cadrul altor parametri, era cea care trebuia să suporte toate presiunile, diligențele și chiar constrângerile de a-și relativiza scara valorilor existențiale și culturale, adaptându-le noului context. De ce stăpânii casei și nu oaspeții trebuiau obligați la această schimbare e un lucru care ține de straniețatea despre care vorbește Murray. (Va urma)



Homo sapiens



Dan ANGHELESCU

Motto: *Perch'a risponder
la materia e sorda. Dante*

Bernard Shaw, cel care potrivit lui W.H. Auden ar fi fost „cel mai valoros critic muzical care a trăit vreodată”, la centenarul

Beethoven din urmă cu un veac, deci în 1927, își începea foiletonul vorbind de un „holtei bătrân și scortșos /.../ atât de surd încât nu putea să-și asculte propria muzică executată de o orchestră completă, dar care /.../ a amenințat cu pumnul cerul învolburat, pentru ultima dată, și a murit la fel cum a trăit, provocându-l pe Dumnezeu și înfruntând universul.” (Shaw, 1969: 79) Asemenea rostiri astăzi – când lumea întreagă vede în Beethoven imaginea unui *Jupiter Tonans* al clasicismului muzical – ne apar, desigur, ciudate, dacă nu chiar excesive. Însă, cu un veac în urmă, ele aveau încă o anume rezonanță ce continua să persiste, provenind din realitatea cumplitelor nefericiri ce însoțiseră întreaga existență a înșinguratului și mereu părăsitului muzician de geniu. Ca mărturie stau primele cuvinte din așa-numitul *Testament de la Heiligenstadt*, de fapt, o scrisoare devenită celebră, pe care Beethoven, la 32 de ani, o adresa fraților săi în momentul unei devastatoare crize de disperare: „O vous qui pensez que je suis un être haineux, obstiné, misanthrope, ou qui me faites passer pour tel, combien vous êtes injustes! Vous ignorez la raison secrète de ce qui vous paraît ainsi, /.../ mais n'oubliez pas que depuis bientôt six ans je suis atteint d'un mal pernicieux, /.../ je me suis vu contraint, de bonne heure, à m'isoler, à passer ma vie loin du monde, solitaire. S'il m'est arrivé, parfois, de vouloir ignorer tout cela, la triste expérience que je faisais alors de mon ouïe perdue venait durement me le rappeler; et pourtant je ne pouvais encore me résoudre à dire aux hommes: «Parlez plus haut, criez, car je suis sourd».” (Bernard, 1961: 277)

Poate că tocmai maladiile și înșingurarea tragică a existenței lui Ludwig van Beethoven nu trebuiau lăsate în uitare la acel centenar și Bernard Shaw le amintise pentru a pune mai în lumină – din lupta cu nefericirea și sfâșierile interioare – eroismul sublim al acestui geniu al muzicii. Totodată, abia începând de aici își căpătau adevărata valoare considerațiile lui de comentator ce ne încredința că „niciun alt compozitor nu s-a adresat sensibilității auditorilor, înduioșându-i prin frumusețea blândă a muzicii sale, ca apoi să se întoarcă pe neașteptate împotriva lor, luându-i în zeflema cu un vacarm prilejuit de trompete, /.../ zbuciumul, dezordinea voită, spiritul zeflemitor, absoluta indiferență triumfătoare față de normele convenționale de conduită /.../ care l-au așezat pe Beethoven deasupra celorlalte genii muzicale ale fastuoaselor secole XVII și XVIII. El a fost ca un val uriaș în acea furtună a spiritului omenesc ce a făptuit Revoluția Franceză.” (Shaw, op. cit.: 80)

S-ar părea că până la Beethoven muzica a fost o artă dedicată, aproape exclusiv, dansului. Îl iritaseră cumplit pe Berlioz (cumva ilustrativele) afirmații ale unui bătrân muzician francez care nu agreea muzica lui Beethoven fiindcă: „J'aime la musique qui me berce” (imi place muzica ce mă leagănă). Evident, opunându-se vechilor obișnuințe, compoziștii beethoveniani se ilustraseră tocmai printr-o tentativă de dispară a *ideii de dans* pe care – sub raport cu arta sunetelor – o considera superficială. Vom observa că în partiturile lui denuimile dansurilor vor fi tot mai estompe și trimise, discret, în uitare. În locul suitelor, unde altcândva se înălțau *sa sarabanda, pavana, gavota și giga*, încep să-și facă simțită prezența denumirile de *sonată* sau *simfonie* care, la rândul lor, se structurau în *mişcări* legate de timp: *allegro, adagio, scherzo, presto* etc. Dacă până atunci arta sunetelor fusese imaginată ca un *mediu* necesar diverselor forme de exprimare coregrafică, fiind vorba de ritmuri și pași, din ea – subliminal – se inocula, profund dominatoare, *ideea de spațiu*. Să observăm totuși că abia începând cu Beethoven muzica traversa o *re-conversie* subtilă către ideea de *timp* și, subliniere de mare importanță,

timpul devenind o percepție a volatilității interiorității umane. Fără îndoială, *apriorismul* lui Immanuel Kant produsese o puternică iradiere chiar asupra modului în care, de aici înainte, avea să fie gândit fenomenul artei sunetelor. Aceasta în pofida faptului că pentru autorul *Criticelor* muzica nu avea un loc privilegiat în ierarhia artelor. Nu la fel se vor petrece lucrurile în ceea ce se poate numi *Poetica muzicală* a lui Beethoven care, în esență – prin apropierea de filosofie și poezie – avea intuiții care chiar prefigurau subtilile estetici ale romantismului *in statu nascendi*.

În plus, se știe că la Bonn muzicianul studiasse cu un interes aplicat creațiile lui Schiller; în biblioteca sa fusese găsit chiar un *Mic manual de poezie sau arta de a deveni poet în două ore (Kleine poetischer Handparat oder die Kunst in zwei Stunden ein Dichter zu werden – 1823, Franz Graeffert)*. Cât despre finalul coral al *Simfoniei a IX-a*, vizând natura lui poetico-muzicală, notațiile compozitorului sunt cât se poate de elocvente, căci vorbesc despre *philosophisches Wort und Tondrama (o dramă filosofică în text și muzică)*. Esența acestei amplexiuni, se vede bine, cuprinsese chiar Idealul pe care Schiller îl propunea poezilor viitorului, adică o *Ruhe der Volendung (o liniște a seninătății)* desigur, într-o ființă. (Rolland, 1966: 73)

Iată, prin urmare, în ce s-ar putea exprima lapidar unicitatea spirituală și filosofică a muzicianului Beethoven sub raport cu cei din preajma sa. La nivelul limbajului muzical, noutatea era mai mult decât copleșitoare și ea s-a manifestat cu precădere prin forța pe care reușea să o inoculeze structurilor compoziționale, acestea, modelate și remodelate mereu în fascinante și proteice configurații. De o înșuflețitoare modernitate s-au vădit și inepuizabilele lui resurse în sfera travaliului tematic sau în dinamica succesivă a fragmentelor motivice. Spre edificare, să parcurgem considerațiile unuia dintre rafinați interpreți și totodată analiști ai partiturilor beethoveniene, elvețianul Edwin Fischer, cel care, referindu-se la *literatura pianistică* (32 de sonate, 6 concerte, un triplu concert, o întreagă serie de variațiuni, compoziții pentru pian și coarde, pentru pian și suflători de lemn, fantezii și diverse alte mici piese), spunea: „Pornind de la Christian și Filip Emanuel Bach, atinge în treacă lumea lui Mozart, absoarbe puternic pe Haydn și Clementi și culminează în capodoperele op. 53 și 57, pentru ca până la urmă să se îndrepte din ce în ce mai mult spre transcendental. În cele 33 de variații pe tema unui vals de Diabelli, anticipând printr-o extraordinară viziune viitorul, Beethoven ne dezvăluie întreaga evoluție a muzicii, de la Händel până în zilele noastre.” (Fischer, 1966: 11)

Desigur, în lumea comentatorilor fenomenului muzical există și controverse. S-a afirmat bunăoară că după Mozart vocația angelică a muzicii ar fi intrat într-un vizibil crepuscul. Nu puțin au fost cei ce anunțau chiar o definitivă ieșire din zona luminozității paradisiace a acestei arte sau chiar o dispară a seninătății din timpurile aurorale ale Renașterii. Pe parcursul întregii istorii a muzicii, toate *schimbările* survenite, mai mult sau mai puțin întempestiv, cauzaseră destul de vehemente contestații și avertizări privind aparițiile sau infiltrările unui așa-zis *diabolus in musica*. Cât despre Beethoven, dat fiind tulburătorul dramatism cu care își rostise adevărurile despre lumea în care trăia, acuzele nu aveau

cum să lipsească. Principalul reproș: adusese umbra demonului în imperiul angelic al artei sunetelor. Un personaj al lui Franz Werfel (vezi romanul *Verdi*) nu a ezitat să-l vadă în el pe „marele Belzebut al muzicii”. Pentru spiritele conservatoare, *Simfonia a V-a*, cu obsedantele bătăi în poarta destinului (prefigurate în *Appassionata*), devenise simbolul heraldic al spiritului beethovenian. Și totuși, dincolo de asemenea rostiri atât de profund tulburătoare, se făcuseră auzite și paginile de sublime limezimi și reculegere interioară ale *Missei în Do major* (op. 86), ca și cele din finalul *Simfoniei a IX-a* sau din *Cvartetul în la minor* (op. 132). Acea *Ruhe der Volendung* (liniște a seninătății) venea să răscumpe într-un fel veșnic-revoltata agitație (*Straben*)

beethoveniană datorată și faptului că ideea poetică pătrunsese pe teritoriile Eutherpei și ajunsese chiar să își impună o anume dominație. Ba, mai mult, sub semnul fascinațiilor ei, compozitorii își vor dori chiar o evadare din formele clasicismului vienez, devenite cu timpul parcă prea rigide. Poezia îndemna/incita către aerul unei tot mai depline libertăți. Hegel văzuse în toate acestea semnele unor teribile amenințări, întrucât se prevesteau încălcări și mai grave ale normelor instituite de un Haydn, Mozart ori Cimarosa, compozitorii pe care îi admirase până la exaltare în estetica sa. Pe Beethoven, ca muzician, era incapabil să îl accepte.

Prin urmare, vom înțelege de ce introducerea unui poem (*Oda bucuriei* scrisă de Schiller) într-o simfonie, *Simfonia a IX-a*, îl situa pe Beethoven într-un dincolo de înțelegerea curentă a muzicalului. El spulbera frontierele devenite rigide ale clasicismului vienez și îi sfida pe numeroșii adepți ai *muzicii absolute*.

Așa se face că în analizele (de altfel excelent considerate) ale unui H. Schenker (din care Romain Rolland va cita totuși copios), s-a afirmat că vorbele încredințate părții corale „ar fi introduse în chip necuvenit în templul muzicii pure”, că ele n-ar avea „nicio importanță și că acest final nedisciplinat legilor, unicelor legi ale «muzicii absolute» ar fi în esență inutil”. Romain Rolland, acuzându-l de *anti-sentimentalism înverșunat* ce ar reduce muzica la supremația constructivă și oarecum vidată de omenesc a formelor, prelua respectivul comentariu cu distanță și inevitabilă tentă ușor ironică: „Înțeleg de altfel că o asemenea abatere – și atât de colosală – a unui Beethoven de la principiile sacre îl stingherește și îl sâcăie, în mod ascuns, /.../ (dar) atmosfera morală în care Beethoven a conceput și și-a gândit opera, a încălzit la sân, toată viața, *Oda bucuriei* și, totodată, frumoasa melodie în care ea urma să se întrupeze /.../ făceau corp una cu alta.” (Rolland, 1966: 64)

Chiar din anii tineri, Beethoven, aproape în același timp cu Schiller, se apropiase și de filosofia lui Kant și de poezie. În 1786, anul când a apărut *Oda bucuriei*, luase ființă Universitatea din Bonn, unde profesorii puneau un accent deosebit pe operele gânditorului din Königsberg. Beethoven avea să fie puternic influențat de ideile lui, având și numeroși prieteni (se întâlnea cu ei zilnic!) printre kantienii din Bonn. Într-un caiet de convorbiri din 1820 apare notată celebra rostire a filosofului: „*Das moralische Gesetz in uns/ und der gesternte Himmel über uns.*” (*Legea morală în noi...*)

Prin *Simfonia a IX-a* poezia intrase pe o cale regală în lumile muzicii, provocând totodată o imensă resurrecție a Eu-lui. Odată atinsă de spiritul artei romantice, muzica începea să respire într-o lume a visului, lume ca năluca a minții, băntuită de ceea ce Hegel va spune că este *stihia interiorității absolute*. Astfel că Eul devenea – potrivit lui Fichte – subiectul absolut al artei, plasându-se mereu într-un punct de ruptură, de disonanță a două lumi disjuncte, lumea reală și lumea visului. *Viața e suferință (Leben heist Leiden)*, decretase Schopenhauer. Poate că și astfel vom putea înțelege apropierea de poezie inițiată de Beethoven. El deschisese acele noi orizonturi prin care arta făcea icoane a muzicii evadase din indeterminabilul ei funciar, depășindu-și tenebroasa natură dionisiacă.



Pandemie și credință

Pr. Theodor DAMIAN



Am sperat că scăpăm, dar n-am scăpat. Noroc că speranța nu moare. *Dum spiro spero*. Speranța este menită să întărească și să valideze credința. *Câtă vreme sper, cred – Dum spiro credo*.

Pandemia a lovit omenirea ca un război nevăzut și văzut în același timp. Nu vedem inamicul, dar vedem victimele. Ca în lupta cu puterile întinericului. Nu le vezi, dar consecințele sunt concrete, simțite. Ne-a lovit tare la începutul anului. Pentru protejarea noastră au fost impuse restricții cu totul neașteptate, pentru mulți neimaginabile.

Citim, auzim, vedem zilnic la buletinele de știri cifre, statistici îngrijorătoare, înfricoșătoare. Până nu a venit moartea la pragul tău, cifrele rămân cifre și statisticile rămân statistici. Dar deodată auzi că un prieten e în spital, că un vecin a murit, că cineva din familie este infectat. Am parcurs întregul an 2020 în această stare duală: pentru unii, veștile proaste sunt acolo, undeva. Pentru alții, se întâmplă că ele sunt aici și acum.

Unii sfidează realitatea, alții o trăiesc cu frică și cu cutremur. Anul se încheie curând, dar iată, nu și războiul nevăzut. E ca un vulcan care izbucnește și nu ști câtă lavă încă mai are de vărsat. Stai în preajma morții. Sau fugi. Dacă poți. Vulcanul este localizat, duhul cel rău însă nu. Cum vedem, nici virusul. Unde să fugi?

Timpe de aproape un an de zile oamenii s-au obișnuit, ori au început să se obișnuiască, ori, Doamne ferește, vor trebui să se obișnuiască a trăi cu dușmanul în coastă. Ca atunci când locuiești pe un teren minat. Nu știi când calci pe mină și explodezi. Dar umbli, cât poți de atent, însă fără nicio garanție de siguranță, cu speranța și rugăciunea în suflet.

Doamne apără și păzește! Pandemia a produs o transformare benefică în om la nivel spiritual. Mă refer în special la lumea mea, a credincioșilor creștini, pe care o cunosc direct. O transformare se va fi produs în viața tuturor oamenilor indiferent de religie, de filosofie, de concepție de viață, pentru că fiecare este afectat într-un fel sau altul.

Dar pentru noi, cei credincioși, transformarea se concretizează în sporirea credinței în Dumnezeu, în înmulțirea rugăciunii care ne apropie de Dumnezeu.

Știm că la nevoie omul recurge la Dumnezeu. Nu generalizăm însă. Dar tocmai pentru că a venit

nevoia peste noi, se validează zicala: recurgem la Dumnezeu. Nu știm, poate asta este lecția pe care El a decis să ne-o dea ca să reconsiderăm ABC-ul existenței umane. *Nihil sine Deo*. De ce acum? Poate că, așa cum a zis Sf. Pavel despre Întruparea Domnului în istorie, s-a petrecut „la plinirea vremii” (Gal. 4, 4). A socotit Dumnezeu că acum este momentul pentru o astfel de lecție. Noi știm că lumea merge prost. Nu merge în direcția conformă menirii ei. Dar cât este de aproape de prăpastie, cât mai este până acolo, nu știm. Dumnezeu însă știe. De aceea, El alege momentul lecțiilor și tipul de lecție.

Pandemia aceasta ne face să privim viața altfel.



Una e să gândești că trăiești și că vine vremea să mori, într-un fel sau altul, și speră să ajungi la o vârstă cât mai înaintată, morțile premature fiind considerate excepții, și alta e să trăiești cu moartea la ușă sau în casă. A venit la vecinul tău, e foarte aproape de tine. Mai rău: auzi de un prieten drag că a murit, de o rudă apropiată. Nu de boile noastre obișnuite cu care am învățat să trăim, ci de acest virus care este și care nu-i, dar, de fapt, care este peste tot. Când nu te aștepti poate fi la tine.

Suntem ca evreii în Egipt când îngerul morții trecea pe la fiecare casă și, pentru ca locuința ta să fie ocolită, trebuia să ungi ușorii ușii cu sângele mielului pascal. Acolo exista acest remediu. Aici și acum ce facem? Evident, ne supunem rânduielilor autorităților noastre atât cât este posibil. Respectând aceste rânduieli de precauțiune,

ne arătăm responsabili unii față de alții. Dar altceva?

Altceva este doar acest lucru: să strigăm Abba, Părinte! Aceasta este prima și cea dintâi teologie. Ca să-L chemi astfel pe Dumnezeu înseamnă să-ți fi venit în fire, după frumoasa expresie din pilda fiului risipitor. Plecarea din casa părintească: nerecunoașterea autorității tatălui, a Părintelui. Venirea în fire: pocăința; „Scula-mă-voi și mă voi duce la tatăl meu” și voi striga: „Părinte, am greșit” (Luca 15, 18). Nu poți striga: Părinte! decât după ce-l recunoști pe tată ca părinte sau pe părinte ca tată. Dar a-l recunoaște înseamnă a-l recunoaște, a-l cunoaște din nou. Cândva l-ai cunoscut, apoi l-ai renegat, l-ai uitat. Acum îl cunoști iar. Îl recunoști. Noroc că el stă cu brațele deschise. Așa te-a și așteptat tot timpul, strigându-ți în conștiința de fiu îndepărtat: Fiule, vino acasă!

Fiul, fiica, noi suntem cazul celui credincios care este conștient de legătura cu Dumnezeu, doar că a lăsat ca aceasta să slăbească, să se rupă.

Dar, cum ziceam, mai sunt și cei de alte orientări religioase, filosofice, cu alte concepții de viață. Desigur, și aceștia sunt afectați de pandemie, și ei, sau dintre cei apropiați lor, cad victime virusului ucigaș. Nu se poate să nu se producă o transformare și în sufletele acestor oameni. La noi, cei credincioși, transformarea poate însemna întoarcerea la Dumnezeu. La ceilalți, însă, ea poate însemna pornire în căutarea lui Dumnezeu. Așa cum minunat scria Blaga într-un poem (*Ioan se sfășie în pustie*): „Unde ești Elohim?! Umblăm tulburat și fără de voie! Printre stihiiile nopții te iscodim! Sărutăm în pulbere steaua de sub călcăie/ Și întrebăm de tine, Elohim!”

Războiul, cum se vede, e în toi. Specialiștii în această pandemie spun că ne așteaptă o iarnă „neagră”. Prin această metaforă referitoare la moarte ni se dă un sfat: vigilență! Mască, distanță, igienă, izolare, pază bună prin toate mijloacele. Așa trebuie să fie.

Dar cea mai bună pază, înainte de toate celelalte, vine din statul marelui apostol Pavel: „Fraților! Vă rugăm, în numele lui Hristos, împăcați-vă cu Dumnezeu” (II Cor. 5, 20).

(Decembrie 2020, New York)

Impactul cu logosul îi oferi o anume iluminare și limpezime care îi atenuau impedența față de real. Iradiat de lumina universurilor poetice, limbajul compozițional își cucerea un tărâm situat la granița dintre cuvânt și muzică, acel imperiu evanescent în care – am spune cu Verlaine – „l'imprécis au précis se joint”. Muzica devenea astfel un ținut al clar-obscurului, scăldat de aura selenară, astrul nopții devenind chiar semnul heraldic al romantismului. Lumina lui poseda secrete facultăți taumaturgice, îngăduind lucrurilor să iasă din așezarea lor obișnuită și situându-le într-o libertate și o ordine care – cum ar fi spus A. Béguin – este a poeziei. Sub acele *divinis influxibus ex alto* totul sălășluiește în sine, dar în același timp și în afara sa, dezvăluind chipurile tainice, neștiute și totuși presimțite ale lucrurilor. Se mai poate spune că Beethoven a fost acela prin care muzica s-a transfigurat într-un altfel de a fi al cunoașterii, cunoașterea deschisă spre indicibila ubicuitate a visului. Și astfel s-a luminat orizontul din care aveau să se nască *ființările androgine (cuvânt/muzică)* ale liedului, creații ale unor Schumann (*Mondnacht – Noapte cu lună, Zwielicht – Crepuscul*) sau Schubert (*Călătoriile de iarnă*), vădindu-se ca veritabile fenomene ale metafizicii, aceea în care Theodor Lips vedea o *știință a dorului nostru (Wissenschaft unserer Sensucht)*.

Dacă, luate separat, muzica și poezia induc, fiecare în felul său, o stare de chietudine, amplexiunea lor capătă, așa cum s-a văzut, un efect tulburător. Prin poezie, spațiul imaginativ orb al muzicii se ridică în conștiință îmbogățit de iradițiile realului. Prin frumusețea volatilă a sunetelor, poezia intra în metamorfozările și subtilele jocuri secrete dintre vizibilul și invizibilul lumii, dintre lumina și tenebrele ei. Vorbind despre poezie și muzică, să ne reamintim afirmația lui Edwin Fischer despre Beethoven, care ar fi anticipat și „viitorul și întreaga evoluție a muzicii, de la Händel până în zilele noastre”. Vom înțelege că tot din zarea aceea ar răsărit mai târziu și *Götterdämmerung-ul (Amurgul zeilor)* lui Wagner (händleriană titulatură!) și *Also sprach Zarathustra* al lui Richard Strauss, dar și Bruckner și Mahler.

S-a vorbit în ultima, nu tocmai fericită, vreme despre un an Beethoven, un an ce ar fi trebuit să-l readucă în percepțiile contemporaneității pe compozitorul care înnoibase lumea cu un *imn al păcii și al libertății*, imnul prin care se opunea aroganței și *vanităților imperiale*. Dar iată că și astăzi, în pragul unui nou mileniu, vorbim despre o civilizație pe care aceleași vanități au împins-o în haosul unei pandemii ce adevărește într-un fel aparte întunecatele premoniții de altcândva ale unui Oswald Spengler, gânditorul ce avertizase că „...istoria omului este tragică în totalitatea ei /.../ (și că) păcatul și prăbușirea omului faustic sunt mai mari

decât tot ce au putut vedea vreodată Eschil și Shakespeare”. Zi după zi ne e dat să vedem cum previziunile lui se adevăresc literă cu literă. Și asistăm impasibili la „marea modă a semidoctilor, a adunărilor populare radicale, a marxistilor și scriitorilor de literatură etic-socială care se consideră gânditori și poeți instaurând o formă complet nouă și lipsită de viitor, dar inexorabilă pentru existența umană”. (Spengler, 1996, 57)

Elimpede că sub autoritatea instituită în numele Covidului 19 nu va mai fi nicio zi, nicio săptămână și niciun an Beethoven. Geniul muzicii se va afla în carantină dat fiind *caracterul instigator al Simfoniei a IX-a*. Evident, acel *Seid umschlungen, Millionen (Îmbrățișați-vă, milioane)* din partea corală incită la încălcări grave și repetate ale regulamentelor. Nimic nu sub soare! Să ne reamintim că și Adrian Leverkühn, nefericitul erou din romanul *Doctor Faustus* al lui Thomas Mann, îi declarase un necruțător război lui Beethoven și simfoniei despre care, în lapidara discuție cu prietenul lui, Serenus Zeitblom, spunea: „Nu trebuie să fie, /.../ nu trebuie să fie ce-i bun și nobil, ceea ce se numește omenesc, /.../ tot ceea ce și-găsit simbolul desăvârșit în *Simfonia a IX-a* trebuie luat înapoi. Eu voi lua înapoi.”

Și este evident, asta se face acum! Se ia înapoi! În marile săli de concert, în elegantele și fastuoasele teatre de operă s-a așternut tăcerea, luminile s-au stins. Imposibil de spus când și dacă se vor mai putea reaprinde vreodată. Orchestrele, formațiile corale, colectivele teatrale au devenit cele mai periculoase focare de infecție! Civilizația? Nicio problemă: va supraviețui prin maneliști! Pentru aceștia nu s-au auzit, nu s-au găsit (?!) nu există restricții și nici mijloace capabile să îi oprească.

Bibliografie

- Bernard Shaw, *Despre muzică și muzicieni*, Ed. Muzicală a Uniunii Compozitorilor, București, 1969.
Apud Guy Bernard, *L'art de la musique*, Ed. Seghers, Paris, 1961.
Romain Rolland, *Beethoven – Marile epoci creatoare – Simfonia a IX-a*, Ed. Muzicală a Uniunii Compozitorilor, București, 1966.
Edwin Fischer, *Sonatele pentru pian de Beethoven*, Ed. Muzicală a Uniunii Compozitorilor, București, 1966.
Oswald Spengler, *Declinul Occidentului/ Untergang des Abendlandes*, Ed. Beladi, Craiova, 1996.



Istoria de lângă noi



Transilvania de Nord, 1940 – 1944

80 de ani de la Dictatul de la Viena

Acad. Emil BURZO

1. Preliminariile politice ale Dictatului de la Viena

Componența a sistemului de tratate de la Paris, Tratatul de la Trianon consfințea noi granițe ale Ungariei: o parte a Slovaciei și teritoriul Ruteniei au devenit componente ale Cehoslovaciei, Transilvania și Banatul s-au unit cu România, iar Croația, Slovenia și Voivodina au intrat în componența Iugoslaviei. Această desprindere a unor teritorii din Ungaria Mare s-a bazat pe principiul majorității etnice a populației, pe dreptul popoarelor de a-și determina singure cursul propriilor dezvoltări.

După tratatul de pace, în perioada imediată, conceptul politic de revizionism a dominat viața politică a Ungariei, concept bazat pe caracterul așa-zis „nedrept” al tratatului și, ca atare, pe necesitatea recuperării teritoriilor pierdute. Propaganda revizionistă s-a desfășurat prin intermediul a peste 70 de așa-zise societăți culturale-științifice și educațional patriotice. La 26 mai 1929 se înființează, la Budapesta, „Uniunea Mondială a Maghiarilor”. Cu acest prilej, István Bethlen, prim-ministrul Ungariei, declara: „Atâta vrem cât pe acest pământ va mai trăi un singur ungur, răspunsul nostru la sentința Trianonului nu poate fi altfel decât acela că nu o primim și nu o vom accepta... Nu, nu, niciodată! (Nem, nem, soha!)” Cu toată propaganda desfășurată, politicienii maghiari nu au avut succes în demersurile lor de a anula Tratatul de la Trianon; nu au convins pe nimeni că dezmembrarea Ungariei Mari a fost o nedreptate fundamentală, cum pretindeau aceștia. Ca atare, atenția lor s-a îndreptat spre realizarea de alianțe militare, în particular cu Germania și Italia, cu scopul de a revizui Tratatul de la Trianon. Pe de altă parte, s-au făcut eforturi în a canaliza deziluziile, prin a răspândi ideologia fascistă, ca soluție imorală în a rezolva complexul de probleme internaționale și interne în care se afla Ungaria.

(S.B. Vardy, *Hungarian Studies Review*, 8, 21 (1985)) În acest context, Ungaria s-a sprijinit pe regimurile fasciste din Germania și Italia. În primul arbitraj de la Viena, la data de 02.11.1938, Ungaria horthistă anexează o parte din Slovacia (Felvidék), iar la mijlocul lunii martie 1939, ocupă Ucraina subcarpatică (Rutenia).

Anul 1940 a fost pentru România un an tragic, în care țara noastră a fost mutilată teritorial. După anexarea Basarabiei, Nordului Bucovinei și a Ținutului Herța, în urma ultimatumului sovietic, cu acordul Germaniei fasciste, la doar două luni a venit și pierderea unei părți din Transilvania, Ardealul de Nord, încorporat Ungariei.

Să vedem succesiunea de evenimente care a dus la această tragedie.

În luna ianuarie 1940, ministrul de Externe al Ungariei, contele Csaky, comunica lui Ciano, ministrul de Externe al Italiei, că multe persoane din Ungaria se pronunță pentru ocuparea Transilvaniei. Germania privea cu reținere această acțiune, mai ales datorită interesului legat de resursele de petrol ale României. Negocierile de la Turnu Severin, dispuse de Hitler, privind pretențiile teritoriale ale Ungariei, nu au condus la niciun rezultat. Ca atare, părțile au fost chemate la Viena și obligate să accepte așa-zisul „arbitraj”, de fapt, un dictat prin care urma să se desprindă din teritoriul României o suprafață de 43.492 km², cu 2.667.007 locuitori, din care 52% erau români, populația maghiară nedepășind 37%.

Delegația română, formată din ministrul de Externe, Mihail Manoilescu, și dr. Valer Pop a ajuns la Viena la data de 29.08.1940. Aici constată că au fost chemați pentru a lua act de un așa-zis arbitraj, pe care guvernul României ar trebui să îl accepte până la data de 30.08.1940, ora 22.00, cu privire la Transilvania. Delegației române i s-a comunicat că, dacă nu acceptă soluția propusă de Germania și Italia cu privire la împărțirea Transilvaniei, România va fi atacată și de unguri, și de ruși, urmând ca aceasta să dispară ca stat. La vederea hârtii cu suprafața ce urma să fie pierdută de România, ministrul

Manoilescu a leșinat.

Harta cu împărțirea Transilvaniei este trimisă la București cu un avion. S-a convocat Consiliul de Coroană, care urma să decidă poziția României. Acesta, pe bază de vot, decide cu 19 voturi pentru, 16 contra și o abținere, să accepte arbitrajul de la Viena în condițiile în care „România trebuia să aleagă între salvarea ființei politice a statului nostru și posibilitatea dispariției lui”. Maniu, alături de Nicolae Iorga, Mitropolitul Niculescu, George Brătianu și dr. Angelescu, votează împotriva acceptării acestui dictat, în timp ce Vaida Voievod a fost de acord. La Consiliul de Coroană, Iuliu Maniu, cu lacrimi în ochi, spunea: „Protestez în numele Ardealului și Banatului în contra oricăror încercări de a înstrăina părți din Transilvania, Banat, Maramureș sau Crișana de la corpul statului nostru”. Totodată, Maniu trimite un amplu memoriu lui Hitler și Mussolini, în care, printre altele, spunea: „Protestez vehement contra sentinței arbitrar care atribuie Ungariei o majoritate de români pentru a îngloba o minoritate de maghiari”. Maniu nu credea că Hitler ar fi pregătit pentru o campanie



militară contra României și că mizează pe șantaj. (Corneliu Coposu, *File dintr-un jurnal interzis*, Cărturești, 2014) Maniu era de părere că „Rezistența României în fața încercării hiteristo-fasciste de a mutila țara este o datorie de onoare a poporului român, care indiferent de consecințe va fi scrisă în istorie” și continua: „Asupra teritoriului românesc al Transilvaniei, nimeni nu are căderea de a decide decât poporul român din Transilvania. Poporul român s-a pronunțat o dată și pentru totdeauna în Adunarea Națională plebiscitară de la 1 decembrie 1918, ținută la Alba Iulia. Forul care a decis că integritatea noastră națională să fie supusă unei hotărâri arbitrară a unor factori ostili intereselor românești nu a avut nici jurisdicția, nici competența de a o face și, în consecință, decizia lor este nulă și neavenită.” Totodată, a lansat un atac la adresa politiciii duse de regele Carol II: „În situația tragică în care se află țara românească, s-a ajuns datorită gravelor greșeli pe care le-a făcut Majestatea Sa, sprijinit de unii politicieni înconștienți și servili, care s-au făcut vinovați de dezastrul țării”.

Au loc mari demonstrații ale populației românești atât în orașele aflate în teritoriul cedat, precum Cluj, Oradea, Satu Mare, Baia Mare, Sighet etc., precum și în aproape toate localitățile din țară, contra prevederilor Dictatului de la Viena, pentru păstrarea integrității Statului Român. Aș menționa că orașul Cluj, într-o formă inițială a Dictatului de la Viena, urma să rămână la România. Ca urmare a intervenției fiicei baronului Övory, prietenă cu Ciano, deoarece la Cluj familia Övory avea proprietăți, granița cu România a fost fixată pe dealul Feleac, la 5 km de centrul orașului. În acele zile se fredona, pe melodia *Lili Marlene*, în vogă la acea vreme, un cântec din care îmi reamintesc doar începutul: „Într-o zi de vară, / cu tristețe grea, / mi-a furat maghiarul / un colț din țara mea...”

Fără alte mijloace de acțiune contra prevederilor Dictatului de la 2 septembrie 1940, Iuliu Maniu participă, la Cluj, la o întâlnire cu personalități apropiate, axate pe acțiunile care pot fi întreprinse în teritoriul ce urma să fie ocupat de Ungaria horthistă, pentru protejarea românilor, necesitatea ca intelectualitatea română să

fie prezentă prin acțiuni care să insufle încredere în viitor, inclusiv înființarea unei organizații care să centralizeze și să conducă aceste acțiuni.

Dictatul de la Viena prevedea ca teritoriul cedat Ungariei să fie predat în mod pașnic în 9 etape și zone, în perioada 5.09.1940 și 13.09.1940, la miezul nopții, pe măsura retragerii armatei române. În ziua de 5 septembrie 1940, Miklos Horthy și Pal Teleki, prim-ministrul Ungariei, intrau în Satu Mare, în fruntea unei coloane militare. Proclamația citită la mitingul organizat cu acest prilej jalonează acțiunile ce vor fi întreprinse contra populației românești și incită la ură. „Acum, prin prezența noastră la Satu Mare, vă aducem noua libertate, frați ungari. V-ați întors acasă, fraților, la mama voastră, Ungaria. Ați îndurat proba disprețului din partea celui mai crunt dușman, România. De acum înainte vom rămâne împreună pentru totdeauna în Ardeal, pentru că așa au dorit marii conducători Adolf Hitler și Benito Mussolini. Dușmanii Ungariei, românii, trebuie suprimați prin toate mijloacele.”

În zorii zilei de 5 septembrie 1940, prima unitate maghiară din Armata I, care avea un efectiv de 208.000 de militari, trece frontiera la Sighet, ajungând până la Ocna Șugatag. La data de 7 septembrie, armata horthistă intră în Baia Mare, primirea oficială fiind făcută în centrul vechi al orașului, de către noile autorități, în frunte cu Alexandru Rakoczi, primul dintre cei șapte primari pe care i-a avut orașul în timpul ocupației maghiare. Treptat, în perioada următoare, până la 13 septembrie, a fost ocupat întregul teritoriu prevăzut prin Dictatul de la Viena și instalată o administrație maghiară. (Ianos Csima, *Contribuții în studierea organizării și activității războinice a armatei* – titlu tradus din limba maghiară, Budapesta, 1961)

2. Ardealul de Nord sub ocupația horthistă

Populația românească a avut mult de suferit chiar din primele zile ale ocupației. Aproape nu a existat comună sau oraș din Nordul Transilvaniei care să nu fi dat tribut de sânge. În primele ore ale zilei de 5 septembrie 1940, au fost măcelăriți țărani români care trăiau în localitățile Ianculești, Marna, Scărișoara Nouă, Horea, Lucăceni, Dacia, Paulean, Traian, Gelu, Baba Novac, Tîrean etc. În aceste localități, situate în apropiere de Carei, fuseseră în proprietate locuitori din Munții Apuseni, ca urmare a reformei agrare din 1921. Locuitorii români din aceste comune au fost expulzați. Este greu chiar și de enumerat crimele și maltratarile la care a fost supusă populația românească. Au excelat prin cruzimea lor crimele și maltratarile din localități precum Treznea, Ip, Ciurarna, Șimleul Silvaniei, Zalău, Cămară, Cosminul de Sus, Huedin, Cluj, Mureșenii de Câmpie, Catina, Zăbăbu, Brețca, Sărmaș, Prundul Bărgăului, Moisei. La Târgu Mureș nu a rămas nicio casă locuită de români care să nu aibă geamuri sparte; se striga „la ștreang cu popa valah”. (Iosif Pop, *Credință și Apostolat. Memorii*, Fundația Culturală Vasile Netea, Târgu Mureș, 2004) În apropiere de Mureșul de Câmpie au fost omorâte familiile preotului și învățătorului; la Ungheni preotul și 60 de țărani au fost bătuți crunt, unii dintre aceștia decedând. În raportul protopopului din Baia Mare către episcopul Alexandru Rusu sunt menționate localitățile în care au avut loc violențe, arestări și ucidere, precum Baia Mare, Satu Mare, Oaș, Seini, Dumbrăvița. Au fost români omorâți la Bozânta Mare, Bozânta Mică, Bușag, Ciclărlău, Groși, Mocira, Satul Nou de Sus, Buzzești, Moisei etc. Doar în perioada 5 septembrie 1940 – 1 noiembrie 1941 sunt menționate 919 omoruri, 1.126 de schingiuiri, 4.126 de bătăi, 15.893 de arestări, 124 de profanări, 525 de devastări colective și individuale, precum și 218.919 expulzări ale românilor.

Lozincile strigate în acele vremuri: *Horthy-Csaki-Teleki, minden olah meggyen ki (toți românii să plece)* sau *büdos olah (român împuțat)* sunt edificatoare pentru starea de spirit a populației maghiare, înculată de regimul horthist.



Odată cu ocuparea Transilvaniei de Nord de trupele horthiste, se organizează, la Cluj, „Comunitatea Națională a Românilor din Nordul Transilvaniei”, formațiune conducătoare legală a populației românești din teritoriul căzut sub ocupația maghiară. Aceasta începe să funcționeze legal cu data de 14 septembrie 1940. În nucleul organizatoric al acesteia au intrat pentru început Emil Hațieganu, Aurel Socol, dr. Alexandru Lupan, dr. Liviu Telea, avocat Vasile Hossu, ing. Teodor Burzo, Gheorghe Giurgiu, precum și episcopii Nicolae Colan și Iuliu Hossu. În fruntea acestei organizații a fost desemnat Emil Hațieganu. (Ziarul *Timpul*, 11 septembrie 1940) În perioada următoare s-au constituit filiale ale organizației în județe din Ardealul de Nord, precum cea de la Bistrița, din data de 07.03.1942, în prezența lui Iuliu Hațieganu.

Comunitatea Națională a Românilor (CNR) a organizat consfătuiri, a întocmit lista nedreptăților suferite de populația românească, a făcut recensământul celor rămași. Deoarece nu s-a aprobat să ducă o activitate politică legală, a depus eforturi pentru mobilizarea românilor în cadrul organizațiilor cultural-religioase și economice. Au fost create formații artistice, coruri, echipe de teatru, echipe culturale, s-au înființat cooperative și organizații de credit. Prin episcopii aflați în nucleul organizatoric al CNR s-au primit de la preoți informații cu privire la nedreptățile, asupririle și crimele făptuite de autoritățile maghiare sau organizațiile paramilitare. Multe din aceste rapoarte, ca cele trimise de vicarul Iosif Pop din Târgu Mureș, se află în Arhivele Statului – Cluj. Față de multitudinea și diversitatea formelor de asuprire a populației românești, Conducerea Comunității Naționale a Românilor a solicitat o audiență în timpul vizitei la Cluj a lui Miklos Horthy și a prim-ministrului Pal Teleki. La audiența cu prim-ministrul maghiar, ținută la data de 17 septembrie 1940, ora 19.00, în Sala Mică a Primăriei Cluj, au participat Emil Hațieganu, Liviu Telea, Vasile Hossu, Teodor Burzo, precum și episcopii Iuliu Hossu și Nicolae Colan. Cu acest prilej, participanții au reclamat omorurile petrecute la Ip și Treznea, precum și alte atrocități săvârșite de ocupanți asupra populației românești. Răspunsul prim-ministrului a fost „Nincs lakodalom kézeles mélkül” („nu există nuntă fără înjunghieri”). Răspunsul arată complicitatea autorităților maghiare în săvârșirea crimelor, a modului cum este tratată populația de origine română.

O preocupare majoră a autorităților horthiste a constituit-o cea a justificării apartenenței Ardealului de Nord la Ungaria, precum și modificarea componenței etnice a acestui teritoriu. Pentru aceasta s-a folosit o gamă largă de metode. Vom trece în revistă unele dintre acestea:

1. În contextul politic din anul 1940, s-a elaborat teza potrivit căreia, din punct de vedere istoric, etno-demografic, economic sau geografic, spațiul transilvan ar fi divizat într-o parte de nord, care ar fi „ungurească”, cel puțin până în sec. al XVI-lea, și o parte de sud, reprezentând restul. În partea de nord, populația de origine maghiară a scăzut numeric ca urmare a războaielor anti-otomane și anti-habsburgice, concomitent cu popularea acestui spațiu cu așa-numiții „emigranți românești târzii”, fapt ce a condus la modificarea structurii etnice. Această teză este expusă de contele P. Graf Teleki, în anul 1940, în volumul *Siebenbürgen* (Budapesta, Athenaeum) și preluată de istoricul Laszlo Makkai în lucrarea *Istoria Transilvaniei*, ediția în limba maghiară, 1944 (*Erdély történek*, Budapesta) și, respectiv, franceză, *Histoire de Transylvanie*, 1946 (Budapesta-Paris). Falsitatea teoriei este evidentă, componenta etnică românească pe acest spațiu fiind majoritară încă din primele recensăminte ale populației, ca acela din 1553 (D. Prodan, *Iobăgia în Transilvania în sec. XVI*, București, 1962; N. Edroiu, *Teza ungară a celor „două jumătăți” ale Transilvaniei*, Editura Ardealul, Cluj-Napoca, 2012), sau faptul că anumite regiuni, precum Maramureșul, au avut de-a lungul anilor o componență etnică pur românească.

Pe de altă parte, armata din Transilvania era constituită în majoritate din persoane de origine română, după cum rezultă din listele cu mica nobilitate, care era obligată să participe la războaie, majoritate români, precum și din diplomele acordate de principii Transilvaniei pentru fapte de vitejie. (Ioan Mihali de Apșa, *Diplome Maramureșene*, sec. XIV și sec. XV, Editura Dragoș Vodă, Cluj-Napoca, 2009)

Infiltrațiile alogene în Maramureș au avut loc în general după sec. al XVI-lea.

2. Maghiarizarea numelor de familie sau botez de către organele de stare civilă. Pentru aceasta, se readuc pe ordinea zilei prevederile prezentate în lucrarea *Cum să ne maghiarizăm numele* de Simon Telkes (Budapesta, 1898, traducere în limba română, 2016), pusă la dispoziția funcționarilor publici de stare civilă. Edificator pentru această acțiune îl constituie un text pe care îl găsim la începutul lucrării: „Așa cum prin botez creștinul devine membrul comunității creștine, tot așa, prin maghiarizarea numelui de familie (botez), prin botez național, cel cu nume străin este primit în societatea maghiară, în rândul adevăraților fii ai națiunii... iar maghiarizarea numelui îl face maghiar”.

3. Desfășurarea procesului de învățământ doar în limba maghiară. În caietele de note ale elevilor trebuia menționat dacă cunoaște limba maghiară, învățătorii având termene pentru ca această limbă să fie cunoscută de copii. Au rămas doar câteva școli confesionale în care învățământul se făcea și în limba română (școli primare la Năsăud, Gherla, Cluj, Oradea, Școala pedagogică de fete Gherla și Facultatea de Teologie Greco-Catolică), funcționând cu sprijinul Vaticanului. Cu prilejul inspecțiilor școlare, elevii erau sancționați dacă nu cunoșteau limba maghiară (bătăi, tuns etc.). (Viorel Pop, *Popas la borna 80*, Editura Enesis, Baia Mare, 2017) Locuitorii satelor românești solicită în mai multe rânduri



dezvoltarea unei rețele de școli elementare confesionale, după modelul celor patru existente. Spre exemplu, în județul Cluj au fost 80 de localități în care comunitățile locale, alături de episcopi, au solicitat înființarea de școli confesionale în limba română (56 greco-catolice și 25 ortodoxe). Cu toate intervențiile celor doi episcopi români, aceste doleanțe au fost refuzate.

4. Expulzările masive ale populației românești, mai ales a celor care nu au locuit pe teritoriul Transilvaniei de Nord înainte de anul 1918. Amintim doar situația moșilor din Munții Apuseni, improprietățile prin reforma agrară din anul 1921, în comune din jurul orașului Carei sau la granița cu România din județul Mureș, preoți, intelectuali etc., în număr de aproape un sfert de milion. (Arhivele Statului, Cluj, Fond Prefectura Județului Cluj, Acte confidențiale ale prefectului, dosar 3, cota 274, 1941) Au fost concediați funcționari publici de origine română, inclusiv cei căsătorii cu persoane de origine maghiară. (Gh. Zaharia și colab., *Rezistența antifascistă în partea de nord a Transilvaniei*, Editura Dacia, Cluj-Napoca, 1971)

5. Au fost transferați din Ungaria, în Transilvania de Nord, în jur de 300-400.000 de persoane, funcționari publici, armată, jandarmerie, din sfera comerțului sau industrie. În vederea stabilirii definitive în Ardealul de Nord s-au confiscat terenuri intravilane, parcelate, pentru construcția de case, în orașe precum Cluj, Oradea, Târgu-Mureș. Edificatoare pentru această acțiune se constituie Nota Memorativă a Delegației Maghiare la Conferința de Pace de la Paris, înmănată delegației Uniunii Sovietice (la 8 persoane), printre care Molotov, Vășinski, Kavtaradze, Lavrov, privind situația creată de guvernul român, cu referire la drepturile cetățenești a unor categorii de unguri din Transilvania. (O. Vințel (redactor), *Problema Transilvană*, Editura Eikon, Cluj-Napoca, 2014, Nota nr. 115/17.09.1946) În această notă se reclamă

„situația a câteva sute de mii de unguri cărora guvernul român le refuză dreptul la cetățenie, și anume persoane cărora li s-a refuzat cetățenia română în perioada 1918-1940 și, respectiv, persoane care au fost private de dreptul la cetățenia română în urma unor măsuri luate în perioada armistiului”. La data de 17.09.1946, A.A. Lavrov l-a invitat la o discuție pe această temă pe ministrul Justiției, Pătrășcanu, căruia i s-a cerut să motiveze decizia României de expulzare a 300-400.000 de unguri din Transilvania. Pătrășcanu îl înștiințează că această acțiune este conformă cu Legea privind cetățenia locuitorilor din Transilvania de Nord, publicată la data de 4.04.1945, cu referire la cetățenia persoanelor sosite în Transilvania de Nord după arbitrajul de la Viena. Pătrășcanu precizează că „Guvernul român nu intenționează să le ofere acestor persoane cetățenia română și domiciliul în România, deoarece astfel s-ar schimba raportul dintre elementele etnice din Transilvania în folosul Ungariei și ar favoriza propaganda revizionismului maghiar”.

6. Un element puțin cunoscut îl constituie acțiunile de maghiarizare a copiilor români orfani, prin dislocarea acestora în Ungaria și, respectiv, transferul în Transilvania de Nord a copiilor maghiari care și-au pierdut părinții. (Alexandru Ghișă, *76 de ani de la Dictatul de la Viena*, 2016) Prin Nota Verbală nr. 23057 / 9.07.1948, Legația R.P.U. la București „solicită ca MAE român să intervină pe lângă autoritățile competente ca... un număr de 319 copii cetățeni români, internați în orfelinatelor din Ungaria, să fie schimbați prin punctul de frontieră Kötégany, cu 618 copii cetățeni unguri”. În Nota Verbală, totodată, se menționează: „În timpul războiului în Ardealul de Nord, copiii români rămași fără părinți au fost centralizați în orfelinatele maghiare și în majoritatea cazurilor transportați în Ungaria propriu-zisă. Copiii în această situație din Ungaria au fost transportați pe teritoriul Ardealului de Nord și împrăștiați la diferiți cetățeni care au devenit părinți crescători.” Copii unguri au fost dați spre îngrijire la familii din județele Bihor, Cluj și Mureș, și nu în secuime, unde populația maghiară era majoritară. Motivul este clar: se avea în vedere schimbarea structurii etnice a populației din unele județe, iar copiii români trimiși în Ungaria să fie maghiarizați.

7. Au fost dărâmate biserici românești. În comunele din jurul Odorheului au fost demolate 12 biserici greco-catolice sau ortodoxe. Baronul Aczel a dispus dărâmarea bisericii greco-catolice din Pănet. (Iosif Pop, *Op. cit.*) A fost demolată monumentală biserica din Ditrău, cu o înălțime de 50 m. Folosind intimidarea, au fost desființate parohii românești din secuime. Nu au scăpat de demolare nici monumente precum cele de la Târgu Mureș, Cluj, Târgu Lăpuș etc.

Comunitatea Națională a Românilor din Nordul Transilvaniei a avut un rol important în păstrarea spiritualității românești, în timpul ocupației horthiste, după cum de altfel rezultă și din rapoartele oficiale ale acestor autorități. Într-un raport oficial strict confidențial adresat organelor superioare, din decembrie 1940, se face o analiză a activităților desfășurate de români, care „se petrec pe trei căi aparent independente, și anume pe linie confesională, pe linie corporatistă și, respectiv, diplomatică”. Organizarea, pe cele trei căi, se desfășoară într-o perfectă armonie. Raportul continuă „românii din nordul Transilvaniei își construiesc aceste linii organizatorice cu mare succes, fără ca autoritățile noastre să fi conturbat până acum cu vreun folos vreuna din ele”. (Gh. Zaharia și colab., *Op. cit.*; Arhivele Statului, Cluj-Napoca, Fond Prefectura Județului Cluj, Dosar Nr. 4, 1940) În raport se menționa că, pe linie confesională, au reușit să înlocuiască preoții refugiați cu alți tineri, „hirotonisiți după doi ani de teologie”. Nici un sat românesc nu a rămas fără conducător mai mult de câteva săptămâni. Raportul consemna faptul că „prelați de rang înalt colindau satele românești, stăteau de vorbă cu populația satelor”, îi încurajau, îi îndemneau la rezistență. O vizită a episcopului Iuliu Hossu în secuime este relatată de Iosif Pop. *În atmosfera apăsătoare în care trăiau bieții români, vizita episcopului Iuliu Hossu a ridicat moralul românilor, au început să privească cu mai multă încredere ziua de mâine. Multă lume care a auzit cuvintele mângâietoare și încurajatoare ale acestuia au plâns.*



Istoria de lângă noi

Referindu-se la această problemă, agentul securității, cu pseudonimul Popan Virgil, la data de 06.03.1968 scria într-un raport (Sergiu Stoica, *Cardinalul Iuliu Hossu în dosarele Securității*, Editura Mega, Cluj-Napoca, 2016): „În acele vremuri de urgie, vizita canonică, cuvântările ținute de Iuliu Hossu în fața miilor de credincioși, a fost o alinare a suferințelor pe care le îndura poporul, strecurând nădejdea în inimile oamenilor că vor lua sfârșit și bucuria este aproape. Românii înțelegeau prin aceasta că vor scăpa de stăpânirea fascistă. Datorită acestui lucru era iubit de popor.”

Referindu-se la cele două biserici românești, autorul raportului își exprimă îngrijorarea, deoarece „nu se prea văd urmele neînțelegerilor dintre cele două confesiuni. Această tensiune ar trebui să o menținem chiar cu prețul unor sacrificii, sau să o fi declanșat în chip artificial”. Acțiunile desfășurate de episcopul Iuliu Hossu sunt evocate și de agentul securității cu nume conspirativ Traian, la data de 17.10.1967: „Pe timpul ocupației maghiare la Ardealul de Nord, episcopul Hossu a fost în raporturi de prietenie și colaborare cu episcopul ortodox Nicolae Colan și, împreună, au servit cauza românească, atât personal, cât și prin preoții din subordine, care erau în contact cu masele populare”.

Iuliu Hossu s-a implicat în ajutorarea evreilor, ca urmare a acțiunilor de deportare în lagăre naziste, fapt evocat și de rabinul Moshe Carmilly: „...Iuliu Hossu a căutat să ajute nu numai pe români, ci și pe evrei, fără a face vreo deosebire între ei”. În pastorală emisă la data de 2.04.1944 cu titlul „Către preoți și mireni, chemare pentru ajutorarea evreilor”, Iuliu Hossu spunea: „...chemarea noastră se îndreaptă stăruitor către voi toți, venerați Frați și preaiubiți Fii, să-i ajutăm pe evrei nu numai cu gândul, dar și cu jertfa noastră, știind că azi nu putem face lucru mai bun decât această creștinească și românească ajutorare de caldă iubire omenească. Prima preocupare a ceasului de față să fie această acțiune de ajutorare.”

Printre propunerile făcute de autoritățile de ocupație pentru modificarea componenței etnice, a fost și aceea „de a folosi, în regiunile românești, a preoților maghiari greco-catolici”. Pentru aceasta s-a încercat transferul unor eparhii la episcopia din Hajdudorogh. Nu s-a realizat acest lucru, ca urmare a împotrivirii și a protestului episcopilor Hossu, Rusu și a lui Iosif Pop, vicar general și locțiitor de Mitropolit, la conferințele episcopale de la Budapesta, și intervențiilor la Vatican. În contextul activităților pe linie confesională, menționăm atacul studenților maghiari de la Universitate, asupra seminarului teologic greco-catolic din Cluj, la 3 martie 1944. A fost un adevărat asediu, cu mulți răniți. Teologii s-au apărat cu mult curaj. Venit la fața locului, episcopul Iuliu Hossu a fost scuipat și molestat verbal. Autoritățile maghiare nu au reacționat nici la atac, și nici la insultarea episcopului. Ca atare, cei trei membri români ai conferinței episcopale catolice de la Budapesta au boicotat aceste reuniuni.

Activitățile pe linie corporatistă ale Comitetului Național al Românilor s-au dovedit deosebit de importante. Introducerea regulamentelor juridice din Ungaria a fost prejudiciu important cooperativelor din Ardealul de Nord. Regimul de ocupație a obligat în jur de 100 de cooperative din județele Maramureș, Bihor și Satu Mare (din Partium) să se afilieze Cooperativelor Centrale Naționale de Credit, cu sediul la Budapesta. Au rămas neafiliate doar câte o cooperativă din Cluj, Bistrița, Baia Mare, Dej și Șimleul Silvaniei. Cooperativele afiliate au întâmpinat multe greutăți în funcționare, fiind confruntate cu spectrul falimentului. După multe intervenții la guvernul maghiar, în principal cele duse de Emil Hațieganu, la finele anului 1940 s-a reușit realizarea unei Centrale cu denumirea „Plugarul” a cooperativelor românești. Cooperativele afiliate la Centrala de la Budapesta au putut fi incluse în această centrală abia în anul 1942, astfel că centrala cooperativă „Plugarul”, în final reprezenta peste 250 de cooperative românești. (Arhivele Statului Cluj, Fond Prefectura Județului Cluj, pachet nr. 1278, dosar nr. 7, cota nr. 11, 1943) Pe lângă avantajele de ordin economic pe care le oferea înființarea Centralei cooperativelor românești, acestea

urmărea desfășurarea unor acțiuni sociale, naționale, politice și culturale. S-a realizat astfel, pe o bază largă, o formă importantă de rezistență împotriva exploatării economice și a asupririi naționale.

Existența și funcționarea în bune condiții a acestor cooperative a fost deosebit de importantă în contextul crizei economice, în particular alimentare, din Ardealul de Nord. Rațiile de cereale rămase producătorilor s-au diminuat de la 240 kg în ianuarie 1942, la 120 kg anual, iar pentru copii, de la 60 kg la 30 kg. Multe produse se distribuiau pe cartelă, precum zahărul – 120 g pe săptămână de persoană la orașe și 70 g în localitățile rurale. S-a raționalizat pâinea, revenind pentru început 240 g de persoană în februarie 1942 și apoi 200 g în noiembrie 1942, iar pentru copii de 160 g.

Comunitatea Națională a Românilor a acționat și pe linie diplomatică. Cu ajutorul în special al preoților, s-a făcut un inventar al abuzurilor la care este supusă populația de origine română. Începând cu primăvara anului 1941 s-au redactat mai multe memorii trimise guvernului horthist, în care erau



consemnate nedreptățile și abuzurile comise de noile autorități, precum și solicitări pentru a se lua măsuri de stopare a acestora. Toate intervențiile făcute pe lângă Guvernul de la Budapesta au eșuat. Aceleași informații și solicitări au fost trimise prin legațiile române de la Cluj și Oradea, Guvernului de la București, iar prin episcopul Iuliu Hossu la Vatican.

Față de multitudinea acțiunilor anti-românești, guvernul Antonescu a solicitat guvernelor Germaniei și Italiei trimiterea unei comisii mixte germano-italiene, pentru a constata acțiunile de teroare săvârșite de autoritățile de ocupație sau în sprijinul acestora. Comisia a fost formată din reprezentanți ai ministerelor de Externe german (Altenburg) și italian (Ruggieri), precum și atașați ai armatei române și respectiv ungare. Comisia, care a lucrat intens, a fost copleșită de numărul mare de cazuri semnalate. Administrația horthistă a făcut tot posibilul să ascundă realitatea. Cu toate acestea, au fost reținute o parte din abuzurile și crimele la care a fost supusă populația românească.

Viața culturală a românilor, în pofida multor impedimente, a cunoscut o înviare chiar la sfârșitul anului 1940, când s-au organizat trei manifestări culturale, numărul acestora crescând la 52 în anul 1941. În anul 1941 se constituie Asociația studenților români „Mariana”. Anual au fost tipărite calendare populare, anuare, lucrări de folclor, volume cu caracter religios, volume de versuri sau cu caracter economic. Comunitatea Națională a organizat multe consfătuiri pe teme literare, religioase sau de recitări etc. Toate puteau fi desfășurate doar în prezența unui reprezentant al poliției maghiare. Au fost formate echipe culturale românești, coruri, echipe de teatru etc. Viața culturală a fost activă, cu toate opreliștile întâlnite. Ziarul *Tribuna Ardealului*, care a apărut cu regularitate în perioada ocupației horthiste, a avut un rol important în viața culturală a populației românești.

Pentru a stânjeni activitatea de propagandă românească, la data de 4.10.1942 au fost confiscate toate aparatele de radio de la posesori români.

Acțiunile întreprinse de CNR în perioada ocupației horthiste la Ardealul de Nord au contribuit din plin la starea de spirit a populației românești, așa cum se relatează într-un raport confidențial din octombrie 1943 al autorităților maghiare. „Nici azi nu se pot încadra în viața maghiară, nu sprijină nicio misiune maghiară, nu frecventează manifestările naționale maghiare”. (Gh. Zaharia și colab., Op. cit.)

Populația română se împotrivesc la înrolarea în campaniile de muncă forțată. (Daniel Csatari, *Forgószéiben, Magyar-román viszony, 1940-1945 / În vâltoarea timpului – Relații maghiaro-române, 1940-1955*, Budapesta, 1968) Numărul dezertorilor din detașamentele de muncă sau din armata horthistă care se ascundeau în munți sau în păduri era de câteva mii. În iunie 1944 au fost împușcați mai mulți partizani în orașul Sighet, la Agriș, Iapa, precum și în alte localități. Pentru sprijinul acordat partizanilor, persoanelor fugite în munți, au fost uciși 11 ciobani în raza comunei Giulești. La Novicior, pe Valea Vaserului, au fost, de asemenea, executate mai multe persoane care au ajutat pe cei fugiți în munți. (Alexandru Ghișă, *76 de ani de la Dictatul de la Viena*, 2016) Referindu-se la manifestările populației românești, autoritățile horthiste constată că: „...românii își țin religia, nu doresc să-și uite limba, sperând la restaurarea României”. (Arhivele Statului, Cluj, Fond Prefectura Județului Cluj, Acte confidențiale ale prefectului, dosar 3, cota 274, 1941)

Armistițiul încheiat de România la data de 23 august 1944 și participarea armatei române la războiul antifascist a provocat vădite îngrijorări în rândul autorităților maghiare. În noaptea de 23/24 august 1944 s-au emis instrucțiuni pentru arestarea și întemnițarea tuturor persoanelor de origine română, suspecte de activități naționaliste, în special intelectuali, preoți, acestea fiind internate în lagăre rămase libere după deportarea evreilor în Germania. Unele dintre aceste persoane au fost eliberate odată cu alungarea trupelor germano-horthiste, altele transportate în Ungaria și puse în libertate în primăvara anului 1945, precum Emil Hațieganu.

Politica maghiară cu privire la Transilvania a evoluat în perioada 1940-1945 în funcție de realitățile politice. (Emil Burzo, *Transilvania de Nord, la răscruce de drumuri (1940-1945)*, *Caiete critice* 9 (359), 17, 2017) Ungaria a fost nemulțumită de faptul că prin Dictatul de la Viena a fost restituită doar partea de Nord a Transilvaniei. Ungaria dorea să obțină toată Transilvania și să o transforme într-un stat „independent” inclus într-o confederație în care, alături de Ungaria, să fie inclusă și Croația. Odată cu victoriile puterilor aliate și apropierea frontului de Ungaria, se observă o orientare spre ideologiile de stânga. Astfel, la data de 26 august 1944, Guvernul de la Budapesta a trimis instrucțiuni populației maghiare din Ardealul de Nord: „...pentru cazul în care Transilvania de Nord ar fi ocupată de trupele româno-ruse, maghiarii din Transilvania se pot organiza în cadrul unui partid comunist, colaborând intens și chiar exagerat cu autoritățile rusești de ocupație, supralicând pe români”. În felul acesta ar putea obține simpatia autorităților militare rusești, complicând reincadrarea acestora în statul român. (Arhivele Statului, Cluj-Napoca, Fond Prefectura Județului Cluj, Dosar nr. 4, 1940) Semnificativă este și declarația unui deputat maghiar, la data de 08.09.1944: „Românii sunt convinși de reunirea nordului Transilvaniei la România, iar populația maghiară este de părere că singura noastră salvare constă în a se orienta spre stânga”. Aceste recomandări au fost puse în practică, încă 6 luni după eliberarea Transilvaniei de Nord, elementul maghiar, care a aderat la partidele de stânga, în special comunist, dominând viața politică a Transilvaniei de Nord.

Populația română din Transilvania și-a păstrat, de-a lungul istoriei, limba, credința și idealurile, cu toate opreliștile puse de cei care au dominat vremelnic viața politică a acelei regiuni. Acum, la 80 de ani de la Dictatul de la Viena, aducem un prinos de recunoștință înaintașilor noștri care s-au sacrificat pentru idealurile naționale. Și nu au fost puțini.



Poetul Teofil din Munții Apusului, iubitorul de Dumnezeu



Mihai POSADA

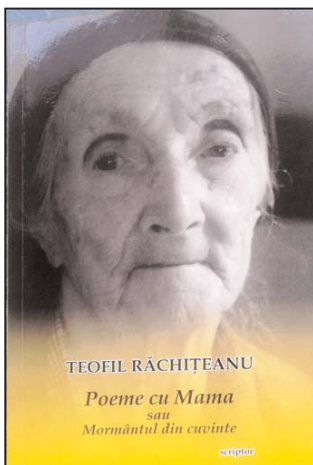
Am întreprins acest gest (reparator) nu pentru a demola simbolic statui, nici pentru a ridica retorici altare, ci din evlavie pentru omul frumos pe care l-a deconstructurat comunismul, din respect pentru memoria victimelor acestui experiment criminal, din stimă și prețuire pentru unul din urmașii acestor victime, poet și profesor. Motivație mi-a fost dorința de a nu trata istoria recentă cu „jumătăți de adevăr” (da, mulțumesc, Magda Ursache!), spre a face cunoscută celor de azi și din viitor întreaga hidoșenie a la care chip ne-a desfigurat, pe termen lung, conștiințele de oameni curați la minte și simțire. După *modernism* (Ezra Pound), *postmodernism* (Jean François Lyotard, Jacques Derrida, Frederic Jameson), *transmodernism* (Enrique Dussel), *cosmodernism* (Christian Moraru), nu ne mai putem dori, cu toată modestia, decât orientarea într-o revelare paradoxală, poate, spre un *permanentism*, unicul posibil, acela al Adevărului.

O legendă foarte frumoasă prin dramatismul ei spune că, într-o vreme când Ardealul era împilat sub stăpânire străină, iar aspirarea și nedreptatea ajunseseră până la os, un grup de consăteni din Mărginimea Sibiului, anume români culegători de rășină de brad din Rășinari, satul de unde se știe că se trag și Octavian Goga și Emil Cioran, au plecat cu puținul agoniseli lor în căutarea celei mai valoroase averti a omului pe pământ: libertatea. Furată de cotropitor, acei oameni ai pădurii își regăsiră libertatea în codrii fără sfârșit și neumblăți ai Apusenilor. Aici în munte, deștelind poieni în inima pădurii și stabilindu-și sălaș sub soarele din Cer al Domnului și singurului stăpân la care se închinau, ei au încropit o așezare risipită cum încă se văd satele românilor în Apuseni. Numele satului este azi Răchițele, în județul Cluj, iar o colină poartă numele Dealul Rășinarilor. Între acei bravi valahi se vor fi numărat și strămoșii unui nemăitâlnit poet, fiul lui Petru Purcel zis Petrea lui Andrei și al Minei Purcel, născută Capotă, cunoscută între ai săi drept Mina Petrii lui Andrei, mama poetului Teofil Răchițeanu. După veacuri de libertate în preajma fabuloasei cascade Văul Miresei, pe Valea Stanciului din Munții Apusului – cum iubește poetul să-și numească Munții Apuseni tutelari, o parte a Carpaților Occidentali – ca în oricare societate omenească, unii au devenit mai bogați, alții mai săraci, dar harnici și conviețuind în bună înțelegere unii cu alții, până ce viața lor aspră fu din nou răscolită de noul cotropitor, comunismul sovietic. În numele ideologiilor criminale a „urii de clasă”, comuniștii au decretat moartea burgheziei, adică a proprietății capitaliste, au ucis, au întemnițat și au înlocuit rânduile funcționale în stat, de la vârf și până la nivelul celei mai mici întreprinderi furate de la proprietarii de drept, a celei mai mici așezări omenești, instalând în locul competenței prostia omenească prin ocuparea funcțiilor administrative cu elementele cele mai declassate, dar pline de avânturi vindicative și dorința nemulțumită de a și le manifesta prin răutate și cruzime. Au exploatat și orientat criminal ura celui sărac împotriva aproapelui său mai chivernisit în avuție și cu mai mult noroc în viață. Intellectualitatea vechiului regim politic și deținătorii de avere care nu au acceptat schimbarea prin furt a formei de proprietate și înlocuirea competenței cu furia dezlănțuită a gloatei proletare au fost uciși, torturați diavolește în temnițe politice, vânați în munții unde s-au refugiat sau șantați la fel de neomenește prin amenințarea vieții lor și a copiilor lor.

Absolvent al Filologiei clujene, poetul a locuit o vreme în Orașul de pe Someșul Mic, unde și-a dorit fără succes să lucreze în redacția unei reviste de cultură, a fost ziarist, apoi a renunțat și s-a reîntors, profesor, acasă, în satul Răchițele. Despre Teofil Răchițeanu au scris mulți din confracții care l-au vizitat sau nu în colțul său de lume retras, în care a preferat să rămână o viață profesor în satul natal și din dorința de a își îngriji până la cei 95 de ani cât a trăit biata Mamă rămasă văduvă

la 33 de ani, ca singurul din cei zece copii ai ei care au supraviețuit unei vieți din cale-afară de grele, după pierderea Tatălui lor de numai 36 de ani (cum aflăm din volumul Amintiri în zigzag: *Marin Iancu în dialog cu Teofil Răchițeanu*, Cluj-Napoca: Scriptor, 2016). Între aceștia: Geo Bogza, Horia Bădescu, Mircea Vaida-Voevod, Dinu Flămînd, Artur Silvestri, Constantin Cubleşan, Dorin Serghie, Al. Cistelescan, Cornel Regman, Mircea Popa, Irina Petraș, Petru Poantă, Laurențiu Ulici, Alex. Ștefănescu, Teohar Mihadaș, Ion Cristofor, George Vulturescu, Dinu Bălan, Mircea A. Diaconu, George Mirea, Iuliu Părvu. Mircea Borcilă și alții.

Cu „o ură ne-mpăcată”, ca a sultanului din *Scrisoarea III* și, firește, îndreptățită cum ura evreilor după holocaust, poetul nu-i mai poate ierta pe ucigașii



TEOFIL RĂCHIȚEANU
*Poeme cu Mama
sau
Mormântul din cuvinte*

direct ai Tatălui său. Nu îi va ierta niciodată, de nu va înțelege că Tatăl său împreună cu cel care l-a ucis au putut conviețui în pace și înțelegere, în prietenie chiar, căci omul bogat îl prețuia pe cel sărac pentru priceperea lui la dulgherie și mai cu seamă la vânătoarea de animale sălbatice, plătindu-l bine, după cum mărturisește chiar Mama poetului (*Interviu cu Mina Purcel, mama lui Teofil Răchițeanu* – 89 de ani, Răchițele, nr. 368, soția lui Purcel Petru, zis Petrea lui Andrei, asasinat de membrii grupului Șușman – realizat de Constantin Dumitrescu, redactor TVR Cluj, Răchițele, 24-25 noiembrie 2004, inclus în

volumul lui Teofil Răchițeanu, *Poeme cu Mama sau Mormântul din cuvinte*, Cluj-Napoca: Scriptor, 2020). Ca „consecință a unei epoci și istorii criminale în esența lor, pe care avem datoria să le cunoaștem și să le descriem” (Ana Blandiana, în volumul lui Teofil Răchițeanu, *Poeme cu Mama...*, p. 45), după revenirea averilor de către comuniști și amenințarea cu pușcăriile a celor care nu cedau, Teodor Șușman împreună cu fiii săi și alți câțiva refuză comunizarea și fug în munți cu armele rămase din război și sunt căutați de miliția/securitatea comunistă.

Oformă de rezistență armată la atacul comunist împotriva proprietății cetățeanului din Regatul Românilor transformat în Republică populară satelit al Sovietelor rusești. Între aceia care cunoșteau mișcările partizanilor grupului de rezistență se număra, firește, și Petru, tatăl poetului. El va fi hărțuit de miliția comunistă care îi căuta pe insurgenți. Omul avea nouă copii, femeia însărcinată în opt luni, sărăcia onestă de mai înainte devenea tot mai apăsătoare, mai greu de suportat, în noile condiții. Mina, mama poetului, total analfabetă, dar pe cât de dărză pe atât de împovărată de nevoi, își sfătuia soțul să-l predea pe prietenul Șușman autorităților la putere, care, bănuind că și ea ar colabora cu răzvrătiții din munți, o torturau și o prădau până și de puținul necesar ca să își întrețină copiii veșnic flămânzi, cât soțul ei era plecat la pădure, la lucru. Ce va fi fost în sufletul celui tată și soț aspru ca viața pe care o ducea, prins astfel „între ciocan și nicovală”, numai Dumnezeu poate ști. Controversată este azi bănuiala că omul aflat la grea încercare și-ar fi trădat, împotriva voinței și cu inima grea, prietenul răzvrătit. Controversată este azi și bănuiala că respectivul rezistent anticomunist l-ar fi pus pe un om al său să-l ucidă pe Petre, „într-o duminică, în octombrie 1950”, acuzându-l de trădare – declară Mina, Mama poetului, aflată la 89 de ani. Dacă cercetătorul Marius Oprea susține că ucigașul era luptător anticomunist și că l-a găsit rămășițele pământeste și le-a redat familiei după zece de ani, Teofil Răchițeanu își acuză conștanțele de mișelie și crimă, ca ucigaș al tatălui său, precizând că: „Lucrurile nu stau așa cum le prezintă Marius Oprea”

(dialogul citat din 2016, p. 29). Teodor Șușman era doar unul dintr-o familie cu mai mulți anti-comuniști vânați de miliția care o bătea și pe Mina Petrii lui Andrei tot întrebându-o unde e soțul ei mort și, spune poetul, „eu de atunci nu i-am mai putut suferi pe milițieni” (*idem*, p. 38). Teodor Șușman va fi împușcat de milițieni/trupele speciale de securitate ce își aveau deja sediul în casa lui și declarat sinucis cu un cartuș în tâmpla dreaptă, iar alți doi fii ai săi, ultimii din grup, frații Avisalon și Teodor junior, rezistă vreme de două ore în 2 februarie 1957, până la ultimul cartuș, într-un grajd asediat, apoi incendiat de securiști și sunt găsiți carbonizați în poziții de rugăciune, vezi [https://ro.wikipedia.org/wiki/Teodor_Șușman_\(junior\)](https://ro.wikipedia.org/wiki/Teodor_Șușman_(junior)). Astfel, unii și-au pierdut averile, viața, încrederea în oameni. Alții abia au supraviețuit, cu ură pe cei altădată înșărați, dintre care unii deveniți asasini. Le-au murit onora pe rând copiii și frații de boală și lipsuri, le-au pierit altora părinții și frații de gloanțele securiștilor. Li s-a întunecat tuturor sufletul, cum poetului însuși. A fost „cadoul” istoriei odată cu venirea comuniștilor la putere.

Cu timpul, cărțile lui Teofil vor pierde din nostalgia îndrăgostitului de Clujul tineretilor sale: „În Clujul vechi, pierdută stea/Rămas-al, tineretea mea!.../ Ci, -ntors spre tine, am să mor! Cu ochi împăienjeniti de dor...” (*În Clujul vechi pierdută stea*, datat 1998, în vol. *Alizeul de dor: poezii din celălalt mileniu*, Cluj-Napoca: Clusium, 2006, p. 133), dezvăluind tot mai pregnant ura acumulată, în decenii de deznădejde, la adresa asasinilor tatălui său, fie în versuri: „Bacovienele, lungi ploii/ De-o vreme plouă numa-n noi –/ Post-comuniște vremuri grele./ Speranța-mi putrezește-n ele...” (*Bacovienele, lungi ploii*, în vol: *Efulgurații (din vechi scrinuri adunate)*, Cluj-Napoca: Clusium, 2008, p. 176), fie în lucrări dedicate: *Cazul Șușman în judecata răchițenilor*, Cluj-Napoca: Casa de Editură Napoca, 2005, avându-l coautor pe preotul Teodor Boc, văr rămas și el orfan de tată în prigoana comunistă, al fostului premier Boc, volum probabil reeditat de Teofil Răchițeanu în 2009 la aceeași editură (vezi manșeta cărții ulterioare citate), sau incluzând declarații despre teribila crimă în interviuri asociate editorial unor grupaje de versuri, ca în *Poeme cu Mama*, interviul acesteia la care, pe lângă Ana Blandiana, au dat „ecouri” cu precădere epistolare, prinse în volum, alți opt intelectuali români. Blestemul și ocara cad grele în poeziile volumului grupate la final în *Anexe*. Pe copertă, portretul Mamei aproape nonagenare privește cu tăria de piatră a credinței declarate și tristetea unei vieți de suferință mocnită: „Credința în Dumnezeu m-o ținut, tătim tupeu m-am rugat lui să nu-mi ieie viața pînă-oi vede că cei ce mi-o omorât bărbatu și-or lua pedeapsa. Dumnezeu m-o ascultat” (p. 39, grafia ediției). Poemele cu ea, scrise de fiul devotat, poartă o jale și un dor fără leac, sporite prin moștenirea unui destin justițiar asumat din dragostea pentru Mama și din jalea după Tatăl pierdut prea devreme. Cartea mai conține două cicluri de poeme, primul e chiar „Poeme cu Mama” (titlul volumului), iar celălalt se cheamă „Elegie pentru casa noastră”. Sunt memorii versificate ale tragediei unui om, a unei familii lovite de soartă, tragedia unui neam întreg. Un text la întâmplare ales aminteste prin puritatea dicției și directetea expresiei, prin simplitatea și gingașia emoționantă a rostirii poetice, aici cu inflexiuni folclorice, de poemul *Annabel Lee* al celebrului Allan Poe, depășindu-l în dramatism: „Sora mea a murit într-o zi de April./ A luat-o Maica ușor/ Și în pătuțul ei de copil/ A așezat-o frumos/ Între pomii grădinii.../ Nevăzut, a venit balaurul/ Și i-a luat din păr aurl,/ A venit Soarele/ Și i-a luat înapoi cicoarele./ În albul grădinii/ S-au tras înapoi din obraji ei crinii./ Măinile ei mici/ S-au făcut în văzduh rândunici.../ Cădeau din pomi flori./ Cânta în crengi vântul./ Ce-a mai rămas/ A luat la el, bucuroși, Tata-Pământul; / Întrecut pământul este aici asociat cu tatăl real fără urmă înghițit de pământ, care își primește la piept firea minoră (*Sora mea (Carolinei – in memoriam)*, p. 92).



Istoria de lângă noi



Olimpia IORGA-POPESCU

În articolul precedent am preluat ideea comandanților N. Dragomir și I. Șteflea că numeroasele trupe germane, care s-au întretăiat cu cele române în comuna

Gherghița din județul Prahova, la 4-5 zile după 23 august 1944, veneau atât din direcția București, cât și din direcția Ploiești. Corelând însă cu o amintire a mea, ce-mi stăruie prin minte de peste 76 de ani, sunt convinsă că a doua coloană germană nu avea ce căuta, în retragere, pe direcția Ploiești-București.

La vreo săptămână după 23 august 1944, tot timpul auzeam părinții vorbind că porumbul din *marne* (așa zicea tot satul tarlalei din marginea satului, excelent cernoziom), fiind foarte frumos, ar trebui cules, ca nu cumva să fie furat. Tot ei ziceau însă că nu e destul de copt și ar mai trebui lăsat. Într-o tură liberă de la serviciu a tatălui, au decis să mergem să culegem fasolea de prin porumbul de la marne. Eu trebuia să am grijă de doi frați mai mici (aveam 9 ani), iar cei doi mai mari să-i ajute la culesul fasolei.

La un moment dat, s-a auzit un vuiet, un zgomot de căruțe, de mașini, de voci, dar porumbul fiind aproape ca o pădure și drumeagul care separa tarlalele de porumb îngust și cu hârtoape, nu am văzut nimic, până ne-am pomenit cu o masă enormă de militari germani care mergeau pe de-a latul haturilor. Până în sat erau două, trei sute de metri, dar, înlemniți de frică, nici nu ne-am mai gândit la fugă. Au început să deshame caii, să aștearnă pățuri, să întindă mese, iar alții cărau apă de la fântâna noastră din capul locului, care avea o tăbliță cu numele străbunicului care o construise, Nicolae Iorga. (Deși atât el, cât și bunicul semănau izbitor cu savantul N. Iorga și erau tot greci, nu știau dacă erau rude sau nu.) Ce i-a uimit pe părinți era faptul că nemții au dat drumul la zeci de cai prin porumb și se întrebau cum o să-i mai găsească. Erau niște cai mari, cu lațe la copite, o rasă pe care nu o mai văzusem pe la noi și de care îmi era frică. Părinții nu bănuiau că nemții renunțau la acei cai, care împânziseră toată acea tarla de câteva zeci de hectare de pământ și mâncau cu nesățuție mai cruzi.

Prin semne, nemții au spus părinților că vor să cumpere mâncare – păsări, untură, brânză – și au arătat bani și diverse obiecte pe care voiau să le dea la schimb. Cum acei bani erau necunoscuți părinților mei, s-au hotărât să accepte un covor mare și foarte frumos, de lână, și un lighean mare de aramă, cu

marginile ondulate. Desigur că erau pradă de război. Peste o săptămână, când românii din comuna Salva (jud. Bistrița) le-au luat trupelor hortisto-hitleriste 1000 de oi și 500 de vite, pe care ei le rechiziționaseră ilegal de pe valea Someșului, n-au mai plătit niciun leu (*à la guerre comme à la guerre*).

S-a dus tata până acasă și a venit cu o oală destul de mare cu untură și cu brânză într-o găleată. (Aveam 25 de oi și, fiind sfârșitul verii, primiseră brânza de la ciobani.)

Apoi a năvălit aproape tot satul

și pe tot acel câmp, până spre seară, era o imensă târguială, de parcă de câteva zile, după 23 august, nu am fi devenit din aliați dușmani. Situație explicabilă la mijloacele de informare de atunci. Poate preotul sau vreun învățător din sat să fi avut aparat de radio, în rest nimeni din tot satul nu avea radio sau telefon. După-amiază au venit nemții prin sat cu diferite obiecte, la ofertă, fără ca nimeni să-i întrebe ceva. Așa se face că în iarna care a urmat, foarte mulți bărbați din sat au purtat cizme și vestoane militare nemțești.

A doua zi, pe tot platoul dintre comunele Adâncata și Sălcile nu mai era niciun neamț, iar prin porumb hălăduiau acei cai mari, care trăiau bine, mâncând porumb și bănd apă din ulucul de piatră al fântânii și care erau greu de prins. Totuși, îi auzeam pe părinți zicând despre vreo familie: *neam de neamul lor n-au avut așa cai și căruță*. Probabil că unii săteni au reușit să prindă vreo pereche de cai și să ia vreo căruță părăsită de nemți.

Toată toamna, de frica acelor cai și a munițiilor rămase în urma nemților, care au rănit un grup de vreo cinci copii din vecini, nu ne-au mai trimis să adunăm iarbă de prin porumb, așa cum făcusem în alți ani.



Dar de unde venea și unde a dispărut acea mare masă de nemți?

După modelul covorului, care era basarabean (fotografia alăturată), ei nu veneau dinspre Ploiești, ci din Moldova sau probabil de pe frontul din Basarabia, activ inclusiv în ziua de 23 august 1944, unde i-a surprins ieșirea României din Axă, pentru că armistițiul s-a încheiat abia pe 12 septembrie 1944. Abia după 70 de ani am reușit să salvez din gura molliilor cam jumătate din acel covor și să descopăr că toate culorile erau vegetale, din frunze de ceapă, nuc și alte plante. El a ajuns acolo unde îi era locul, la un colecționar de covoare, împreună cu povestea lui scrisă de mine.

Cu siguranță, coloana s-a îndreptat spre Gherghița, deoarece până la râul Cricovul Sărat mai era vreun kilometru, iar dacă traversai unghiul făcut de confluența lui cu râul Prahova, mergând în sus pe cursul acestuia, în 2-3 ore ajungeai la Gherghița.

Această întâmplare arată confuzia care a domnit în acele zile, când schimbarea poziției României s-a făcut brusc, fără o pregătire anterioară, fără răspunsurile pe care mareșalul Ion Antonescu le aștepta de la Cairo și Stockholm. Povestea

vine să demonstreze că degingolada a fost posibilă, deși încă din februarie 1944 au existat mai multe planuri de scoatere a României din război, iar la 12 aprilie 1944 sovieticii comunicaseră condițiile de armistițiu, dar el nu s-a încheiat nici în 23 august și nici în zilele următoare, ceea ce a făcut posibil ca 176.000 de soldați români să fie făcuți prizonieri, după 23 august 1944, și duși în gulagul sovietic. Armistițiul din 12 aprilie 1944, propus de sovietici, nu s-a încheiat deoarece ei solicitau ca Basarabia și Bucovina să rămână în componența U.R.S.S., iar Maniuh, căruia mareșalul i-a propus să preia conducerea țării și să continue tratativele cu aliații, i-a răspuns: *Eu sunt om care a făcut istorie în Țara Românească. Nu pot să cedez teritorii*.

Consemnarea unor mici verigi, poate infinitezimale în raport cu marile evenimente, prin însumare întregesc imaginea acestora, contribuie la stabilirea cât mai completă a unor adevăruri din trecut. Nimic din consemnările despre trecut n-a fost și nu va fi vreodată de prisos.

De la iertarea poruncită de Iisus Hristos ca lege morală, suirea către Legea Talionului și cantonarea în crizimea răzbnării veterotestamentare poate părea scenografia unei tragedii antice grecești și poate fi întrucâtva explicată de cronicarul maghiar Anonymus, autorul controversatului text *Gesta Hungarorum* *Faptele Ungurilor*, potrivit căruia, „între Tisa și pădurea Iľgon, care ține de la Ardeal la Mureș până la râul Someș stăpânea ducele Morout, al cărui nepot era numit de către unguri Menumorout, pentru că avea mulți prieteni, iar țara lui era locuită de popoare care se numeau Cazari”, iar „Khazarii sau cazarii au fost un popor turcic seminomad, cu ascendență scită, din Asia Centrală a cărui majoritate s-a convertit la iudaism. Numele khazar pare a fi legat de o formă a unui verb turcic care înseamnă a «umbla» (gezer în turca modernă)”. Dar Biblia spune: *Iar cine va sminti pe unul dintr-aceștia mici care cred în Mine, mai bine i-ar fi lui să i se atârne de gât o piatră de moară și să fie aruncat în adâncul mării. Vai lumii, din pricina smintelilor! Că smintelile trebuie să vină, dar vai omului acelaia prin care vine sminteala.* (Matei 18, 6-7)

Ce a reușit să distrugă plaga comunismului în sufletul unui om, în inima unui poet român: credința în Dumnezeuul părinților săi, pentru că poetul greu încercat s-a reîntors, declarativ, la precreștinul zeu al dacilor, Zalmoxis, iar sfinții în care mai crede nu sunt din oameni, ci sfinți îi sunt izvoarele și munții cu pădurile lor, arborii, brazii și molizii pe care i-a plantat cu mâna lui între vârsta de nouă-zece și cincisprezece ani, în fiecare vară, unde apoi a tăiat arborii din pădurea seculară împreună cu un unchi, făcându-și astfel bani de liceu. Pădurea care i-a dat lemn de foc nestins în toate iernile copilăriei, când în soba casei clădite din trunchiuri de brad, cu o singură încăpere, focul ardea zi și noapte, fochist cu somn iepuresc fiind chiar copilul viitor poet, ani de zile... Duhul pădurii l-a lăsat mai apoi să găsească, prin locuri știute numai de el, coarne de cerbi pe care, vânzându-le împreună cu fânul cosit prin poieni, și-a finanțat apariția câtorva cărți de poezie. Au apărut și câteva cu ajutor de la prieteni. Emil Boc, consăteanul cu mamă la fel analfabetă ca a lui, ajuns prim-ministru, îi va asigura apariția altora, ca sponsor elev al fostului său profesor din sat, în clasele V-VIII, odinioară. Vieți de legendă, desigur, cum spun oameni de cultură ca Rodica Lăzărescu: „E o Vitorie Lipan mult mai tragică prin însăși realitatea ei decât «ființa de hârtie» sadoveniană această

Mina Petrii lui Andrei” sau Zenovie Cărlugea, care îl consideră pe poet „un Orfeu al Apusenilor” (vezi revistele *Actualitatea literară*, Lugoj, an. XI, 2020, Nr. 100, martie, p. 18, respectiv *Curtea de la Argeș*, an. XI, 2020, Nr. 5 (114), mai, p. 19).

Zalmoxis e un zeu păgân htonian, retras cu promisiunea revenirii în peștera din care nu a mai fost văzut ieșind niciodată, cum nici Petrea, tatăl poetului, ucis și aruncat în prăpăstiiile adânci ale munților, nu a fost găsit niciodată. Poetul cu nume de iubitor al lui Dumnezeu, Teofil, mi-a trimis prin 2009, în urma unui schimb de cărți și epistole, o invitație plină de căldură de a îl vizita în casa lui simplă dar primitoare, din *Munții Apusului*, spre a ne cunoaște la față. El „cobora rar din munți și numai la Cluj și numai dacă era musai”, rămas ultimul în viață care să o îngrijească pe aceea care i-a dat viață și care a trăit 95 de ani. În toamna virusată pandemic a lui 2020, poetul-prietenul meu mai mare din Răchiteștele mi-a trimis cartea sa de *Poeze cu Mama* care „nu a vrut mormânt de piatră – mărturisește fiul rănit. De aceea i-am făcut unul din cuvinte”. O viață de om petrecută în catedralele care sunt codrii munților, în singurătatea hălăduielilor pe poteci cu ciute și cerbi, sau cu prieteni de nădejde, ori prieteni sosiți de la oraș – oameni de carte și scriitori faimoși – uimiți peste toate de frumusețea locurilor în care viețuiește atipicul nostru prieten comun, poetul-eremit Teofil Răchiteanu. O viață întreagă de chin și dăruire, jertfire pentru alții, iubii dincolo de sine, nu poate lăsa în urmă doar ură și răzbanare, doar gol de iertare și bezna, vidul de netrecut al urii. Judecata nu este a noastră, să o lășăm în plata Domnului, Judecătorul nostru, al tuturor! Eu vin către poet, răspunzând la invitația veche cu inima deschisă (nu știam drama lui pe atunci) și îl rog acum să nu uite ceea ce nu trebuie și nu poate fi uitat, dar să lase loc iertării creștinești izvorâte din iubire de oameni și care îi va lumina anii ce i-au mai rămas, anii ce ne-au mai rămas împreună: Aruncă de pe sufletul și din cugetul tău lespedea de ură neagră și grea, despovărează-te de greutatea păcatului altuia adunat în ani ca un măr gros și adânc, păcat purtat ca un blestem ce nu este al tău, nu trebuie să devină al tău și nu-L părăsi pe Acela care nu te-a părăsit niciodată; mântuiește-te, frate rănit, Teofil – iubitorule de Dumnezeu, cum îți spune și numele primit la botez!



Vălul pictat

Milena MUNTEANU



Uneori, cea mai importantă călătorie e străbaterea distanței dintre două persoane.

Am văzut de mai multe ori filmul *Vălul pictat* (în engleză, *The Painted Veil*), producție americano-chineză, lansat în anul 2006, în regia lui John Curran. Scenariul este bazat pe cartea cu același nume, publicată în anul 1925 de W. Somerset Maugham (25 ianuarie 1874, Paris – 16 decembrie 1965, Nisa).

Este cea de-a treia adaptare după romanul celebrului scriitor. Prima a fost lansată în 1934 și îi are ca protagoniști pe Greta Garbo și Herbert Marshall. Cea de-a doua, lansată în 1957, poartă titlul *The Seventh Sin* și îi are în rolurile principale pe Bill Travers și Eleanor Parker. Filmul, premiat cu Globul de aur, se bucură de un scenariu semnat Ron Nyswaner, cel care în 1993 primea Premiul Oscar pentru „Cel mai bun scenariu”.

Scriitorul (eseist, dramaturg și romancier) a fost om cu o mare pasiune pentru descoperire, o minte antrenată să fie curioasă față de tot ceea ce este omenesc (a studiat literatura și filosofia la Universitatea din Heidelberg, apoi medicina la Londra) și apetență pentru călătorie. Proza sa se caracterizează prin soliditatea construcției, observația ascuțită asupra mediilor și caracterelor, tonul de fină ironie. A scris romane psihologice relevând complexitatea haotică a vieții, contradicția dintre ideal și real într-o orânduire a inegalităților sociale. De asemenea, a fost un maestru al povestirilor scurte, ambinate adesea într-un mediu cosmopolit, în Orient sau în insulele Pacificului.

Proza sa scurtă m-a fascinat, i-am citit memorialistica, iar acum am căutat un exemplu de scris scurt, dar relevant, în engleză – iar acesta pare să fie singurul lui roman care nu a pornit de la dezvoltarea unui caracter, ci de la o împletire fictivă a unor situații mai puțin obișnuite, petrecute în perioada unei epidemii din China. Holera! Ea se suprapunea cu unele mișcări social-naționaliste care puneau sub semnul întrebării prezența străinilor în această țară. Amplitudinea evenimentelor, la o scară uriașă, pare să micșoreze relevanța unor drame individuale sau măcar, prin comparație, să le facă să pălească. În măsura în care criza individuală se raportează la cele ce se petrec la nivel social, cartea reflectă ceea ce oferă viața: de la pericole la tot ce are ea mai de preț.

Filmul redă povestea de dragoste dintre Kitty și Walter Fane, excelent interpretați de Naomi Watts și Edward Norton. Deși nu respectă întru totul acțiunea din carte, ideea principală este aceeași, o poveste despre puterea de a ierta, de a învăța să iubești și de a aprecia lucrurile importante în viață.

Walter Fane (Edward Norton) este un bacteriolog apreciat, dar un bărbat timid, obișnuit să se dedice în totalitate muncii sale. La o petrecere, o cunoaște pe Kitty (Naomi Watts), o tânără răsfățată, care vede în superficialitatea burgheziei londoneze refugiu ideal. Walter se îndrăgostește și, la scurtă vreme,

o cere în căsătorie. Fata nu-l iubește, dar totuși acceptă căsătoria, pentru a scăpa de presiunea părinților, care nu voiau să-i mai susțină multă vreme stilul de viață libertin. Doctorului Fane căsnicia cu femeia iubită îi dă aripi și un nou sens vieții.

Dedicat muncii sale și aparent un tip stângaci, Walter avea să descopere aspectul mistuitor al iubirii orbite de gelozie. Deși Kitty îl avertizează în legătură cu sentimentele sale, ei se căsătoresc și se mută la Shanghai. Nepotrivirile sunt evidente, iar mai târziu, se minunează chiar ei cum de au putut face o asemenea greșală. („Ce prostie am făcut să căutăm în celălalt calități pe care nu le-am avut niciodată.”) Nici plecarea lor în China nu rezolvă problemele.

Acolo Kitty se îndrăgostește până peste cap, „head over heels”, de Charlie Townsend (jucat de actorul Liev Schreiber). Dr. Walter Fane află de legătura lor și, din răzbunare, hotărăște să o ia cu forța în Mei-Tan-Fu, unde dorește să găsească o soluție pentru a opri holera. Acolo condițiile de viață sunt grele. Cei doi soți reușesc să-și întărească relația și să se descopere unul pe celălalt. Kitty rămâne uimită în fața devotamentului soțului ei pentru medicină, în ciuda caracterului lui rece. Astfel, Kitty se decide să sprijine călugărițele din sat care adăposteau copii de boala ce se răspândea foarte rapid. Cu toate eforturile sale, Walter nu reușește să stopeze holera. Găsește o soluție provizorie de îndepărtare a cadavrelor ce contaminau apa râului, deviază cursul apei, dar în încercarea sa de a stopa extinderea molimei, se îmbolnăvește și moare. În urmă rămân regretele neîmplinirii din pricina greșelilor făcute. Edward Norton face un rol de excepție, la fel și Naomi Watts, o prezență delicată, de o eleganță năucitoare. Peisajele sunt fermecătoare, te învaluiu într-o atmosferă luxuriantă, pe cursul râului înconjurat de verdeț și munți cu forme uimitoare.

Atmosfera filmului e amplificată de una dintre piesele muzicale pentru pian, *Gnosyennes nr. 1*, a compozitorului Erik Satie, care are o încălțătură emoțională și estetică extraordinară.

Ceea ce pare că se pierde sau măcar se estompează în film sunt sensurile mai adânci ale cărții. Primul este legat de semnificația vălului pictat: „...vălul pictat pe care muritorii îl numesc Viață”, citat dintr-un sonet de Shelley. Despre căutarea semnificației vieții sunt câteva pasaje extrem de interesante în carte, ce par pierdute în ecranizarea în care s-a preferat să se includă scene romantice, mai degrabă decât să se illustreze diferențele dintre lumi (dintre cea britanică, protestantă, și cea chineză, dar și prin contrast cu lumea unor călugărițe catolice din Franța, misionare ce luaseră sub aripa lor orfani locali). Este prezentată confluența mai multor lumi, a mai multor moduri de înțelegere ce se topec în contextul unor urgențe umane legate de epidemia de holera, care nu cruță nici pe localnici, nici pe străini, indiferent de motivul pentru care se aflau acolo. Pe

unii i-a mânat interesul științific (Walter era bacteriolog), alții au venit în misiuni comerciale sau religioase în Orientul îndepărtat. „Dar toți am venit în China cu un scop”, avea să remarce Walter. Indiferent ce i-a adus pe fiecare în mijlocul epidemiei, toți par niște marionete într-un decor teatral, dramatic, împinși de dorințe simple, ca aceea de a fi înțeleși și iubiți. Toți își caută drumul. Pentru Kitty, venită dintr-o lume de răsfăț și abundență, întâlnirea cu realitățile sărăciei din China de atunci, cu cadavrele găsite pe drum, care nici nu mai indicau proveniența lor umană, ci doar a unui animal mort, a unei jucării stricate și abandonate, în care era imposibil să mai găsești asemănarea cu o ființă vie – toate au avut un efect transformator. Pentru ea, această întâlnire cu moartea, cu holera, reprezintă o trezire la realitate. Mei-Tan-Fu, epicentrul bolii, devine astfel, surprinzător, locul care-i oferă șansa de a-și găsi utilitatea, ba chiar și identitatea.

Cartea are o arhitectură aproape simetrică, în care Kitty este pusă în fața unor situații similare, înainte și după experiența trăită cu Walter în China, experiență care-i clarifică evoluția sa interioară.

Atât filmul, cât și cartea, chiar dacă au un final diferit, articulează splendid mesajul găsirii de sine. Al căutării păcii interioare și al eliberării de pericolele lumii, de unele iubiri toxice care umilesc, dar și al unor încorsetări spirituale.

In această realitate, unii caută răspunsuri în religie, alții în dragoste, alții în droguri și în whisky – așa cum o face Waddington, un personaj pitoresc, cu limbă slobodă și vocabular colorat. El se întreabă dacă toate aceste căutări duc, de fapt, undeva. Eu, însă, mă întreb dacă există libertate absolută și dacă această căutare a unui spirit ne-personificat, ne-încarnat, complet liber, se poate găsi în planul posibilului.

Totuși, oare cine nu are nevoie de eliberarea de propriile sale inhibiții, făcând posibilă înfruntarea fără frică a lucrurilor ce vor să vină?

La scară mult mai mare, cartea aduce omenirea față în față cu pierzania ei și ridică anumite întrebări, ca cele pe care ni le punem noi azi, un secol mai târziu, când ne confruntăm cu o altă pandemie. Nimic nou sub soare.

Vălul pictat este o carte relevantă și azi, care merge direct în miezul înțelegerii a ceea ce suntem și te lasă cu multe lecții învățate. Romanul e scris într-o engleză splendid articulată, fără să fie ostentativă. Grandoare necăutată. Obținută totuși prin căutarea simplității.

Vorbim despre o poveste incitantă, bine spusă, ce te ține cu sufletul la gură și lasă urme în inima oricui o află. O poveste despre „...vălul pictat pe care muritorii îl numesc Viață”...

Poezie fără frontiere

Traduceri de Gabriela CĂLUȚIU SONNENBERG și Germain DROOGENBROODT

Ecou

Sultan Catto (SUA)

Să explorezi a gravitației memorie, de spirit sfidătoare, cătând după visata lumină azurie a florii de lavandă și contemplând involburaii stropi de ploaie să vezi cum prind și oglesc spațiul de dincolo. De-am izbândi să întreprindem saltul cuantic, menitul pas departe să ne poarte, afla-vom împreună viitorul, dar ne-am putea întoarce oare având astfel știință de teoria întregii noastre firi? Doar ceva corzi azi nouă ne lipsesc, și-algebrice, din dulci visări mistere, spre poezia spațiului, subțirile cărări și-o neagră gaură înfimă, să ne deschidă drum.

Trandafirul din Lesbos

Henrik Nordbrandt (Danemarca)

Am primit trandafirul acela de la o necunoscută în timp ce mă îndreptam spre un oraș străin. Acum, după ce am ajuns în orașul acela și am dormit în paturile lui, am jucat cărți sub chiparoșii lui, m-am îmbătat prin tavernele lui, privind cum venea și pleca, cum se ducea și întorcea acea femeie, nu mai știu unde să-l arunc. Oriunde merg, plutește-n aer mireasma lui și acolo unde n-am ajuns, îmi pare că îi zac veștede și motolote petalele în praf.



Pradă ușoară

Reiner Kunze (Germania)

Se țin de telefonul celular

Ce este și ce-a fost se poate accesa din buricul degetului

Dar ei deja nu mai știu nici ce anume nu mai știu





Istoria de lângă noi



Florian COPCEA

Continuitatea creștinismului în spațiul etnic al Daciei (I)

Credința creștină a avut, dincolo de orice temeiuri, provocări și speculații, un rol însemnat în continuitatea

daco-romanității nord-dunărene. În *Istoria Bisericii Ortodoxe Române* (Sibiu, 2017), preotul-cărturar prof. dr. Mircea Păcurariu făcea această precizare: „Pătrunderea creștinismului pe teritoriul țării noastre a fost preluată imediat după întemeierea Bisericii creștine la Ierusalim, când Apostolii Domnului și apoi ucenicii lor au început lucrarea de propovăduire a noii învățăturii creștine, potrivit poruncii date de Mântuitorul însuși înainte de înălțarea Sa la cer”. Vasile Pârvan (în *Contribuții epigrafice la Istoria Creștinismului Daco-Roman*, Ed. Atelierele Grafice SOCEC & Co., București, 1911), a fost mai pragmatic: „Creștinismul constituia în provinciile dacice încă începând de la sfârșitul secolului II – începutul secolului III d.Hr. o realitate istorică”. Datorită caracterului său popular, creștinismul s-a impus sistematic, în spațiul etno-genetic daco-roman după anul 380 d.Hr., ca o religie monoteistă, a celor care mărturiseau credința în învățăturile lui Iisus Hristos. La cele de mai sus mai adăugăm că există dovezi certe că legăturile spirituale dintre populațiile carpato-danubiano-pontice convertite la noua religie și invadatorii nu au fost brusc întrerupte. Obiceiurile venerării de către daci a zeităților locale și în paralel a divinităților greco-romane, în special în zonele urbane, s-au desfășurat cu fidelitate în jurul zeului suprem, Zalmoxis, deseori confundat cu Gebeleizis, zeul fulgerelor și tunetelor la daci (în opinia lui Ion Iosif Russu, mult contestat zeu, fiind un „zeu al fulgerului”, descris de Herodot – în *Istoria*, IV, 94 – ca un zeu al morții, nu putea avea o astfel de identitate, ipoteza respectivă fiind respinsă și de mitologia indo-europeană care susține că un zeu al luminii nu putea fi totodată și un „daimon” al întinericului). Argumentele aduse de I.I. Russu ar justifica doar în parte presupusa dublă identitate a lui Zalmoxis împotriva căruia tracia, pentru a-l îmbuna sau a-l amenința (încă nu s-a elucidat în întregime, de istorici, sensul acestui ritual:), „când tună și fulgeră trag cu săgeți în sus contra cerului”. Crearea în secolul I î.Hr. a mitului *Cavalerului Danubian* / *Cavalerul Trac*, fapt care va accentua prezența în societatea geto-dacică a unui sincretism religios multicultural, ca o alternativă la curentul roman de introducere în religia autohtonilor a altor zeități, a însemnat, fără îndoială, rezistența traco-dacilor în fața credințelor impuse. Reprezentările *Cavalerului Danubian* / *Cavalerul Trac* identificate pe diferite piese arheologice sunt interpretate ca fiind un simbol al vitejiei războinicilor călăreți ai lui Burebista și ai marelui preot Deceneu. Ele reprezintă un luptător dac călare, purtând celebrul stindard cap-de-lup, unele elemente ale cosmosului și șarpele, acesta din urmă înfrunzind forțele răului.

Iată un scurt comentariu aparținând lui Paul Ștefănescu despre acest cult, în lucrarea sa *Enigme ale Istoriei Române* (Editura Vestala, București): „În secolele III – IV s-a generalizat cultul unui zeu suprem, la origine traco-dac, care, prin sincretism a adoptat o serie de trăsături aparținând unor zeități greco-orientale și traco-frigene. Este vorba de un zeu luptător, reprezentat călare, având însemnele stindardului dac, elementele cosmosului și balaurul ce simboliza forțele răului. Era un zeu suprem al agriculturii și al păștorilor războinici, reprezentând binele care învinge răul. Acest zeu a apărut în perioada secolelor I î.Hr. – III d.Hr. și s-a numit «Cavalerul Trac», cultul său atingând apogeul în secolele II – III, când apare deseori dublat simetric. [...] Cultul a cunoscut treptat o extindere tot mai mare, cuprinzând provincia Tracia, sud-estul Macedoniei și, în secolele II – III, Moesiile și Dacia. [...] Cunoașterea acestui cult se rezumă în prezent la studierea și interpretarea a circa 226 de reprezentări ale zeilor înfrunzind pe tăblițele de piatră (114), de

metal (95), de teracotă (4) și pietre gravate (13). Nu s-a păstrat niciun fel de mențiune literară în privința cultului și niciun fel de inscripție care să-l menționeze numele. În șapte cazuri se întâlnesc pe reliefuri dedicate acestor zei scurte inscripții prezentate sub forma unor criptograme executate cu caractere grecești, texte devenite prin deteriorare complet indecifrabile. Din cele de mai sus rezultă, în primul rând, că era cu totul interzis adepților de a vorbi despre ceremonialul religios, despre modul lui de desfășurare și mai ales despre învățăturile date de preoți adepților. În al doilea rând, era vorba de o religie tainică, complet deosebită de celelalte existente, nefiind îngăduită adepților rostirea în public sau, cu atât mai mult, scrierea numelor zeilor adorați.” Iată câțiva dintre factorii care au condus la dispariția cultului acestui zeu păgân: expansiunea creștinismului, punerea pe elemente noi a religiei daco-romanilor, pierderea de către romani a Daciei în anul 271 d.Hr. și migrațiile popoarelor barbare. Descoperiri de plăcuțe și basoreliefuluri în care apare, în diferite ipostaze, această divinitate a panteonului traco-daco-greco-roman – *Cavalerului Danubian* / *Cavalerul Trac*, numită de romani *Deus Sanctus Heronau* și de greci *Theos Heros*, au fost făcute la Capidava, Sucidava, Turnu Severin, Gârla Mare, Polovraci, Sarmizegetusa, Arsa, Calatis, Gura Călniei, Ostrov, Topraisar, Tomis, Dunăreni, Barboși,



Viminacium și Paraćin (Serbia), Oescus și Rebro (Bulgaria), Virunum (Austria), Roma (Italia) ș.a.m.d. Unii specialiști, și noi ne raliem opiniilor lor, consideră că eroul trac poate fi asimilat cu un adept autentic al perceptelor Vechii Biserici Valaho-Egiptene.

Mircea Eliade, în *Istoria credințelor și ideilor religioase* (București, 1968, p. 173), arată că Zalmoxis credea în nemurire, nici el, nici ucenicii săi, „nici urmașii lor nu vor muri, ci vor ajunge într-un loc în care vor trăi de-a pururi și se vor bucura de o fericire desăvârșită”. Istoricii antici au manifestat un interes discutabil pentru viața apostolică a dacilor, locul central fiind atribuit lui Zalmoxis. Unul dintre aceștia, Strabon (în *Geographia*, VII, 3, 5), nota: „Se povestește că unul dintre geți, cu numele Zalmoxis, a fost sclavul lui Pythagoras (am mai arătat, supoziția respectivă este destul de contestată, n.n.) și cu acest prilej a învățat de la filosof unele științe ale cerului, altele apoi și le-a însușit de la egipteni, deoarece a pribegit și prin acele părți ale lumii. După ce s-a întors în patrie, el a câștigat o mare trecere înaintea mai marilor, și neamului său, deslușindu-le acestora semnele cerești. În cele din urmă, l-a înduplecat pe rege să împărtășească domnia cu el, întrucât este în stare să le vestească vrerile zeilor. La început a fost ales mare preot al celui mai venerat zeu. S-a retras atunci într-un fel de peșteră înaccessibilă altora și acolo și-a petrecut o bună bucată de vreme, întâlnindu-se rar cu cei din afară, numai cu regele și slujitorii săi. Regele, când a văzut că oamenii sunt mai supuși față de el ca mai înainte, ca față de unul care le dă porunci după îndemnul zeilor, i-a dat tot sprijinul. Acest obicei a dăinuit până în vremea noastră; după

datină, mereu se găsea câte un astfel de om care ajungea sfetnicul regelui, iar la Geți acest om era numit chiar zeu. Până și muntele (cu peștera) a fost socotit sfânt și așa îl și numesc. Numele lui este Kogaionon, la fel ca al râului care curge pe lângă el. Apoi peste geți când a ajuns să domnească Burebista, împotriva căruia divinul Caesar s-a pregătit să pornească o expediție, această cinste o deținea Decaneos. Iar practica pythagoreică de a se abține de la carne a rămas la ei ca o poruncă dată de Zalmoxis.”

Studiind și judecând descoperirile arheologice paleocreștine (a se vedea inscripțiile creștine de la Moigrad-Porolissum, cele din Transilvania și Banat, lămpile de cult din lut ars și bronz, basilicile de la Slăveni și Romula, Sucidava ș.a.), devine verosimil faptul că, într-adevăr, creștinarea a favorizat într-o anumită măsură procesul de romanizare timpurie în Dacia și, fără exagerare, a facilitat întemeierea statului dac a cărui temelie a fost pusă de Burebista, personalitate complexă, „unificatorul pe plan politic al lumii daco-getice, creatorul sistemului de fortificații din Munții Orăștiei, apărătorul independenței Daciei, regele care a înțeles comandamentele vremii sale și care a știut să găsească mijloacele cele mai potrivite pentru a-și atinge scopurile politice” (Hadrian Daicoviciu, *Portrete dacice*, Editura Militară, București, 1984).

Așa se explică de ce, după dispariția lui (în anul 44 î.Hr.) și alegerea pe scaunul regelui Burebista a lui Deceneu (44 – 27 î.Hr.), în structura societății geto-dacilor, potrivit informațiilor istoricului got Iordanes, originar din Moesia, care a trăit pe la mijlocul secolului al VI-lea (vezi *De origine actibusque Getarum*), și-au reactivat prezența, consolidându-și astfel poziția, trei păături sociale: a) „cei care erau de neam (*qui inter eos generosi extabant*), numiți *tarabostes* sau *pilleati*; b) preoții recrutați din rândurile acestora; c) restul poporului (*reliquam vero gentem*), adică *capillati*”. Caracterizat drept „sclavagist începător”, statul dac intracarpatic, după Constantin Daicoviciu (vezi *Din istoria Transilvaniei*, vol. I, București, 1960, p. 28), și-a păstrat „caracterul patriarhal”, dar în care „nu se poate vorbi de o generalizare a producției sclavagiste, ci de un început al ei cu tendințe spre sclavagism”. Și Hadrian Daicoviciu, în *Portrete dacice*, adăuga: „Statul dac a apărut ca un instrument al aristocrației, fiind menit să-i asigure acesteia posibilitatea de a domina și exploata masele largi ale oamenilor liberi, dar nenobili. Societatea dacică din secolele I î.Hr. – I d.Hr. n-a fost o societate sclavagistă (deși sclavia nu-i era necunoscută), pentru că principala forță de muncă și principala clasă exploatată era format din oameni liberi. Dacia a cunoscut în această vreme o organizare socială care reprezintă o variantă a modului de producție tribut, binecunoscut în diferite societăți antice.”

Intrucât nu ne propunem să explicăm deosebirile de rang dintre exponenții grupurilor amintite, vom adăuga că centralizarea statului înfrunzită de Burebista a presupus, dincolo de întărirea poziției aristocrației gentile, arondarea triburilor, a uniunilor tribale, a orașelor-state sclavagiste, astfel încât să impună o formă de guvernământ unitară, republicană, inspirată după modelul european. Admitem că noțiunea de stat, la daci, poate avea conotații diferite. Sintetizând cele expuse, analizând războaiele purtate între ele de triburi cu scopul de a supune, a captura prizonieri și de a însuși bunurile adversarilor, putem afirma că sclavajul se practica, în stare incipientă, în societatea dominată de nobilii geto-daci, aceștia având un cuvânt greu de spus în selecționarea *nobilissimos prudentioresque viros* din rândul cărora erau aleși regele și preoții (*ex quibus eis et reges et sacerdotes ordinabantur*), al căror rol era să vitalizeze viața religioasă a comunității și, când situația o cerea, să fie soli ai regelui, împuterniciți să ducă diferite tratative cu popoarele vecine.



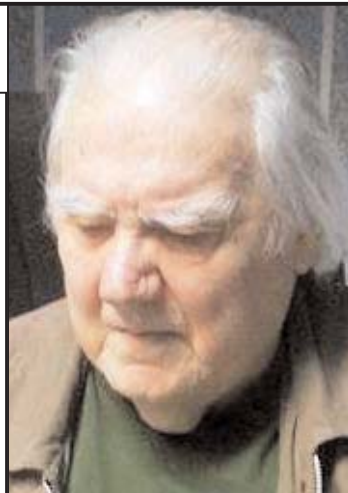
Miron Scorobete

Miron Scorobete s-a născut la 1 mai 1933 în comuna Răchitova, județul Hunedoara, într-o familie de țărani. A făcut școala în satul Poieni, la Petroșani, Călan, și școala normală din Deva. A absolvit Liceul Pedagogic din Deva, iar în 1957 Facultatea de Filologie a Universității „Babeș-Bolyai” din Cluj-Napoca, unde s-a și stabilit. Debutează cu poezie în *Almanahul literar*, în 1954, iar editorial cu placheta de versuri *Manuscris* în colecția „Lucașfăruș”, în 1961. A fost redactor la revista *Tribuna* (1957-1970), redactor și director adjunct al Studioului de Radioteleviziune Cluj (1970-1983), redactor la Editura Tineretului, redactor-șef la *Renașterea Română* (1994-1995) și redactor-șef adjunct la *Cetatea culturală* (din 1998). A colaborat la majoritatea revistelor literare din țară. A semnat și cu pseudonimele S. Cerna și S. Coryll.

A fost distins cu mai multe ordine și medalii, între

care Steaua Republicii, Meritul cultural, Centenar Lucian Blaga etc.

Volume publicate: *Manuscris*, versuri (1961), *Fântâni*, versuri (1966), *Drumul Gomorei*, proză parabolică (1966), *Comoara din Peștera scheletelor*, aventuri pentru copii (1969), *Ultima vânătoare de toamnă*, versuri (1969), *Femeia venită de sus*, proză simbolică (1971), *Crâncena luptă dintre „Ate” și „Abile”*, povestiri SF (1976), *Meduza*, roman (1976), *Povești din curtea mea*, povestiri pentru copii (1980), *Trofeul*, povestiri SF (1980), *Sus în satul de argint*, poezii pentru copii (1981), *Cu microfonul dincoace și dincolo de Styx*, interviuri și evocări, în colaborare cu Vasile Rebreanu, 2 volume (1979, 1981), *Marile vacanțe*, roman de aventuri (1984), *Imperiul unei singurătăți*, poezii (1985), *Scrisori din Isihia*, poezii (1987), *Valahia în Cartea Genezei* (sub pseudonimul S. Coryll, 1996), *Norul de martori*, studiu religios (2003), *Dacia edenică*, studiu interdisciplinar (2006).



Marian NENCESCU

În 1980, când publica la Editura Dacia, din Cluj, volumul de nuvele *Trofeul*, Miron Scorobete (n. 1 mai 1933, la Răchitova, în ținutul „magic” al Hațegului, nu departe de Vârful Gugu, o deformare lingvistică de la

Kogaion, spun învățații, și unde, pe fundul unei văi, se află lezerul Bistriței, unde se crede că veneau solomonarii să se scalde când urmau rupeii de nori catastrofale) era ceea ce s-ar numi un scriitor consacrat. Cu 9 volume publicate, director-adjunct al Postului Teritorial de Radio Cluj și privit cu îngăduință de critică („Miron Scorobete este un profund. Dar și un inefabil, tocmai pentru că nu se încadrează în așa-zisele *curențe literare*. Aș spune cu îndrăzneală că este un clasic”, afirma despre el Vasile Rebreanu), acest veritabil Martin Eden local, care, după propria mărturisire, la vârsta de 12 ani era purtător de „căciulă” și încă mai păzea oile, va continua să scrie până târziu, după '90, când publică lucrarea sa fundamentală *Dacia edenică* (2006), precedată de studiul *Valahia în Cartea Genezei* (apărut în 1996, la Editura Promedia Plus, sub pseudonimul destul de transparent S. Coryll), ambele, cvasi de negăsit în librăriile și anticariatele românești. Păstrându-și cu încăpățănare numele, în ciuda unei sugestii binevoitoare a lui Marin Preda de a-și alege un pseudonim, scriitorul se mândrește cu prenumele de Miron, mai puțin obișnuit în zonă, moștenire de la un unchi matern, care s-a numit astfel în cinstea primului patriarh al Bisericii Române autocefale, vrednicul de amintire Elie/Miron Cristea, în vreme ce patronimul Scorilă, construit după modelul Dan/Dănilă, Voicu/Voicilă (nume grafiat în polonă Voytla și purtat cu cinste de Sfântul Papă Ioan-Paul al II-lea) pare și mai vechi, poate chiar *nobil*, dacă ne ducem cu gândul la inscripția *Decebalus per Scorilo*, descoperită la Sarmisegetuza și nici până azi lămurită pe deplin.

Numele pare mai degradă o alăturare a doi termeni Scorilă (rădăcina de la Scor/Scorilo, în albaneză *sker*, a sări, a se roti, și *bețe* (adică viță de vie, literal, „din vița lui Scorilo”) și este construit după același procedeu prin care profesorul Alexandru Surdu identifica *Dragobetele* ca fiind o contopire a două cuvinte, Drag/Drăgoste (Zeul iubirii) și bețe/bete, de unde și buchetul de drago-bete/bețe oferit de flăcăul de însoțitor viitoare sale mirese. Subintitulat „Povestiri s.f.” volumul *Trofeul* aduce

pentru prima dată în literatura saturată de realism, onirism sau textualism, o temă mai puțin uzitată la noi – cercetarea și interpretarea imaginilor arhetipale. După Mircea Eliade, primul care a avut intuiția reinvestirii mitologice a prozei contemporane, Miron Scorobete continuă promovarea unor teme încărcate de conotații mitologice „secrete”. Mergând pe linia asocierii dintre imaginarul mitic și pozitivitatea istorică, povestirea *Trofeul*, ce dă numele volumului, pune bazele, în literatura noastră modernă, a ceea ce s-ar numi dorința mitică, respectiv trecerea de la evenimentul cotidian la generalizarea de tip comportamental. Din păcate, critica a trecut cu destulă ușurință peste acest text, sesizând cel mult... umorul unor situații nefirești. Cât „umor” este în *Trofeul* rămâne de descoperit. Iată subiectul: într-o iarnă „de început de lume”, povestitorul întârzie în prezența unui cabanier, care-l ispășește cu „lichidul fierbinte, gălbui-roșiat ce sticlește în câștile smălțuite de lut”. Treptat, discuția alunecă asupra unui trofeu de vânătoare, obiect comun în orice cabană forestieră și care strălucește discret în penumbra încăperii. „La urma-urmei, ce e un trofeu, o pereche de coarne, *acolo*... – Nu acolo, ci *de acolo*”, șoptește insinuant cabanierul. Încet, pe nesimțite, aflăm că podoaba cinegetică este de fapt... un mit. „Acum vreo șapte ani mi-a picat în cabană, degerat, cu o barbă vâlvoi, *ca de rege sau mag asirian* (s.n.), un ins pe care nu știai de unde să-l iei și care s-a prezentat drept cercetător. Era o iarnă ghea, când pădurarii nu mai știau cum să ocrotească vânatul. Tot atunci au apărut și braconierii, dovedindu-se că tot omul este cel mai feroce și mai lacom dușman al sălbăticiunilor... Cam în aceeași vreme au bătut la ușa mea doi vânători, care mi-au oferit, într-un balot, o pereche de coarne rămuroase. – Le recunoști? Știam din auzite că în pădure se pripășise de câțiva ani un exemplar ciudat de cerb, cu o stea mare, albă, în frunte. Cei mai sperioși susțineau că steaua strălucea în întuneric. *Ce povesteau ei părea o legendă, dar curând subiectul a ajuns o modă*” (s.n.). Pe scurt, cei doi braconieri vânașă *cerbul fermecat*. „Simțeam o jale cumplită. Să omori un om, te doare, dar când moare un cerb, și încă unul fantastic, ce faci, îl jupoi și îl infuleci la cină? Și cu ce să-l înlocuiești, apoi...”

Povestea se amplifică odată cu intrarea în scenă a „magului/regelui asirian”. Acesta rămâne cu ochii ațintiți asupra trofeului, apoi scoate din condei și câteva foi din bocceluța

sa săracă și notează înfrigurat semnele ciudate pe care le vede pe coarnele cerbului. „A umplut câteva pagini, apoi s-a oprit cutremurat. Vânătorii au dat să-l salveze, crezând că moare, apoi *magul* a început să vorbească: – Ani de zile am căutat să arăt că vechile civilizații *au pierit fără urme* (s.n.). Aproape că m-am consolat că generația mea nu va găsi nimic. Și totuși, știam că undeva, o piatră, un ciob, o pereche de coarne, mă vor duce pe urmele Atlantidei pierdute. E greu să vă explic, dar avem în față *exemplul viu* (s.n.) al istoriei pierdute. Coarnele acestui cerb sunt o cronică, o fotografie, o înregistrare ce mă face să cred că cel mai frumos animal al planetei, cerbul fermecat, a existat, într-adevăr. – Așadar, noi am ucis ultimul exemplar al planetei, se miră vânătorii. – Se pare că da, noroc cu mine că am reușit să descifrez tainicul înscris de pe coarnele lui. Astfel, înțelesul purtat de spița lui s-ar fi pierdut pentru totdeauna.” (*Trofeul*, p. 5 și urm.)

Înțelesul „tainic”, literar, simbolic și sincronic al acestei povestiri îl desprindem răsfoind studiul lui Gilbert Durand, *Figuri mitice și chipuri ale operei*: „Visul, sau dorința mitică, face parte din comportamentul curent al oamenilor. Totul, de la decor, la situațiile dramatice, se raportează la mituri. Chiar atunci când, aparent, omul demitifică o întâmplare, un eveniment, el nu inventează, ci se plasează, pe curba timpului, pe o traiectorie recurentă” (București, Ed. Nemira, 1998, p. 12). Concluzia: izvorul povestirilor vizionare, ca și al întâmplărilor cu substrat hermeneutic se află în subteranele istoriei. O cercetare a *structurilor imaginare* lui ne permite ca, și în cazul povestirilor cu substrat mito-poetic, să citim în *semne adevărate* din lucruri. Vom găsi astfel răspunsuri la situații concrete, de viață, care ne privesc direct. Cândva, Oswald Spengler afirma că aceste repere imaginare, aparent pierdute, pot deveni „a doua natură” a sufletului nostru, transformându-se într-o Opera Magna, cum este și cazul *Daciei edenică*, a lui Miron Scorobete. Astfel de imagini „adevărate”, cum sunt cele „citite” de *magul asirian* pe coarnele cerbului vrăjit, acționează, cum bine observa chiar Miron Scorobete, ca un *palimpsest*: „Cei înzeștrați cu darul vederii dincolo percep în spatele literelor evidente resturi ale scriiturii originale, cu totul alta decât cea vădită, prin care ei ajung la adevărul ocultat de taină. (*Jurnalul intim al Daciei edenică*, ediția a 2-a, Ed. Renașterea, 2010, p. 430)

Iordanes, referindu-se la atribuțiunile preoților, avansează și un interesant punct de vedere: aceștia aveau obligația să săvârșească, în afara cultului strict religios, activități de medicină, astronomie/astrologie și justiție, dar și pe cel de „executare a sacrificiilor”. De observat, spiritualitatea geto-dacă se exprima pregnant, fără să înlăture, chiar și în condițiile în care elementele creștinismului roman penetraseră adânc societatea în formare daco-romană. Trebuie să recunoaștem, apariția credinței lui Hristos în spațiul carpato-danubian este atestată din secolele II – III, noua religie (*illicita*) fiind adusă, cum mai subliniam, de militari, prizonieri, neguțători, meseriași, coloniști (*ex toto orbe Romano*) sau persoane oficiale (și alte categorii de civili) deja creștini, fie prin

transfugii din dreapta Dunării, care migrau în nordul fluviului pentru a-și salva viața și familiile din cauza prigoanelor confesionale. Fără nicio îndoială, putem aprecia că populația autohtonă geto-dacică, aflată sub hegemonia militară a romanilor, își mărturisise creștinismul „în viața de toate zilele, prin purtare a unor cruciulițe turnate local în tipare specifice, a unor pandantive sau obiecte de podoabă cu semnul sfintei cruci, a unor accesorii de îmbrăcăminte, prin aplicarea unor semne creștine, mai ales sfânta cruce; practica creștină se observă în ritual și în ritualul de înmormântare și a orientării creștine a mormintelor, a depunerii unor ofrande creștine” (Nestor Vornicescu, *Studii de teologie istorică*, Editura Mitropoliei Olteniei, Craiova, 1998, p. 114). (Va urma)



Seniori ai culturii

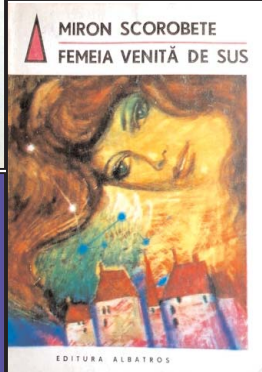
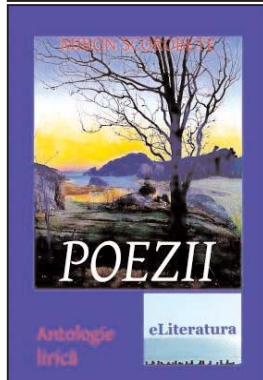
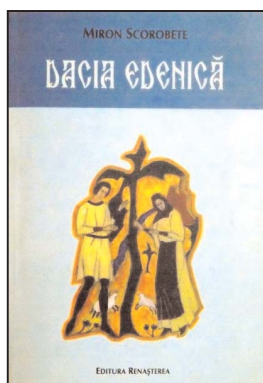
Și, pentru că această lume veche dispare „sub ochii noștri”, Miron Scorobete a luat notărea să adune mărturiile scrise și nescrise ale trecutului și să le comunice viitorului, asta pentru că orice întrebare, spusă ori nespusă, așteaptă un răspuns. Într-un sens mai larg, *Dacia edenică* este un răspuns prezumtiv la întrebarea: oare ce a vrut să ne comunice creatorul tăblițelor de la Tărtăria, care a însemnat pe lutul umed gândurile sale, lăsându-ne și amprenta mâinii cu care a „scris”. După 6.000 de ani, vine și dezlegarea: scrisul n-a fost în zadar, căci s-a găsit cine să-l citească, dacă nu obiectiv, „științific”, cel puțin intuitiv. Reinventând poveștile trecutului, cercetând bibliotecile și răscolind arhivele, vânzând, scânteie cu scânteie, adevăruri uitate, Miron Scorobete a reconstituit din cioburi, vise, chiar și din „coarne de cerb”, partea cea mai importantă a operei sale capitale, *Dacia edenică*, al cărei sâmbure epic, aparent uitat, l-am identificat în povestirea *Trofeul*.

Înainte de a vorbi despre structura compozițională a acestei opere unicat în literatura noastră, echivalentă (pe alt plan, desigur!) poate doar cu *Istoria ieroglifică* a lui Dimitrie Cantemir, mai ales în zona ce privește infuzia paremiologică și folclorică, în parte de origine sacră, dar preponderent populară, cu aluviuni antice pătrunse adânc în matca noastră populară, merită săruiat asupra câtorva aspecte teoretice. Primul element, *semnificantul*, în accepția saussuriană, îl reprezintă dimensiunea concretă a cercetării, impresionantă în sine, constituirea unui aparat simbolistico-mitologic care permite *semnului* (cuvântului obișnuit) să se transforme într-o categorie a *semnificatului*, respectiv într-o alegorie, o metaforă, sau orice altă figură de stil. Altfel, în absența acestui mecanism, semnificantul devine imposibil de perceput. Cu alte cuvinte, deliberat, Miron Scorobete selectează, reconstituie sugestiv o serie de imagini *arhetipale*, culese din Sfintele Scripturi, din înțelepciunea vechiului Orient, dar și din mituri și tradiții locale, pentru a le transforma într-o serie de derivații cu substrat simbolic. În teoria simbolului, derivațiile își pierd sensul inițial, se transfigurează, la fel cum pentru creștini Crucea nu este doar un element decorativ, ci un *semn* care funcționează independent. Pe același principiu, imaginile literar-simbolice construite de Miron Scorobete în *Dacia edenică* funcționează în sine, dincolo de arbitrarul semnului sub care au fost create. În acest fel, elemente comune, de natură antropologică, devin, la nivel cultural, simboluri. Într-un text auto-referențial ce însoțește cartea și la care am făcut deja referire, autorul distinge clar nivelul cultural, în care simbolul se întrupează, de contextul conceptual analizat: „Titlul cărții mele e interpretat ca exprimând o viziune idilică asupra Daciei. Cu siguranță, despre orice loc frumos, putem spune că e idilic, iar *edenic* e chiar un adjectiv care sugerează superlativul frumuseții. Dar, în viziunea mea, Dacia e edenică la propriu, pentru că a făcut parte din Eden. Între *Dacia* și *edenică* nu este un raport de la substantiv la adjectiv, căci edenic își păstrează întreaga vigoare substantivă, vizând nu calitatea, ci chiar Edenul biblic, din care Dacia a făcut parte de la început. Tot așa, *gura de rai* din *Miorița* nu este un peisaj încântător, ci *chiar raiul* (s.n.). Alungat din rai, „mândrul ciobănel” este jertfit chiar de Păstorul cel Bun, care-și pune astfel viața pentru oile sale” (op. cit., pp. 379-380).

Așadar, nu sapiența, cu atât mai puțin nu *rațiunea* acționează la asemenea nivel de referință, cât *intuiția*, „al treilea creier”, cum i-ar fi spus Ernest Cassirer, și care îi permite lui Miron Scorobete să scruteze trecutul prin prismă interpretărilor simbolice. Cu totul, *Dacia edenică* se situează exclusiv în universul simbolic, dimensiune azi pierdută a gândirii, a *Logosului*, fundamentală totuși pentru definirea ființei umane. Făcând apel la mijlocirea semnelor, Miron Scorobete investighează diverse câmpuri semantice încărcate de semnificație, pe care le re-simbolizează progresiv. În acest fel, de la o pagină la alta, de la un capitol la altul, cartea se transformă într-un veritabil *Atlas al imaginarii*, în care imaginile, reinterpretate, nu se epuizează niciodată. Mecanismul prin care urmele culturale aparent uitate, sau ignorate, se transformă într-un

act extrem al geneticii simbolice, poartă, în sociologie, denumirea de *traseu antropologic*.

Miron Scorobete urmează, *din instinct*, am spune, acest traseu, stărnind în subconștientul nostru urma pierdută a paradisiului. Făcând apel la mit, ca la o *mamă a istoriei*, autorul ne conduce *in illo tempore*, analizând începutul, întemeierea, în cazul nostru *alungarea din rai*, într-o paradigmă mito-poetică. Acolo unde lipsesc dovezile, „sursele”, *izvoarele* cum le spun istoricii, autorul adaugă de la sine singura dovadă palpabilă, *tradiția*, dacă se poate cea nealterată, genuină, care mai dăinuiește prin satele românești: „Este o prezență tainică, cu cât mai reținută, cu atât mai pregnantă” (op. cit., p. 470), ne asigură Miron Scorobete, care nu are însă nimic comun cu „*dacismul de paradă*”, etalat pe post de adevăr autentic de sfertodoții în căutare de valori moștenite *din strămoși*. Cu gândul că „dacă nu face gaură în cer”, *Dacia edenică* a lui Miron Scorobete „tot ajută la vindicarea



raților văzduhului”, vom privi această carte ca pe o lume independentă, o formă de *Weltanschauung* cultural, o explicație provizorie și pre-științifică, „dar cu atât mai fermecată, precum coarnele cerbului vrăjit”, a *istoriei alungării din rai*.

Privită în ansamblul ei, *Dacia edenică* nu este o carte obișnuită, ci o enciclopedie, un atlas și un compendiu istorico-mitologic. Citită pe fragmente, pe capitole, este un izvor nesecat de informații, intuiții și străfulgerări de gând. Luată împreună, este un poem, o *Cântare a cântărilor* modernă, un psalm închinat creațiunii divine. Concret, este o alcătuire din *trei părți* aparent distincte – o *dezertație* doctă, științifică și foarte exactă despre identificarea terestră a Edenului biblic, apoi un *studiu plastic-estetic* asupra cititoriei Împăratului Iustinian, de la Ravena, Basilica San Vitale, înscrisă în lista patrimoniului cultural UNESCO, și, în fine, o interpretare exoterică a *Mioriței*, cu exemplificări originale extrase din culegerile de folclor din zona Lăpușnic – Ilia – Hunedoara, în special din *La Iulciele soarelui*. *Antologia colindelor laice* (București, Ed. pentru Literatură, 1964). Ceea ce surprinde, dincolo de stilul colocvial, aparent accesibil, dar cu deosebire doct, este bogăția informației. Se poate spune că, de la Nicolae Densușianu și Vasile Pârvan încoace, cultura noastră n-a mai avut cărturari de asemenea anvergură, deși, mai aproape de zilele noastre, un Mihail Diaconescu a ținut vie flacăra românismului cultural. Teza principală a cărții, căreia i se subordonează toate celelalte afirmații și demonstrații istorico-lingvistice, este că locul unde Dumnezeu a sădit raiul, miticul Eden, „așezând la vedere tot felul de pomi

plăcuți și cu roade bune de mâncat”, iar în mijloc „pomul cunoașterii binelui și a răului”, cu alte cuvinte localizarea anticeji Țării Havila, despre care vorbește și Moise și care era înconjurată de râul Fison, unul dintre cele patru râuri ale Paradisiului, nu ar fi decât teritoriul actual al României de azi, unde, pe un spațiu restrâns s-au găsit laolaltă „urme de mamuți, elefanți, rinoceri, cămile, pantere și lei, ca și cum odinioară toate animalele ar fi trăit împreună, ca într-o rezervație, ori s-ar fi pregătit pentru imbarcarea pe o Arcă” (op. cit., p. 19). Spuse simplu, fără o argumentație suficientă, astfel de afirmații pot stârni cel mult îngăduință. Problema localizării Edenului biblic, și indirect, susținerea sau negarea tezei creaționiste, a preocupat din antichitate deopotrivă pe istorici, biologi, teologi. În acest sens, capitolul *Facerea, din Biblia, sau Sfânta Scriptură*, a fost considerat mult timp imuabil și de neinterpretat. Asta în ciuda a numeroase izvoare antice care încercau să pună de acord Logosul divin cu realitatea terestră. Meritul de a identifica râul Fison cu Dunărea de azi, Istrul antic, îi revine, susține Miron Scorobete, unui episcop din Gabala, ce a trăit în secolul al IV-lea d.Ch., Sfântul Efreim Sirul, care, în cartea sa *Comentarii asupra Genezei* (v. *Grădina desfătărilor. O istorie a Paradisiului*, de Jean Delumeau, București, Humanitas, 1997) ne spune deschis:



„Cele patru fluvii ale Paradisiului erau Nilul, Dunărea, Tigrul și Eufratul”.

Așadar, trecând de spinoasa problemă a localizării, putem să încercăm identificarea Raiului inițial/popular, *grădina*, de unde și sintagma utilizată și de Papa Ioan-Paul al II-lea „grădina Maicii Domnului”, ca fiind situat la punctul de despărțire al derivei continentelor, situație confirmată și de analiza magnetismului fundului oceanelor. Cu alte cuvinte, nu „naivitatea” celor vechi este de vină pentru lipsa noastră de cunoștințe, ci chiar noi suntem cei *naivi*, căci nu dăm crezare convingerilor lor bazate pe experiență. În acest sens, Miron Scorobete citează savanți care susțin că însuși biblicul Iov a fost de față la tragedia „derivei continentelor”, iar această viziune s-a păstrat în întregime în memoria colectivă a popoarelor din Orientul Mijlociu, „un spațiu mai familiar Bibliei”.

Demonstrația acestei teze este cu totul extinsă, capitole întregi ale cărții fiind dedicate istoriei Istrului și a popoarelor trăitoare în acest spațiu, cu deosebire a *fisoniților* sau a *danubienilor*, dintre care autorii medievali au identificat pe daci, geți, moesieni, panoni ori marmati/sarmati. Cu toții au fost inițial *dunării fisoniți*, adică „locuitori ai Raiului”, indiferent dacă și-au uitat numele sau, cum a spus și Eminescu în *Scrisoarea III*: „Umbră lui cea uriașă orizontul îl cuprinde/ ...Iar în patru părți a lumii...Vede Eufratul și Tigris, Nilul, *Dunărea bătrână*...” (s.n.).

O altă enigmă dezlegată în carte se referă la identificarea Țării Havila, sau „Țara Aurului”, despre care avea cunoștință Moise, pe când privea, de pe Muntele Nebo, spre „țara visului său”, cu (actuala) Dacie istorică. Situată pe malul „Dunării aurite”, Țara Havila, prezentă și în *Cartea Genezei*, nu poate fi decât zona din jurul Roșiei Montana, odinioară cel mai mare rezervor de aur al Europei, azi doar un teren steril, o ruină înecată în cianuri, după două milenii de exploatare furișă. Nici Paradisul hiperboreic nu e prea departe. Tradiția ne spune că, înainte de a se stabili la Delfi, Apollo Hiperboreanul ar fi avut cetatea de scaun chiar în inima Daciei, la Apulum, iar hotarul dintre ținutul edenic și nordul extrem s-ar situa undeva în județul Bistrița-Năsăud, la limita spațiului cultivat cu viță de vie, asta pentru că, ne spune Miron Scorobete, citându-l pe Teohari Antonescu, la vremea sa membru marcant al „Junimii”: „Patria primitivă a viței de vie a fost inițial în ținuturile păduroase ale Pontului și ale Traciei, de unde s-a răspândit pretutindeni” (v. *Dacia, patria primitivă a arienilor*, Galați, Ed. Porto Franco, 1977).



Seminarele matematice la universitățile românești, înainte de 1948

Eufrosina OTLĂCAN



Folosesc cuvântul *seminar* cu pluralul *seminare*, deoarece pluralul *seminarii*, folosit în întreg secolul XX de autorii matematicieni și de istoriografi ai matematicilor, acceptat de dicționarul limbii române pe care-l menționez mai jos, este ieșit acum din uz, dacă nu chiar refuzat sau considerat incorrect de unele dicționare.

După această precizare, necesară pentru justificarea titlului lucrării, trebuie să prezint definiția cuvântului *seminar*, pentru care extrag sensurile date în *Dicționarul universal ilustrat al limbii române*, Ed. Litera, 2010: 1. seminar teologic, 2. formă de activitate didactică în învățământul superior, 3. seminar pedagogic, 4. cerc de studii pe lângă o instituție sau o organizație, pentru cercetarea și dezbaterile unor probleme speciale (profesionale); serie de ședințe organizate în acest cadru.

Subiectul anunțat în titlul lucrării se referă la acest al patrulea sens al termenului *seminar*. Totuși, vom vedea că definiția 4 de mai sus nu este suficient de largă pentru a acoperi în întregime activitatea pe care au denumit-o astfel matematicienii din universitățile noastre.

Mai recent, găsim și alte precizări: „Seminarul servește pentru a transmite celorlalți un subiect specific (tehnic sau științific) studiat anterior de cine îl introduce. Obiectivul principal al seminarului este propagarea cunoștințelor, care are loc de obicei prin diseminare de informații noi despre un anumit subiect, modernizarea datelor cercetării, contestarea prin idei noi și expunerea datelor actualizate. Seminarele academice sunt, de obicei, date comunității academice pentru a prezenta și discuta informații științifice.” (<https://ro.basicedefinitions.org/91=seminar>).

Un alt termen pe care l-am întâlnit mai de curând, urmărind evenimente academice, este cel de *brainstorming*: grup de creativitate tehnică prin care se fac eforturi de a trage o concluzie pentru o problemă specifică, adunând o sumă de idei prin contribuții spontane ale membrilor grupului. Cu alte cuvinte, brainstorming-ul reprezintă o situație în care mai multe persoane se întâlnesc, pentru a genera noi idei și soluții dintr-un domeniu de interes specific. Fără inhibiții, oamenii sunt capabili să gândească mai liber și să sugereze spontan idei noi, pe cât posibil. Toate ideile sunt reținute, fără a fi criticate, iar după sesiunea brainstorming-ului sunt evaluate.

George Șt. Andonie, în cartea *Istoria matematicii în România* (Editura Științifică, București, 1965-1966), vorbește despre seminarul matematic ca fiind „cercetarea științifică stimulată de existența unui cadru universitar organizat”. Așadar, nu doar activitate într-un cerc de studii, cu un anumit program periodic,

ci poate fi „o bibliotecă, concentrată prioritar asupra activității de cercetare, în regim de funcționare cu acces liber la rafturi”.

Seminare matematice au existat în spațiul românesc la scurt timp după înființarea universităților, există în toată lumea științifică, deci și în România, chiar dacă activitatea s-ar numi *conferință* sau *atelier* sau *workshop* sau chiar *brainstorming*.

Istoriograful matematicii G.Șt. Andonie mai folosește expresia „seminar de matematică”, deși primii noștri mari matematicieni, care au introdus această formă de studiu și cercetare, au fost inspirați de activitatea de la Collège de France, unde era numită *séminaire mathématique*.

Mă opresc la o prezentare a ceea ce au fost



seminarele matematice înainte de anul 1948, anul care a bulversat întreaga activitate școlară și academică din România.

Privind modul în care s-a desfășurat activitatea creatoare a matematicienilor români, George Șt. Andonie scrie: *Activitatea matematicienilor noștri din perioada cuprinsă între anii 1900 și 1948, deci în prima jumătate a secolului al XX-lea, se caracterizează în primul rând printr-un individualism specific. Într-adevăr, cu toate afinitățile ce apar uneori în preocupările matematicienilor noștri, nu se poate afirma că precumpănesc lucrările originale matematice făcute în colectiv sau lucrări ale personalităților urmărind același țel matematic.* (vol. 2, p. 13).

Sosiți cu doctorate obținute la universități din Franța, Germania sau Italia, cu teze publicate, în care prezentau contribuții originale foarte apreciate, care și-au găsit loc în știința universală, matematicienii români deschideau drum de cercetare în țară pentru cei mai tineri, care se formau în facultățile românești de profil.

Și tot Andonie (vol. 1, p. 309) spune că în jurul

a trei inițiatori ai școlii matematice române – *Țițeica, Pompeiu, Lalescu* – s-au format matematicienii noștri ai primei jumătăți a secolului al XX-lea. [...] În jurul lui *Țițeica* s-au format geometrii, *Pompeiu* a avut un seminar special de matematici în București, a fost și directorul seminarului matematic din Cluj. În jurul lui *Lalescu* – de scurtă durată, căci scurtă i-a fost viața – au roit cei cu preocupări de algebră sau de teoria ecuațiilor integrale.

Vorbind de seminare matematice în țară, primul care și-a primit această denumire a fost creat la prima universitate românească, Universitatea din Iași, care data din anul 1860. Meritul de a fi înființat primul seminar matematic în România îi revine profesorului Alexandru Myller (1879-1965), o mare valoare a științei matematice. În 1906 își obținuse titlul de doctor în matematici la Göttingen, sub conducerea lui David Hilbert, având în comisia de susținere a tezei alte două somități ale matematicii universale, Felix Klein și Hermann Minkowski. Alexandru Myller a fost membru de onoare al Academiei Române din 1938, rector al Universității din Iași (1944-1945) și Doctor Honoris Causa al Universității Humboldt din Hamburg în 1959.

În anul 1910, când este numit în Facultatea de Științe a Universității din Iași, Al. Myller cere ministrului Spiru Haret un fond pentru procurarea de cărți. Fondul i-a fost acordat și astfel s-a creat o bogată bibliotecă ce a primit denumirea de „Seminarul Matematic din Iași”, astăzi numindu-se Seminarul Matematic „Alexandru Myller”.

În teza sa de doctorat, Alexandru Myller s-a dovedit un fin creator în domeniul analizei matematice – mai precis, al ecuațiilor diferențiale, care l-au condus la ecuații integrale; în construcția acestei legături, Myller are prioritate. Revenit în țară, Alexandru Myller va fi și un strălucit geometru. Într-una dintre cercetările sale, publicată în anele universității ieșene (*Ann. Scient. de l'Univ. de Iassy*, t. XXII, fasc. 1, 1941, pp. 127-136), prezintă curba pe care o numește *Curba Smi*, în cinstea, nu a unei persoane, ci a acestui organism viu care era Seminarul matematic. De altfel, din 1910 și până la pensionare, a funcționat ca profesor de geometrie analitică și diferențială al facultății de științe a Universității din Iași, chiar dacă a continuat să publice și rezultate noi în domeniul ecuațiilor integrale.

Pagini substanțiale ale cărții sunt rezervate analizei *Mioriței*, o baladă, în accepția lui Miron Scorobete, de origine precreștină, având aceeași „sursă” ca și colindele. Fără a-i nega un anume „duh hristic”, cercetătorul observă că această creație este anterioară Evangheliilor, influențele biblice fiind doar o urmare a „prelucrării folclorice îndelungate”. Argumentele folosite țin de o anume evidență factuală ce vine în contradicție cu imaginile biblice curențe. În accepția sa, Păstorul cel Bun (epitetul „bun” include, în accepția antică, și calitatea de „frumos”/o *kalos*, echivalentul popular al sintagmei „mândru” – n.n.) este chiar Iisus Hristos, iar „măicuța bătrână” care îl caută este în realitate o licență literară, fiind vorba de Maica Domnului, care, se știe, atât în folclor, cât și în tradiția biblică, era foarte tânără, aproape o copilă. („Plimbă-mi-se plimbă! Cea maică bătrână/ Cea Sfântă Marie...”) Tot „duhul hristic” este invocat și pentru a justifica cel mai controversat gest al ciobanului mioritic: „lipsa de reacție” în fața morții. *Miorița* e un caz unic, conchide Miron Scorobete, deoarece se *întemeiază pe o jertfă*, un sacrificiu ritual de care nu a fost străin nici Mântuitorul. Este un gest asemănat, o auto-jertfă în care Păstorul se oferă pe sine ca Miel de jertfă. Teza nu este nouă. În culegerea *Miorița în cumpăna vremurilor. Perspective filosofice* (București, Ed. Academiei Române, 2016), cercetătorul Mihai Popa consideră balada drept „o reprezentare a unui ritual de trecere”, respectiv un ritual păgân (probabil traco-getic) de petrecere din viață, de dezlegare de ispitele și suferințele lumești, și de resemnificare, printr-un legământ ritualic, cu lumea de dincolo. Trecerea este firească, iar timpul care ritmează viața trebuie astfel rânduit ca să ritmeze și cu lumea de dincolo. Teza „căsătoriei mistice” între păstor și moarte este comună în cultura noastră filosofică, fiind adesea reluată, în variante eseistice, de Dan Botta, Liviu Rusu ori Lucian Blaga, totul conducând

spre o interpretare de tip antropologic: la români, ca și la alte popoare din spațiul balcanic, analogia ritualurilor funerare pentru tânărul necăsătorit, cu o formă de unire cu universul, este comună (v. *Cele mai vechi variante ale Mioriței*, în *Dacoromania*, serie nouă, 1994, p. 87).

Miron Scorobete vede în acest gest o formă de „antropomorfizare naivă”, păstrată în subconștientul colectiv din vremurile străvechi, mai degrabă o prefigurare a lui Iisus Hristos sub formă de cioban, decât o reprezentare a Sa. Convingerea cu Dumnezeu, moștenită din vremea când a existat o „întimitate desăvârșită”, respectiv din timpurile edenice, s-a păstrat atavic în memoria generațiilor care au șlefuit și desăvârșit balada, aducând-o „la zi”, respectiv, în timpurile noastre.

Ca o concluzie, Miron Scorobete accentuează pe ideea că literatura folclorică a românilor este fundamental precreștină, că *Miorița* vine „de la facerea lumii” și că, dincolo de expresia lirică, ea comunică viitorului un *cod de înțelepciune*, moștenire din vremea locuirii în rai, dar și cunoștințe necesare și fundamentale, mai vii și mai adevărate decât orice alte izvoare istorice, fie arheologice, fie documentare. Acolo unde lipsesc documentele, iar istoria noastră este văzută adesea ca o carte cu filele albe, fiindcă a existat un interes să fie șterse, ori ascunse, Miron Scorobete vede un palimpsest ce poate fi și trebuie citit în întregime. Adevărul stă în texte vechi, în cunoștințe intuitive, în morala, comportamentul și în profilul sufletesc al neamului. „Învățătura lui Zamolxe a supraviețuit, nu paralel, ci împletită cu creștinismul”, ne spune acest înțelept ce își asumă integral zamolxismul, ca pe o doctrină fundamentală pentru spiritualitatea omenirii întregi.



Știința, parte a culturii

Lucrările lui Myller de geometrie au condus la numeroase cercetări ale unor matematicieni din Italia, URSS, Japonia și România. În literatura matematică universală dedicată studiilor de geometrie diferențială a curbelor și suprafețelor, sunt înscrise și rețelele Myller.

Opera de creație a profesorului academician Al. Myller este o operă de geometru, cu specialitatea geometrie diferențială; el este inițiatorul școlii de geometrie diferențială de la Iași, scrie Andonie (vol. 2, p. 232). Această calitate i-a fost recunoscută lui Al. Myller de marii matematicieni români care au predat temporar la Iași, D. Pompeiu, V. Vâlcovici, Gh. Vrănceanu, Simion Stoilow, Gr.C. Moisil, dar și de cei care și-au dedicat toată viața profesională universității ieșene: Octav Mayer (1895-1966), Ilie Popa (1907-1983), Mendel Haimovici (1906-1973), Froim Marcus (1904-1983), care s-au format în jurul seminarului matematic. O poziție aparte o are Octav Mayer, care este primul doctor în matematică de la Iași, doctoratul său fiind condus de Myller. Contribuția lui O. Mayer în cercetarea matematică este remarcabilă, luând în considerare chiar și numai faptul că terminologia matematică universală păstrează denumirea de *suprafețe Mayer*, o descoperire care-i aparține matematicianului român. Matematicianul ieșean Gh. Gheorghiev (1907-1999) și-a luat doctoratul sub conducerea lui Al. Myller în 1946. Silvia Creangă (1894-1952), prima femeie cu doctorat în geometrie diferențială, l-a susținut în 1925, la Iași.

Seminarul matematic de la Iași, pe lângă bibliotecă devenită celebră, a fost încadrat cu asistenți universitari, care apoi au avansat în cariera universitară, au elaborat valoroase lucrări originale publicate și au obținut doctorate în țară sau în străinătate. Astfel sunt: Mendel Haimovici (Roma, 1933), Ilie Popa (Iași, 1934), Silvia Creangă (Iași, 1925), Ion Creangă (Roma, 1939), Gh. Gheorghiev (Iași, 1946), Florica Cămpanu (1906-1993), cu doctoratul luat la Iași în 1942.

În seminarul matematic de la Iași s-a creat și un grup de cercetători în istoriografia matematicii române și străine – sunt citați aici Ilie Popa și Florica Cămpanu. În revistele *Natura* și *Gazeta Matematică* s-au publicat multe articole dedicate istoriei matematicii.

Seminarului matematic i se datorează o mare parte a realizărilor și a succesului școlii matematice de la Iași.

În organizarea Seminarului-Bibliotecă, Alexandru Myller a fost susținut de soția sa, și ea cu doctorat în matematică de la Göttingen (1906), profesor la aceeași facultate, Vera Myller-Lebedev (1880-1970). De multe ori, soții Myller cumpărau din banii lor cărți

cu care înzestrau biblioteca. Sprijin a mai venit și din partea profesorului Victor Vâlcovici, care a funcționat la Iași între anii 1913 și 1921.

Și după mai mult de 100 de ani, această bibliotecă este o oază de cunoaștere și inspirație pentru cei care se înclină către matematică. Citez din capacitățile pe care le înregistrează astăzi, căci nu și-a pierdut elanul de dezvoltare prin slujitorii ei. (www.bcu-iasi.ro/biblioteca-seminar-matematic). Biblioteca Seminarului Matematic deține colecții importante de documente (cărți și periodice) din toate domeniile matematicii pure și aplicate, informaticii, precum și titluri din domeniile fizicii. Beneficiarilor le sunt puse la dispoziție și materiale de referință (dicționare și enciclopedii generale și de specialitate, reviste de referat



Mathematical Reviews, Zentralblatt für Mathematik, Applied Mechanics Review, Referativnij Zhurnal-Matematika, Referativnij Zhurnal-Mekhanika etc). Între documentele bibliotecii se află, pe lângă fondul de carte curentă, și un fond de carte veche și manuscrise, cuprinzând aproximativ 300 de volume apărute înainte de 1850. De asemenea, în bibliotecă există operele complete în original ale marilor matematicieni și fizicieni cum ar fi: Euclid, Christian Huygens, Isaac Newton, Jacob Bernoulli, Leonhard Euler, Joseph Louis Lagrange, Pierre-Simon Laplace, Karl Friedrich Gauss, Auguste Louis Cauchy, Niels Henrik Abel, Henri Poincaré etc. Alături de colecțiile de cărți se află și peste 700 de titluri de periodice de specialitate.

Sub titulatura de *seminare matematice* (s-a folosit și termenul de *seminar de matematică*) au funcționat și la secțiile de matematică de la Facultățile de Științe ale Universităților din București și Cluj, încă de la

înființarea acestora (1864, respectiv 1919). În cele trei universități românești, modul de organizare al acestor seminare a fost diferit de la o universitate la alta.

La București, primul seminar matematic a fost Seminarul „Pompeiu” și a funcționat mai întâi pe lângă catedra de mecanică, apoi și la catedra de teoria funcțiilor. În acest cadru, aveau loc ședințe conform unui anumit program anunțat și era, în general, prezidat de profesorul Pompeiu, iar, uneori, de profesorul Octav Onicescu. De regulă, se făceau comunicări de către tineri cercetători, sau se discutau probleme matematice la ordinea zilei. În multe cazuri, prezentau absolvenții sau studenții ai profesorului Pompeiu, care le și dădea multe sugestii, bine venite pentru dezvoltarea în creații originale.

Octav Onicescu, după susținerea tezei de doctorat la Universitatea din Roma, în 1920, merge la Paris, face două comunicări la Seminarul lui Jacques Hadamard, inaugurat în acel an la *Collège de France*, și organizează, în 1921, un seminar pentru matematicienii români Petre Sergescu, Șerban Gheorghiu, Al. Pantazi, Șerban Coculescu (Pius Servien), chiar în camera de student a lui Sergescu. Aici expunea probleme legate de calculul diferențial absolut și despre teoria relativității. Revenit în țară, va fi profesor la Universitatea din București și va crea seminarul de teoria probabilităților, cunoscut de-acum ca Seminarul „Onicescu”. Bogata activitate a seminarului se vedea în numărul mare de participanți, care s-au specializat nu doar în teoria probabilităților și a statisticii matematice, ci și în domenii adiacente, precum teoria măsurii, analiză funcțională, calcul operațional, teoria grupurilor Lie. La acest seminar participa, între alții, Gheorghe Marinescu, cu preocupările sale pentru teoria distribuțiilor.

La Facultatea de Științe de la Universitatea din Cluj, Seminarul matematic a fost inițial condus de Dimitrie Pompeiu, asociindu-se și profesorul francez Paul Montel. Datorită lor, s-au publicat monografiile matematice la Paris, în Editura Gauthier-Villars. Au fost autori ai monografiilor atât P. Montel, polonezul W. Sierpinski, cât și românii Tiberiu Popovici și Petre Sergescu.

Din structura inițială a Secției de Matematică a Universității din Cluj, am reținut că organizarea Seminarului matematic a fost încredințată la două catedre. La catedra de analiză matematică, seminarul a avut un director în persoana șefului catedrei, Gheorghe Bratu, iar la catedra de teoria funcțiilor, unde seminarul s-a numit Seminar de geometrie, director a fost șeful catedrei, Aurel Angelescu.

Semn(al) de carte

Poeți de limba română din Serbia, O sută și una de poezii, Editura Academiei Române, București, 2020

Este vorba despre cinci volume, cu poeme de tot atâția poeți din Banatul Sărbesc, anume, alfabetic: Slavco Almăjan, Petru Cărdu, Nicu Ciobanu, Radu Flora și Vasko Popa. În toate cazurile, antologarea, prefata și selecția reperelor critice aparțin lui Florian Copcea, care realizează și biobibliografia în cazul lui Nicu Ciobanu. La rândul său, Nicu Ciobanu este autorul biobibliografiilor celorlalte patru volume.

Din Basarabia. Poeme alese. Poeme de Nicolae Dabija, Dumitru Matcovschi, Grigore Vieru, selecție de Iuliana Gorea Costin, Editura UZP, București, 2019

Prin această ediție vă propunem unele din cele mai îndrăgite poezii din creația poezilor Grigore Vieru, Dumitru Matcovschi și Nicolae Dabija – părinții spirituali ai zeci de generații, care au săvârșit la începutul anilor 1990 renașterea națională în Moldova de răsărit.

Dorim să vă împărtășim din izvorul cunoașterii de înălțimi și profunzimi, din

sublimul pe care-l încercăm pătrunzând în esența lucrurilor sfinte: Patrie, Mamă, Dor... Acolo, peste Prut, de la poezi, mesageri ai adevărului și ai dreptății, s-a învățat ce înseamnă conștiința de neam. La Casa Scriitorilor, spațiu pe cât de mioritic, pe atât de vulcanic, s-a constituit mișcarea de rezistență, căreia îi datorăm revenirea, acum 30 de ani, la limba română în grafia latină.

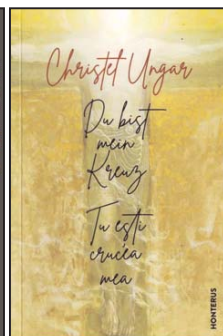
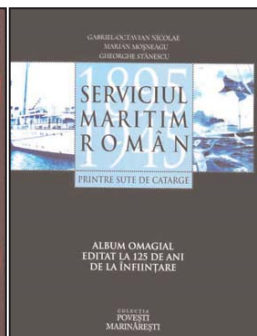
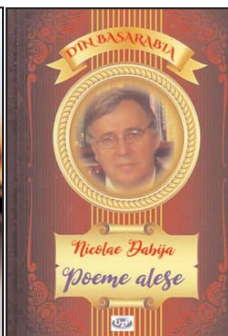
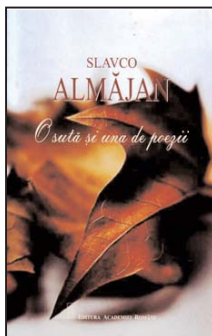
Aici, în sânul țării, constatând cât de dureroasă a fost înstrăinarea, nu doar pentru noi, români ruși din trupul Patriei, mi-am propus să susțin, printr-un șir de acțiuni, circuitul valorilor românești. În contextul Centenarului Marii Uniri, ediția de față are o semnificație aparte. (Iuliana Gorea Costin, pe caseta care ține laolaltă cele trei volume)

Gabriel-Octavian Nicolae, Marian Moșneagu, Gheorghe Stănescu, 1895-1945. Printre sute de catarge. Serviciul Maritim Român. Album omagial editat la 125 de ani de la înființare, Colecția Povești Marinărești, Editura Academiei Oamenilor de Știință din România, București, 2020

Nașterea, mărirea și decăderea Serviciului Maritim Român reprezintă o pagină de istorie autentică din trecutul glorios al Marinei Române. O cronică episodic studiată și rareori invocată ca argument solid pentru potențialul nostru uman, comercial și managerial. O istorie din epoca romantică a navigației românești, evocată adesea cu nostalgie de lupii de mare din primele generații de temerari navigatori pontici. (Autorii, pe coperta a patra)

Christel Ungar, Du bist mein Kreuz/Tu ești crucea mea, Editura Honterus, Sibiu, 2020 (traducerea în germană de Beatrice Ungar)

Cu cât înaintezi mai departe pe coridoarele slab luminate ale acestei cărți, străbați un scurt drum al Calvarului – firește, m-am mopsit și eu de apetența imagistică a poetei –, pentru că această călătorie este, de fapt, trecerea printr-o strâmtoare străbătută de ecourile promițătoare sau, și mai des, lipsite de perspectivă ale unei iubiri ce pare a se consuma mai mult în gând. (Nora Luga, pe coperta a patra)





Centenarul Zadeh

Ioan DZIȚAC



Creatorul logicii fuzzy: Lotfi A. Zadeh (1921-2017). În anul 1965, Lotfi A. Zadeh a publicat în revista *Information and Control* articolul *Fuzzy sets*, articol care azi atinge peste 116.000 de citări. Suma totală a citărilor, pentru toate lucrărilor sale, depășește 251.000. Pe baza noțiunii de mulțime fuzzy (vagă) a apărut logica fuzzy și conceptul de *soft computing*, cu implicații extrem de importante în inteligența artificială. În 2017 am publicat, în *International Journal of Computers, Communications & Control (IJCCC)*, o lucrare de 42 de pagini despre viața și opera lui Lotfi A. Zadeh [1], din care voi folosi anumite informații în acest material.

Lotfi A. Zadeh, părintele mulțimilor și logicii fuzzy, savant inter și multidisciplinar (inginer, matematician, informatician, logician, cercetător în inteligența artificială), s-a născut la 4 februarie 1921, la Baku, în Azerbaidjan. Mama sa era medic pediatru (de etnie ruso-evreiască), iar tatăl său ziarist delegat de Iran (de etnie azero-iraniană).

Iată ce zice Lotfi A. Zadeh referitor la etnia/naționalitatea sa: *Întrebarea nu este dacă sunt american, rus, iranian, azar sau altceva. Am fost modelat de toți acești oameni și aceste culturi și mă simt destul de confortabil printre toți.*

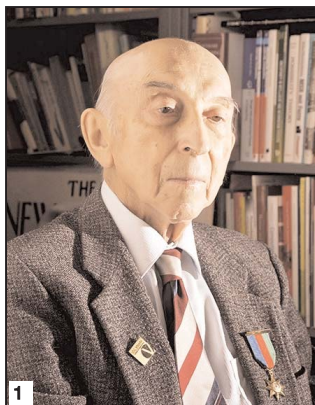
În 1905, mama lui Lotfi, Fanya Korenman, împreună cu familia sa, s-a mutat din Rusia la Baku și s-a stabilit acolo. A absolvit gimnaziul pentru fete din Tbilisi (Georgia) în 1918, iar pe urmă a absolvit Universitatea de Stat din Azerbaidjan, Facultatea de Medicină, Departamentul de Pediatrie. Tatăl lui Lotfi, Rahim Aleskerzade, care era din Ardabil (Azerbaidjanul de Sud), a absolvit Universitatea de Stat din Azerbaidjan, Facultatea de Jurnalism. Părinții lui Lotfi s-au întâlnit în timpul studenției și s-au căsătorit în 1920 la Baku. Când Lotfi a împlinit 10 ani, în 1931, familia Zadeh s-a mutat la Teheran, în Iran, unde Lotfi a făcut liceul și a absolvit Facultatea de Inginerie Electrică. În 1943 a emigrat în SUA și a obținut masterul la celebrul Massachusetts Institute of Technology (MIT) și doctoratul la Universitatea Columbia, unde a și profesat un an, devenind apoi profesor la Universitatea din California, Berkeley. A fost director al institutului de cercetare *Berkeley Initiative in Soft Computing (BISC)*, din anul 1991 până la deces. A decedat la 6 septembrie 2017 în California, SUA. A fost lucid și activ aproape până în ultima clipă.

Corpul neînsușit al lui Lotfi Zadeh, conform testamentului său, a fost adus în Azerbaidjan și a fost îngropat pe Aleea de Onoare a cimitirului din Baku. Pe mormântul său a fost ridicată o piatră funerară, sculptată de artistul național, academicienul Omar Eldarov (www.ict.az) – Fig. 2. Eldarov a spus că monumentul era un stil autentic și complet inedit: „Există un simbol al ușii în piatra funerară, ceea ce înseamnă că Lotfi Zadeh a deschis ușa științei mondiale, iar simbolurile care se reflectă pe ușă au fost dezvoltate, ceea ce reprezintă o mare deschidere către știință.” (<https://zoologiya.az/en/news/1711>).

De la Cantor la Zadeh. Dificila naștere și recunoaștere a mulțimilor în matematică.

Este foarte interesant că atât teoria clasică a mulțimilor (Cantor, 1870), cât și teoria mulțimilor fuzzy a lui Zadeh (1965) au fost întâmpinate la început cu rezistență și uneori chiar cu ostilitate de către unii dintre conștrații lor conservatori. Atât Cantor, cât și Zadeh merită tot respectul pentru curajul lor.

În matematică, după cum este bine știut, între noțiunea de *mulțime* și *logică* există o strânsă legătură. Matematicianul german Georg Cantor



(1845-1918) introducea în 1870 noțiunea *naivă de mulțime*, numită azi și *mulțime clasică sau mulțime crisp*. Într-o mulțime crisp un element/obiect *aparține sau (exclusiv) nu aparține* acelei mulțimi (*tertium non datur*). Ea corespunde logicii clasice, aristotelice, numită astfel în onoarea lui Aristotel (385 î.Hr. – 322 î.Hr.) – discipolul



Cantor a fost atacat însă de o serie de matematicieni de seamă, primul fiind Leopold Kronecker (1823-1891), care îl numea pe Cantor „șarlatan științific”, „renegat” și „corupător de tineret”. Criticile dure au fost însă urmate de recunoașteri și premii ulterioare. În 1904, Societatea Regală din Londra i-a acordat Medalia Sylvester, cea mai înaltă onoare care se putea conferi pentru matematică. David Hilbert (1862-1943), unul dintre cei mai influenți matematicieni de la sfârșitul sec. XIX și începutul sec. XX, a apărut teoria lui Cantor, declarând: „Nimeni nu ne va expulza din paradisul pe care l-a creat Cantor”. Ulterior, s-a ajuns la cutuma că o teorie matematică nu este suficient de riguroasă dacă nu este exprimată în limbajul teoriei

mulțimilor.

Chiar și la câteva decenii după moartea lui Cantor, un alt matematician și filosof important, Ludwig Wittgenstein (1889-1951), încă se plânga că matematica este „călărită prin limbajele periculoase ale teoriei mulțimilor”, teorie pe care a respins-o ca „absurdată absolută”, care este „de răș” și „greșită”.

În 1965, Lotfi A. Zadeh a introdus noțiunea de *mulțime fuzzy*, pe baza căreia s-a dezvoltat ulterior logica fuzzy (o logică cu mai multe valori, cu principiul terțului inclus). Inițial, unii oameni de știință au tratat cu dispreț sau chiar cu ostilitate teoria lui Zadeh. Astfel, inginerul și matematicianul Rudolph Kálmán (1930-2016) a numit logica fuzzy „un fel de permisivitate științifică”. Matematicianul William Kahan (n. 1933) a respins-o, numind-o „cocaina științei”.

Însă, încă în 1968, matematicianul și logicianul român, pionier al informaticii, Grigore C. Moisil, în lucrarea *Łukasiewiczian Algebras*, valida teoria lui Zadeh într-un memorabil *Acknowledgment*: *During professor L. Zadeh visit to Bucharest, in the autumn 1967, I became acquainted with his work about "fuzzy sets" as a set theory in a logic with totally ordered set of logical values. The present work exposes the logic of propositions with a totally ordered set of logical values. The models of this logic of propositions uses an algebraic technique very close to that given by us in the study of models for propositional logic with a finite number of logic values.*

Doamna prof. univ. Ioana Moisil, care mi-a pus la dispoziție lucrarea unchiului său, mi-a povestit că l-a cunoscut pe Zadeh în anul 1967, în copilăria dănei, cu ocazia unei vizite pe care Lotfi o făcuse celebrului Grigore C. Moisil.

În 1974, Ebrahim (Abe) H. Mamdani (1942-2010) a publicat lucrarea *Application of fuzzy algorithms for control of simple dynamic plant*.

În anii 80' inginerii din Sendai, Japonia, au încorporat logica fuzzy în proiectarea noului metrou al orașului, folosind-o pentru a programa faimoasele porniri și opriri ale sistemului. A fost al doilea succes practic, după cel al lui Mamdani. A urmat un șir de produse electronice de consum bazate pe control fuzzy, de la aparate casnice la elicoptere fără pilot.

Au apărut și mulți adepți care au adus contribuții la dezvoltarea teoriei, printre primii fiind Grigore C. Moisil (1906-1973), pe care l-am pomenit deja, apoi informaticianul american Joseph Goguen (1941-2006), inginerul american John R. Ragazzini (1912-1988), conducătorul de doctorat a lui Zadeh, matematicianul american Richard E. Bellman (1920-1984), inginerul german Hans-Jürgen Zimmermann (n. 1934), informaticianul american Ronald R. Yager și mulți alții.

Au urmat recunoașteri pe plan internațional, peste 35 de premii și medalii prestigioase în lumea întreagă.

La Seminarul matematic de la Cluj, Petre Sergescu (1893-1954) publică, în 1934, *Leccióni privind cercetări recente asupra teoriei polinoamelor*, aceasta fiind „Culegerea de lecții ale lui P. Montel, redigée de P.S. în *Publications du séminaire mathématique de l'Université de Cluj*, Paris, 1932”. Seminarul matematic a continuat și la Timișoara, între anii 1940-1945, când facultatea a fost refugiată aici. În lista de lucrări (Andonie, vol. 2, pag. 392) găsim *Catalogul bibliotecii Seminarului de calcul diferențial și integral*, 27 pag., întocmit de Petre Sergescu la 25 septembrie 1943, Univ. Cluj, Fac. de științe, Timișoara, 1943. Vorbind de Cluj și Petre Sergescu, nu putem să nu ne amintim că el a fondat revista *Mathematica*, în 1929, rămânând secretarul revistei și numindu-i directori pe Țițeica și Pompeiu.

Printre preocupările seminarelor matematice a intrat, în afară de istoria matematicii, și filosofia științei. Octav Onicescu, care absolvise și facultatea de filosofie, în paralel cu cea de matematică (în 1913), a organizat și a condus, la Facultatea de științe a Universității din București, între anii 1940 și 1942, un Seminar de filosofie a matematicii. Au mai ținut prelegeri Barbilan, Vrâncănu, Moisil, N. Teodorescu, Șerban Țițeica. Unele prelegeri s-au publicat în revista *Biblioteca Natura*. Exemple: *Reflecții asupra științei*, scrisă de Onicescu, în nr. 7 din anul 1944, *Problema determinismului*, de Onicescu în colaborare cu Moisil, Ș. Țițeica, Barbilan, în nr. 2 al numitei reviste din anul 1940. Și Seminarul

matematic al Universității clujene a publicat comunicări de istoria și filosofia științei; un exemplu pe care-l găsim în volumul doi al cărții lui Andonie, este articolul *Comemorarea iluștrilor matematicieni Émile Picard și Henri Lebesgue*, scris de P. Sergescu și Th. Anghelulea, fiind publicat în *Seminarul matematic al Universității din Cluj la Timișoara*, în 1942.

Cele scrise mai sus s-au oprit la anul 1948, care, de altfel, este an de graniță în istoria științei românești. Parcurgând mai departe cartea *Istoria matematicii în România*, vom afla că marii matematicieni de care am amintit aici, care au mai trăit și profesat în continuare în cele trei universități, au continuat să strângă în jurul seminarelor din facultăți și în cele din institutele de matematică, pe cei cărora le-au predat ștafeta, iar mulți matematicieni din noile generații au lăsat un nume în istoria științei universale.

În decursul vieții universităților noastre, matematica însăși s-a multiplicat, adăugându-și noi și noi discipline. Chiar și denumirea facultăților de profil a trecut prin mai multe schimbări. Vorbind numai de București, facultatea a parcurs etapele de la Secție a Facultății de Științe, la Facultatea de Matematică și Fizică, la Facultatea de Matematică-Mecanică, Facultatea de Matematică, în prezent numindu-se Facultatea de Matematică și Informatică.



Știința, parte a culturii

În 1993, profesorul Horia-Nicolai Teodorescu a înființat o Medalie Grigore C. Moisil (de aur, cu sponsorizare externă), prima pe care a primit-o Zadeh la o conferință la Aachen (EUFIT), de care era foarte mândru, deoarece, spunea el, „Moisil a fost un bun prieten și al doilea susținător celebru al meu”.

Mai mulți matematicieni, informaticieni și ingineri români au înțiat relativ devreme studii și cercetări în domeniul matematicii și al aplicațiilor multilor fuzzy, obținând rezultate teoretice și practice notabile.

Astfel, Grigore C. Moisil (1968) și Dan Butnariu (1978) au avut contribuții teoretice importante.

Grupul de la ICI – București (începând din 1974), format din ing. Constantin V. Negoită, mat. Dan A. Ralescu, mat. Anca Ralescu, mat. Mircea Sularia, ing. Dorin Rădulescu, mat. Dănuț Ștefănescu, ing. Dan Drafă, a realizat, pe lângă dezvoltări teoretice, numeroase aplicații practice de succes (în managementul construcțiilor, fermelor zootehnice etc.) de-a lungul a mai multor decenii. C.V. Negoită a avut o contribuție importantă și la apariția celebrei reviste *Fuzzy Sets and Systems*.

Ulterior, domeniul a fost îmbogățit de contribuțiile importante ale unor cercetători români, matematicieni, ingineri, fizicieni: George Georgescu, Sergiu Rudeanu, Afrodita Iorgulescu, Ioana Leustean, Horia-Nicolai Teodorescu, Hariton Costin, Radu-Emil Precup, Dorel Miheț, Răzvan Andonie, Ilie Gîrbacea, Sorin Gal, Barnabas Bede, Adrian Ioan Ban, Tiberiu Vesselenyi, Simona Dzitac, Ioan Felea, Dan Dumitrescu, Marius Balas, Valentina Balas, Marius Tomescu, Sorin Nădăban, Vasile Lupulescu ș.a.

Cum l-am cunoscut pe Lotfi Zadeh. În 2007, la o conferință de informatică/calculatoare (SOFA2007), am cunoscut „un bătrân atît de simplu, după vorbă, după port”, încît nu mi-a venit să cred că stău de vorbă cu celebrul om de știință Lotfi A. Zadeh, părintele logicii fuzzy, ale cărui lucrări le-am studiat și care sunt citate la ora actuală de peste un sfert de milion de ori. Avea atunci 86 de ani și umbla prin lumea întreagă, fiind invitat de onoare, ca „un atracător straniu”, la diverse conferințe de informatică/calculatoare. Era plin de energie creatoare și deborda de generozitate, acceptând să participe la conferințe internaționale, fără niciun onorariu, doar pentru „masă și casă” și costul biletului de avion. Eu eram un anonim pentru el, publicasem până atunci doar două lucrări care aveau cuvîntul „fuzzy” în titlu, dar am îndrăznit să-l invit la conferința ICCCC 2008, pe care o organizam la Universitatea Agora din Oradea la Băile Felix. A acceptat! Și a venit! L-am așteptat cu mașina la aeroportul din Budapesta. La cei 87 de ani, călătorea singur cu avionul din San Francisco, unde locuia și era director activ la institutul de cercetări BISC al Universității din California – Berkeley, funcție pe care a ocupat-o până la moartea sa, la 96 de ani. În mașină a ațipit. Când s-a trezit, a început să-mi povestească despre prima sa vizită în România și încurajările primite de la Grigore C. Moisil, în 1967, la doi ani după ce, cu mare îndrăzneală, a publicat *Fuzzy Sets*. Avea mare nevoie de aceste încurajări atunci, deoarece mulți matematicieni, logicieni și ingineri priveau cu scepticism sau îi luau chiar în batjocură noua teorie. Legat de conferința ICCCC 2008, i-am spus că l-am planificat să vorbească dimineață, dar dacă îl deranjează fusul orar, îl pot reprograma la o altă oră mai convenabilă. Mi-a spus că nu e nevoie, că se adaptează la orice fus orar.

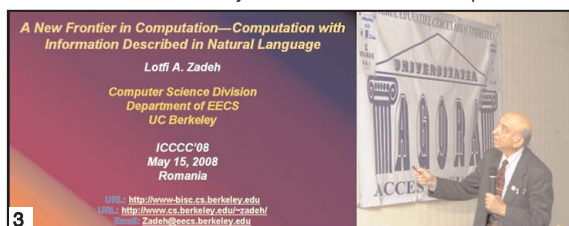
Din păcate, vîrsta, oboseala zborurilor din acel an (peste 200.000 mile cu United) și dese schimbări de fus orar și-au spus cuvîntul. La revelioul dintre 2008-2009 a făcut un atac cerebral. Din fericire, a supraviețuit, și-a reluat activitatea la BISC și publicarea articolelor științifice, dar nu a mai mers la conferințe la distanțe mari.

Cu ocazia ICCCC2008, consecință a unui workshop exploratoriu, am editat în colaborare volumul *From Natural Language to Soft Computing: New Paradigms in Artificial Intelligence* (Editori: Lotfi A. Zadeh, Dan Tufiş, Florin Gheorghe Filip, Ioan Dzitac).

Iată mesajele primite de la Zadeh cu ocazia acestei colaborări: 1) „Dear Professor Dzitac, Please accept my apology for not writing to you earlier. I was away on travel much of the time during the past three weeks. With regard to sending you a paper for publication in your book, I do not have a written version of my presentation. I have other papers,

which are attached, which are scheduled for publication in journals. Currently, I am working on a paper but it is on a subject different from the one that I presented in your Conference. I appreciate your including my name as a co-editor of your book *From Natural Language to Soft Computing: New Paradigms in Artificial Intelligence*. However, be sure to list my name after the names of Professor Tufiş, Filip and yourself. I should like to take this opportunity again to extend to you, Professor Tufiş, Professor Filip and your associates my great appreciation for the very warm welcome which was extended to me in Oradea. With my warmest regards, Sincerely, Lotfi Zadeh.” (From: Lotfi A. Zadeh, Sent: Wednesday, July 23, 2008 2:21 AM; To: Ioan Dzitac).

2) „Dear Professor Dzitac: I received copies of the Proceedings and the Journal. I was highly impressed in all respects. You and your colleagues have done an outstanding job. I was very pleased with the inclusion of my powerpoint presentation in the Appendix of the Proceedings. Please accept my compliments and congratulations. I should like to take this opportunity to thank you again for the very warm welcome which you extended to me. Participation



in your Conference was a very stimulating as well as pleasant experience. With my warm regards, Sincerely, Lotfi Zadeh.” (From: Lotfi A. Zadeh; Sent: Thursday, May 07, 2009 9:51 AM; To: Ioan Dzitac; Subject: Congratulations/Dzitac).

Vizitele lui Lotfi A. Zadeh în România. După vizita din 1967 la Grigore C. Moisil, Zadeh a mai fost în România la invitația prof. univ. Mircea Stelian Petrescu (1933-2020), care a fost în perioada 1969-1990 *visiting professor* la Universitatea din California, Berkeley (unde profesa Zadeh).

În anul 2003, Lotfi A. Zadeh devine Doctor Honoris Causa al Universității „Aurel Vlaicu” din Arad, la propunerea doamnei Valentina Balas, care l-a cunoscut la conferința IMPU 2002, la Annecy (Franța). Tot dînsu i se datorează venirea sa în 2005 la Arad (SOFA 2005) și la Oradea (SOFA 2007), prilej cu care am avut marele noroc să-l cunosc personal, prin intermediul doamnei Balas. În 2008 a fost pentru ultima dată în România ca invitat de onoare la Universitatea Agora din Oradea și invitat de onoare la ICCCC 2008, prilej cu care a acceptat să intre și în echipa editorială a revistei noastre IJCCC. De atunci am avut o colaborare frumoasă și fructuoasă.

În 2011 am publicat un număr special al revistei *IJCCC: Special Issue on Fuzzy Sets and Systems – Dedicated to the 90th Birthday of Prof. Lotfi A. Zadeh*.

În 2015 am publicat un alt număr special al *IJCCC: Special Issue on Fuzzy Sets and Applications – Dedicated to the 50th Anniversary of Fuzzy Sets Published by Lotfi A. Zadeh*.

În 2021 voi publica două numere speciale dedicate centenarului Zadeh, unul în *IJCCC* și al doilea în *Mathematics (MDPI)/ Fuzzy Logic and Soft Computing*.

Începînd din 2013, la conferințele *Information Technology and Quantitative Management (ITQM)* am organizat sesiuni speciale dedicate domeniului logicii fuzzy și soft computing, în colaborare cu acad. Florin Gheorghe Filip, astfel: ITQM 2013 (Suzhou, China), ITQM 2014 (Moscova, Rusia), ITQM 2015 (Rio de

Janeiro, Brazilia), ITQM 2016 (Asan, Coreea de Sud), ITQM 2017 (Delhi, India), ITQM 2018 (Nebraska, SUA) și ITQM 2019 (Granada, Spania).

De asemenea, am susținut prelegeri tematice, legate de logica fuzzy și soft computing, în China, India, Rusia, Brazilia, Lituania, Coreea de Sud și Spania.

Logicile cu mai multe valori. Scurt istoric.

Logica clasică (aristotelică), logica binară (0, 1), numită în matematică și informatică și **logică booleană**, utilizează doar două valori de adevăr: **adevărat** (simbol 1) sau **fals** (simbol 0). *Tertium non datur* (o a treia posibilitate nu există), adică avem doar adevărat sau fals, alb sau negru, fără să acceptăm nicio nuanță intermediară. Circuitele logice ale calculatoarelor cu arhitecturi de tip Turing-von Neumann sunt construite pe baza logicii booleene și orice mesaj/informație se transpune într-o înșiruire de 1 și 0. S-ar părea că două simboluri sunt suficiente să ne descurcăm în viață, în logică și în lumea calculatoarelor. Dar realitatea este mult mai complexă, a se vedea paradoxul lui Russel-Zermelo, limitările calculului numeric (Kelvin), calculatorul cuantic etc.

Logica cu trei valori (1, ½, 0) a fost creată în 1920 de logicianul și filosoful polonez Jan Łukasiewicz (1878-1956). Intenția sa a fost să folosească a treia valoare de adevăr suplimentară (½) pentru „posibil” și să modeleze în acest mod modalitățile „este necesar ca” și „este posibil ca”. În paralel cu abordarea lui Łukasiewicz, matematicianul american Post (1921) a introdus ideea de bază a unor grade de adevăr suplimentare și a aplicat-o problemelor de reprezentabilitate a funcțiilor. Mai târziu, Gödel (1932) a încercat să înțeleagă logica intuiționistă în termeni de mai multe grade de adevăr. Câțiva ani mai târziu, Jaskowski (1936) a construit o matrice caracteristică infinită pentru logica intuiționistă. Se pare, totuși, că gradele de adevăr ale acestei matrici nu au o interpretare intuitivă frumoasă și simplă. O aplicație filosofică a logicii cu 3 valori la discuția despre paradoxuri a fost propusă de logicianul rus Bochvar (1938), iar una matematică pentru funcția și relațiile parțiale de către logicianul american Kleene (1938). Mult mai târziu, conexiunile lui Kleene au devenit, de asemenea, interesante din punct de vedere filosofic ca instrument tehnic pentru determinarea punctelor fixe în teoria revizuirii adevărului inițiată de Kripke (1975).

În anii 50’ s-au obținut o caracterizare analitică a clasei funcțiilor de grad de adevăr definibile în sistemul propozițional infinit Łukasiewicz (McNaughton, 1951), o demonstrație de completitudine pentru același sistem (Chang, 1958, 1959), introducându-se noțiunea de MV-algebră (algebră cu mai multe valori) și una mai tradițională (Rose-Rosser, 1958), precum și o demonstrație de completitudine pentru sistemul Gödel propozițional infinit (Dummett, 1959). De asemenea, a avut loc o abordare a lui Skolem (1957) către demonstrarea consistenței teoriei multilor pe tărâmul unei logici infinite.

Ulterior, Scarpellini (1962) a arătat că sistemul Łukasiewicz de valoare infinită de prim ordin nu este (recursiv) axiomatizabil. Hay (1963) și Belluče-Chang (1963) au dovedit că adăugarea unei reguli de inferență infinită duce la o axiomatizare, iar Horn (1969) a prezentat o dovadă de completitudine pentru logica Gödel de valoare infinită de ordinul întâi.

În România, contribuții importante la logicele cu mai multe valori au avut Grigore C. Moisil (1906-1978) și discipolii săi, precum Gheorghe S. Nadiu (1941-1998), Sergiu Rudeanu (1935-2019), George Georgescu (n. 1946) ș.a.

În 1967, Gheorghe S. Nadiu publică în *Studii și cercetări matematice* articolul „Asupra unei metode pentru construcția algebrei Łukasiewicz cu trei valori”, fiind citat în cartea *Algebre cilindrice* de P. Monk, L. Henkin și A. Tarski. Acest articol a atras atenția lui Moisil, care îi oferă o bursă pentru a-și face doctoratul la Institutul de Matematică al Academiei Române.

(Fig. 3: Lotfi A. Zadeh prezentându-și comunicarea invitată la *International Conference on Computers, Communications and Control*, ICCCC 2008, Oradea; Fig. 4: Acad. Dan Tufiş, Ioan Dzitac, Lotfi A. Zadeh, Mișu-Jan Manolescu și acad. Florin Gheorghe Filip în prezidiu la ICCCC 2008)



Umanistul Valeriu Papahagi (I)

Elis RÂPEANU



Evocarea și prezentarea acestei personalități de seamă a culturii române constituie nu numai o datorie de onoare din partea celor care l-au cunoscut și au primit lumină din lumina sa, ci și o obligație, o reparație morală față de acest umanist care, prin activitatea și studiile sale de o viață, a înălțat un adevărat imn neamului nostru.

Despre Valeriu Papahagi – acest adevărat savant, cu o vastă operă istorică și filologică, având la bază solida sa pregătire în disciplinele umaniste, cultura acumulată sistematic și progresiv, prin studii superioare în România și în străinătate, prin muncă de cercetare în bibliotecile europene (prin care a „colindat”, trimis de N. Iorga să studieze izvoare, documente în greacă și latină) și în Biblioteca Academiei – s-au scris și se cunosc puține lucruri. El a continuat șirul unor reprezentanți de seamă ai elitei intelectualității românești, din aceeași familie: Nicolae Papahagi (tatăl), Pericle Papahagi (unchi), Tache Papahagi (văr), Emil Papahagi (văr), Emil-George Papahagi (frate), urmați de italienistul Marian Papahagi și de fiul acestuia, Adrian Papahagi. La aceștia, se adaugă multe nume de Papahagi, purtate de medici, ingineri ș.a. – toți oameni instruiți, precum inginerul Toni Papahagi și dr. ing. Lambache Papahagi, profesor universitar la Politehnica bucureșteană. Să nu-l uităm nici pe doctorul Constantin-Dorin Papahagi, figură marcantă a medicinei din orașul Câmpina.

Valeriu a fost nu numai un continuator, ci și un întregitor, deschizând orizonturi noi în aromânică, prin amploarea izvoarelor, a documentației și a comentariilor personale.

Cum s-au publicat puține date privind originea și biografia sa, considerăm necesar să le facem cunoscute, informații inedite pe care le deținem direct de la acest mare Profesor, notate în caietele noastre, la întâlnirile avute sau din materialele pe care ni le-a pus la dispoziție, în perioada îndelungată, de 20 de ani, în care ne-a fost profesor de spaniolă, sfătuitor și îndrumător în domeniul filologiei române. Acestea au constituit baza lucrării *Umanistul Valeriu Papahagi și studiile sale privind trecutul aromânilor*, Ed. Tipo-Man, Ploiești, 2010, 342 p.

Familia Papahagi se trage din localitatea Avdela, situată în munții Pindului. Tache Papahagi, foarte bine documentat, prezintă date interesante pentru destinul acestei etnii române din Peninsula Balcanică. Ele au fost publicate și în *Galaxia românească* [An I, nr. 2(5), 1991] prin bunăvoința domnului dr. ing. Stama Șotri din Galați, care intrase în posesia acestor lucrări. Din acestea cităm câteva date esențiale care corespund unei epoci deja depășite, dar care merită amintite.

„Vitalitatea neamului nostru s-a păstrat și a sporit între hotarele pământului românesc, moștenit din moși-strămoși. Dar, dacă în nordul Dunării constatam această întărire și tenacitate a poporului român, pentru sudul Dunării lucrurile devin din ce în ce mai dureroase, mai amarnice. Zbuciumatul trecut istoric s-a abătut dezastruos asupra elementului românesc sud-dunărean, împuținându-l din ce în ce mai mult, pentru ca astăzi el să se vadă pe țărmurile prăpăstiilor naționale. De unde, înainte vreme, până la stingerea imperiului româno-bulgar de sub dinastia românească a Asăneștilor, puterea neamului românesc stăpânea în sudul Dunării pe versanții Balcanilor și ale Pindului, după stingerea acestui imperiu fatalitatea a vrut ca Românimea sud-dunăreană să piardă din ce în ce mai mult ca număr,

ca putere și ca teritoriu. O bună parte trece în Dacia lui Traian, mare parte devine Bulgari, Sârbi și chiar Albanezi și Greci, pentru ca astăzi din întreaga pânză de viață română sau latină ce se întindea pe tot cuprinsul Peninsulei Balcanice, exceptând Grecia, să nu rămână decât înfrățitoare și amenințate frânturi de neam românesc.”

În acest studiu, autorul se referă și la Avdela.

„Masivul muntos al Pindului se găsește în continuitate teritorială cu Tesalia. Amândouă aceste regiuni ne prezintă cea mai mare și mai compactă masă de Aromâni. Aici sunt cele mai numeroase sate *exclusiv aromânești* (subl. în text), printre care amintim: 1) *Avdela*, focarul cultural-național al cauzei aromânești, patria lui Apostol Margarit; a fost incendiat pentru ultima dată în 1905 de către antariții greci; el se găsește la poalele muntelui Vasilă (2300 m)”. Se continuă enumerarea cu: 2) *Aminciu*, 3) *Samarina*, 4) *Perivole*, 5) *Călărlil* și 6) *Săracu*; „În afară de acestea, relevăm încă câteva: Băiasa, Furca, Turia, Amer, Păd, Breaza, Zmxi, Luca, Cârneși, Grebeniți, Floriu, Flamburari, Cornu, Dziniradz, Malacași etc. Demn de relevat e faptul că toate comunele sau satele sunt locuite exclusiv de Aromâni, fără nici un străin măcar, fie el grec, evreu sau de alt neam. În ceea ce privește aspectul satelor, de reținut că toate casele sunt clădite din piatră, cu mai multe încăperi și chiar cu unu până la două etaje.”

Tatăl său, Nicolae Papahagi, s-a născut la Avdela în 1868 și a decedat la București, în 1931. Se trăgea dintr-o familie de *celnici* (cetnici) – noțiune ce desemna tagma marilor proprietari de oi, o adevărată aristocrație a ciobăniei – cu locuința de vară la Avdela (e vorba, deci, de ciobanii transhumani, cu două locuințe: primăvara, de Sf. Gheorghe, plecau la munte, iar de Sf. Dumitru, coborau în șesurile Macedoniei). În 1877, o mare nenorocire se abate asupra turmelor: din cauza unei ierni cumplite, mor toate oile. Tatăl îl trimite pe fiul său Nicolae (deci pe tatăl lui Valeriu) la mătușa dinspre mamă, preoteasă, la Vlaho-Clisura. De aici începe urcușul intelectual al neamului Papahagi: descins de costumul tradițional complet alb, a stat în casă până i s-au cusut anterior și ișlic și va deveni profesorul Nicolae Papahagi, directorul Institutului universitar românesc de la Istanbul, cu internat. Statul român a înființat, în 1905, cu consimțământul Guvernului Otoman, acest internat universitar pentru studenții macedo-români care, după ce-și luau diploma în România ca medici, ingineri, farmaciști și juriști, erau trimiși ca bursieri în capitala Imperiului Otoman pentru a-și însuși și limba turcă. Alexandru Lahovary, ministru al României la Constantinopol [Istanbul, capitala Imperiului Otoman până în 1923], în *Aminții diplomatici*, din *Revista Fundațiilor Regale*, I, Constantinopol, 1902-1906, p. 34, scrie: „În vederea de a îndrepta această situațiune, trebuia ca tinerii aromâni să fie îndemnați să urmărească o carieră le ei acasă, lucru care nu era realizabil însă decât în măsura în care li s-ar fi dat și puțința de a urma studii superioare la Universitatea din Constantinopol. În acest scop am obținut autorizarea guvernului nostru de a înființa pentru ei un cămin universitar, pe care l-am instalat și l-am mobilat confortabil, într-o casă încăpătoare din Pera și l-am pus sub conducerea unui tânăr învățat – Nicolae Papahagi.” A încetat să funcționeze odată cu stăpânirea turcească în Macedonia.

În *România ilustrată*, 1905, octombrie, există un articol semnat cu pseudonimul I.S.Am., intitulat

De frații noștri din Turcia – internatul universitar românesc din Constantinopol (pp. 291-294), în care, drept încheiere, autorul scrie: „Și înainte de a încheia cu această descriere, socotesc de datoria unui om imparțial să relev faptul că, dacă în acest internat domnește ordinea, curățenia și o disciplină exemplară, dacă ochiul vizitatorului e așa de plăcut impresionat, meritul revine domnului Nicolae Papahagi – cunoscutul profesor și publicist, care, prin munca și inteligența sa, prin grija de aproape ce poartă a izbucit să facă din internatul universitar o instituțiune cu care să ne mândrim și să o dăm de model tuturor străinilor.”

Om de acțiune, iubitor de neam, cunoscător a mai multor limbi străine („se exprima în franceză cu o eleganță de invidiat” – spunea fiul său Valeriu), publicist, Nicolae Papahagi se face remarcant de autoritățile românești. E cel care în 1913 (după primul război balcanic), a condus delegația din care făcea parte și George Murnu (1868-1957) și Iuliu Valaori (1867-1957), care mergea prin toate capitalele marilor puteri din Europa (Budapesta, Viena, Berlin, Paris, Londra, Roma, Madrid) pentru a reprezenta interesele românilor din sudul Dunării, cu misiunea de a pleda pentru a nu fi împărțiți între statele balcanice. Pentru specialiștii care studiază aceste aspecte ale istoriei neamului, un interes deosebit îl prezintă rapoartele diplomatice.

După desființarea internatului universitar, profesorul Nicolae Papahagi mai rămâne la Constantinopol până după Primul Război Mondial, ca profesor și ca însărcinat cu diverse treburi ale României. Ca atâția alți compatrioți, a înțeles că aromânii, dacă vor să existe, nu pot supraviețui ca neam decât la români, altfel se topeșc în masa celorlalte popoare. Deci, și fiii săi își pot îndeplini destinul numai printre românii din țară, drept care, în primăvara anului 1919, întreaga familie se stabilește în București. Bine informat în probleme de istorie și politică, întreprinde noi călătorii prin capitalele europene, pentru a susține interesele aromânilor, supuși deznaționalizării. S-a stins din viață în 1931, la 63 de ani și este înmormântat la București.

Alăsat și câteva scrieri care tratează problemele aromânilor supuși dispariției: *La question macédonienne*, București, 1901 (52 p.), *Les Roumains de Turquie*, București, 1905 (184 p.); în colaborare cu Jules Brun, a publicat *Romanul din Pind* intitulat *Moșneagul de la munte*, Minerva, 1904 (312 p.). La Istanbul a editat ziarul *Courrier des Balkans*. A lucrat în cadrul Ministerului Afacerilor Străine din România. A funcționat, de asemenea, ca translator (pentru mai multe limbi străine) și a obținut titlul de consul.

Despre acești renumiți aromâni, mi-au oferit date și doi nepoți care, spre deosebire de înclinația familiei spre studii filologice, istorie, medicină, au devenit ingineri: Toni Papahagi și Lambache Papahagi, fost profesor, doctor inginer, la Institutul Politehnic din București. Acesta, cu pricepere de inginer, a realizat schema (arboarele genealogice) familiei Papahagi, începând cu Nicolae și frații săi. Toni Papahagi, împreună cu soția sa Cornelia, m-a dus la Cimitirul *Reînvierea* să aprindem o lumânare la căpătâiul strămoșilor (printre care se află și întreaga familie N. Papahagi).

Gheorghe S. Nadiu, prin introducerea noțiunii de filtru cuantificat într-o algebră booleană monadică, a arătat cum se poate obține o algebră trivalentă Łukasiewicz, de asemenea, el a obținut o caracterizare algebrică a teoremei de completitudine din logica intuitivă a lui Kripke.” (G.Șt. Andonie, *Istoria Științei în România*, Editura Academiei RSR, 1981) [2].

Logica fuzzy (în engleză „fuzzy” înseamnă „vag”, „neclar”, „estompat”) este definită ca o extindere a logicii convenționalele booleane, pentru a cuprinde adevărul parțial, valori ale adevărului cuprinse între „complet adevărat” (1) și „complet fals” (0). Spre deosebire de logica clasică, în care se lucrează cu doar două valori de adevăr, exacte (notate de ex. 0 pentru fals și 1 pentru adevărat), logica fuzzy, introdusă de Lotfi A. Zadeh, folosește o mulțime continuă de valori logice cuprinse în intervalul [0, 1], unde 0 indică falsitatea completă, iar 1 indică adevărul total. Astfel, dacă în logica clasică un obiect poate aparține (1) sau nu (0) unei mulțimi date, logica fuzzy lucrează cu gradul de apartenență al obiectului la mulțime,

acesta putând lua valori între 0 și 1.

Logica fuzzy oferă instrumentele necesare pentru reprezentarea în sistemele inteligente a unor concepte calitative imprecise, cum ar fi *frumos*, *înalt*, *cald*, *ieftin*, *bun* etc., concepte numite *variabile lingvistice* sau *variabile fuzzy*. Pentru reprezentarea acestora se folosesc mulțimiile fuzzy și numerele fuzzy, care exprimă din punct de vedere cantitativ interpretarea calitativă a termenilor lingvistici.

Bibliografie

1. Ioan Dzitac, Florin Gheorghe Filip, Mișu-Jan Manolescu, *Fuzzy Logic Is Not Fuzzy: World-renowned Computer Scientist Lotfi A. Zadeh*, *International Journal of Computers, Communications & Control*, 12(6), 748-789, 2017.
2. Ioan Dzitac, Loriană Andrei, *65 Years from the Birth of Prof. Gheorghe S. Nadiu (1941-1998)*, *International Journal of Computers, Communications & Control*, 1(3), 93-98, 2006.



Supliment bibliografic



Bogdan Petriceicu Hasdeu

Nicolae GANE

Prozatorul Nicolae Gane (1838-1916) a fost prefect de Suceava și Dorohoi, prefect și primar la Iași, deputat, ministru al Agriculturii, președinte al Senatului, membru al societății literare Junimea, colaborator la *Convorbiri literare*. La 23 martie/4 aprilie 1882 a fost ales membru corespondent al Academiei Române și membru titular la 1/13 aprilie 1908. Vicepreședinte al Academiei în 1912-1913.

Și-a susținut discursul de recepție, cu titlul *Bogdan Petriceicu Hasdeu*, la 13/26 mai 1909; răspunsul la discurs a fost rostit de Iacob C. Negruzzi.

Reluăm aici discursul așa cum este reprodus în volumul IV al seriei *Discursuri de recepție* (Editura Academiei Române, București, 2005), serie îngrijită de dr. Dorina N. Rusu, membru corespondent al Academiei Române. (Nota redacției)

Stimați colegi,

Vă rog să mă iertați dacă veți observa că glasul meu tremură robind această cuvântare.

Mă aflu sub stăpânirea unei îndoite emoții: întâi, de a vorbi întâia oară în fața acestui înalt areopag și al doilea,

de a mă fi încumetat să vorbesc despre Hasdeu, un uriaș, a cărui enormă activitate în domeniul cugetării nu poate fi restrânsă în marginile unui discurs.

Exprimându-vă, deci, stimați colegi, adâncă mea recunoștință pentru distinsa onoare ce mi-ați făcut de a mă primi în mijlocul d-voastre, îmi îndeplinesc cu sfială anevoioasa sarcină ce mi-am luat de a împrăști în memoria d-voastre silueta marelui răposat, care a fost, fără îndoială, una din podoabele Academiei.

Nu am trebuință să fac o lungă descriere despre dânsul. Cine n-a cunoscut pe Hasdeu?

Cine n-a auzit de numele lui, care a răzbătut în toate țările unde răsună graiul românesc?

Originar din Basarabia, el aparținea unei vechi familii încuscrute cu familia Petriceicu, care a domnit odinioară în Moldova. Părintele său, Alexandru Hasdeu, om de mare erudiție, a fost membru al Societății Academice Române, în 1867, adică chiar la înființarea ei, însă nu a luat niciodată parte la ședințele acestei societăți.

Fiul său, Bogdan Petriceicu Hasdeu, marele nostru dispărut, și-a făcut studiile la Harkov, a servit câțiva ani în armata rusească și, când Tratatul de la Paris ne-a retrocedat o parte din Basarabia, el, stabilit fiind în Cahul, a optat pentru România, patria mămă.

Astfel, pe lângă o achizițiune teritorială, am avut norocul să facem și achizițiunea lui Hasdeu, într-o epocă când în țările noastre despărțite era totul de făcut.

Dacă, însă, prin un concurs de împrejurări neatârinate de voința noastră am repierdut Basarabia, ne-a rămas totuși Hasdeu, care, prin multe și eminentele sale însușiri, a ridicat sus nivelul cultural al țării.

De cum a pus piciorul pe pământul mumei patrii, o transformare s-a făcut în sufletul său.

Văzându-se în țara binecuvântată a Moldovei, apărută și păstrată cu atâtea jertfe de muncă și de sânge de strămoșii noștri și ai lui, simțindu-se încălzit de soarele libertății, sub razele căruia putea cugeta, scrie și descrie în deplină siguranță, pătruns de frumusețea câmpiilor, a codrilor și a munților noștri, precum și de entuziasmul cald al poporului, care, în acel timp de lupte mari pentru Unire, era tocmai în paroxismul frigurilor renașterii naționale, Hasdeu primi botezul patriotismului și, din acel moment, toate facultățile lui intelectuale au fost închinare adevăratei lui patrii, de care îl lega vocea sângelui.

Aici, el a ocupat rând pe rând diferite funcții: judecător la tribunalul de la Cahul (1857), profesor de istorie la Liceul din Iași și bibliotecar al Universității; iar în București, unde s-a stabilit în urmă definitiv, a reprezentat județul Cahul ca deputat timp de trei ani (1867-1870) și, în fine, a fost numit director general al Arhivelor Statului și membru în Consiliul permanent pe lângă Ministerul Cultelor și al Instrucțiunii Publice.

În vederea vastelor sale cunoștințe lingvistice s-a fundat, anume pentru dânsul, la Universitatea din Capitală o catedră de filologie comparată, pe care a ocupat-o până aproape de sfârșitul vieții și, în fine, ca încoronare a carierei sale literare și științifice, a fost ales membru al Academiei Române, unde a lucrat cu o neobosită activitate timp de 30 de ani.

A mai fost numit membru onorific al Academiei Imperiale de Științe din Petersburg, al Academiei literare sârbești din Belgrad și al Societății lingvistice din Paris.

Căsătorit cu o româncă din Transilvania, el a avut un unic copil, o fiică, Iulia, înzestrată de natură cu frumoase daruri intelectuale, dar care, din nefericire, a murit în floarea tinereții, lăsând pe părintele ei nemângâiat.

Stimați colegi,

Sunt 40 de ani aproape de când am avut fericita ocazie să fac cunoștință lui Hasdeu. De cum l-am văzut pentru prima oară, figura lui de filosof adânc mi-a impus.

Avea un chip caracteristic, care se deosebea dintre o mie. O frunte ca o cupolă puternic desfășurată, în dosul căreia furnicau gândurile; niște ochi vii, plini de lumină și de autoritate, de sub genele cărora izvorau săgeți de ironie, un glas incisiv, tăietor, înaintea căruia te simțai dezarmat, așa era Hasdeu, un om de o frumusețe bărbătească sculpturală, care se impunea privirilor și te făcea, când îl vedeai, să zici: „Iată un cap care știe multe”.

Și în adevăr știa multe.

El era o natură foarte bogată și complexă, înzestrată cu aptitudini multe și diverse, dintre care unele fără niciun fel de asemănare sau afinitate între ele.

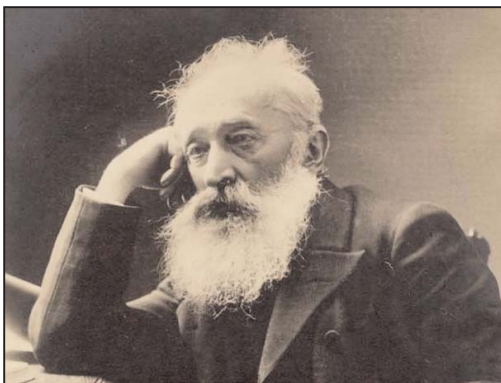
Astfel, era în același timp dramaturg, poet liric și satiric, filolog, istoric și filosof-

spiritist, specialități care, de obicei, se exclud unele pe altele și care cu greu se pot întruni într-un singur om.

Dânsul, ca să zic așa, strălucea, radia, lumina în diferite direcții, întocmai ca diamantul cu mai multe fețe. El înfățișa problema psihică cea mai complicată și mai grea de rezolvat, căci, deși fire cercetătoare și spirit analitic în primul loc, care nu admitea nimic fără prealabil examen, avea totuși, într-un colț al sufletului său, o mare doză de misticism.

În studiile sale pur istorice, era, în același timp, poet, așa că, din astă cauză, imaginația sa aprinsă și veșnic însetată de descoperiri noi s-alunecă uneori peste limitele adevărului științific. De altfel, el însuși a recunoscut lupta ce adeseori se petrecea în el între sentiment și rațiune prin cuvintele: „Zicând aceasta, iată cum eu însumi, ca român, simt o caldă emoție. A o birui deplin, a o supune rațiunii celei reci, fără a scoate măcar un suspin de protest e anevoie.”

Vrea să zică nu totdeauna și nu ușor rațiunea rece biruia în el sentimentul personal.



Cu toate aceste neajunsuri, la care îl conducea temperamentul său de artist impulsiv, el a produs o mișcare enormă în domeniul istoriei și al filologiei, tocmai prin metoda analitică ce a căutat să o introducă pretutindenea. Dânsul a pus în lumină nenumărate documente până la el neștiute, culese din arhivele diferitelor țări ce a cutreierat, dânsul a infiltrat, în generația contemporană lui și în aceea care l-a urmat, dragostea investigațiilor, dorul de a descoperi tainele trecutului nostru istoric, tendința de a urmări și explica, pas cu pas, pe baze raționale, înălțarea evenimentelor, într-un cuvânt, dânsul a deschis o eră nouă, a făcut școală, așa că impulsivitatea fiind dată, avem acum la îndemână un material imens și un pământ frământat gata, care a dat, sub mâna harnică și răscuitoare

a specialiștilor istorici de astăzi, roadele cele mai folositoare.

Îmi este cu neputință să înșir aici toate scrierile izvorâte din pana lui Hasdeu și să fac o dare de seamă măcar cât de restrânsă despre conținutul lor, căci ar fi să depășesc mult limitele permise ale cuvântării mele. Aceste scrieri, care, toate, poartă mai mult sau mai puțin pecetea geniului său, sunt atât de numeroase și atât de variate, încât numai citind lista lor te cuprindea mirarea cum a putut fi de ajuns o viață de om pentru o operă așa de întinsă. E în adevăr ceva neînchipuit cât capital de muncă, de energie, de erudiție a trebuit să cheltuiască el pentru ca să încheie, în spațiul unei vieți, un șir de atâtea mari lucrări.

Mă voi mărgini, deci, să citez din domeniul literaturii: *Micuța, trei zile și trei nopți din viața unui student*, năvelă satirică; *Domnița Ruxandra*, dramă în proză; *Schylock, Gobeck și Moise*, studiu literar, din care reiese viu și puternic spiritul său naționalist; *Răzvan și Vidra*, dramă istorică în versuri; un volum de *Poezii* și *Trei Crai de la Răsărit*, comedie în două acte.

Răzvan și Vidra a avut, cu deosebire, un imens succes, căci volumul a ajuns la a patra ediție, iar drama este și astăzi de actualitate. Oricât de întemeiate ar fi părerile emise de d-l Petru Carp în tinerețea sa despre această lucrare și oricâte greșeli de ritm a găsit în aproape 2000 de versuri ale lui Hasdeu, *Răzvan și Vidra* este și rămâne cea mai însemnată operă dramatică din câte s-au scris înaintea ei și dintre multe altele câte s-au scris în urmă.

În domeniul istoriei, avem de semnalat *Arhiva istorică*, o publicație periodică săptămânală apărută în București, de la 1865-1867, în trei volume mari, sub auspiciile ministerelor de Justiție și de Instrucțiune Publică. Această publicație cuprinde o mare adunare de documente cu explicarea lor, izvoare prețioase pentru stabilirea a o sumă de fapte până atunci necunoscute sau rău cunoscute din trecutul vieții noastre naționale.

Avem viața și scrierile lui *Luca Stroici*, un volum.

Avem *Istoria lui Ioan Vodă cel Cumplit*, care, prin frumusețea stilului și descrierea colorată a evenimentelor, te farmecă de parcă ai crede că nu e o istorie adevărată, ci un poem eroic.

Avem *Columna lui Traian*, revistă lunară de istorie, filologie și psihologie populară, apărută în mai multe volume.

Avem *Zina-Filma, goții și gepizii din Dacia*, studiu istoric lingvistic.

Avem apoi de înregistrat o lucrare gigantică, *Istoria critică a românilor*, publicată în 1873-1875, în două mari volume, lucrare care n-are decât un cusur, că nu e isprăvită. Însă el s-a temut că scurtimea vieții nu-i va da răgaz să ducă opera până la sfârșit, căci iată ce zice în prefața cărții: „Mi-am înțeles misiunea pe o scară colosală. Tot ce ne îngrozește este că nu cumva munca și voința să fie covârșite prin sărăcia puterii. Cine știe dacă Meșterul Manole nu va cădea de pe schele.”

Și în adevăr, nu i-a fost dat să isprăvească această monumentală lucrare.



Totuși câte orizonturi noi n-a deschis acest studiu, primul care s-a făcut pe o asemenea bază și în așa proporții, câte probleme n-a rezolvat și cât material n-a pus la îndemână urmașilor lui pentru a împrăști lumina în multe părți întunecoase ale istoriei noastre.

Este o adevărată pierdere pentru tezaurul nostru științific că *Istoria critică a românilor* n-a putut fi isprăvită, precum n-au fost isprăvite mai multe alte mari opere începute de el.

Despre a îmbrățișa larg, a vedea mare, dânsul, pe lângă că concepea lucrări prea vaste, de multe ori peste sfera puterilor omenești, apoi, împins de temperamentul său de poet, se lăsa ușor ademenit de diferite alte întreprinderi, care îl atrăgeau prin nouitatea lor.

Aș putea să-l compar cu un vultur iubitor de culmile cele mai înalte și mai ametoitoare, dar care saltă mereu de pe o culme pe alta, în doru-i nepotolit de a căuta noi perspective și noi emoții.

În domeniul filologiei avem:

Principii de filologie comparativă ario-europene, un volum cu aplicații la istoria limbii române.

Avem Cuvinte din bătrâni, operă însemnată, compusă din două volume, dintre care cel dintâi statornicește limba română vorbită între anii 1550 și 1600, studiu paleografic-lingvistic de o mare erudiție, bazat pe o bogată culegere de texte românești și notițe istorice și însoțit de observații filologice de Hugo Schuchardt, iar volumul al doilea cuprinde un studiu comparativ al cârților populare române din secolul XVI, în raport cu limba populară vorbită.

Ambele aceste volume sunt de o mare valoare și indispensabile pentru oricine se ocupă cu studiul limbii și istoriei noastre.

Apoi ce să mai zicem de *Etymologicum Magnum Romaniae*, iarăși două mari tomuri, lucrare nu mai puțin importantă, întreprinsă după inițiativa luată de M.S. regele. Însă, prin desfășurarea ce i-a dat, consultând atâtea texte de autori români și străini pentru a statornici etimologia fiecărui cuvânt, desigur i-ar fi trebuit lui Hasdeu mai multe vieți pentru a o isprăvi.

Trebuie, de asemenea, să menționăm și un tratat al său de filosofie spiritistă, intitulat *Sic cogito. Ce e viața? Ce e moartea? Ce e omul?*

Aceste mari probleme ale existenței omenești, rămase până acum nedezlegate, își vor găsi, cu timpul, crede el, explicarea în știința spiritistă. Universul, așa cum este plăsmuit, are taine pe care noi nu le cunoaștem și în sânul lui se petrec fenomene care scapă puterii de percepere a simțurilor noastre. Dar lumea mereu evoluează și se perfecționează.

Astfel, zice el, omul, întrupat cum este astăzi, nu poate fi ultimul cuvânt al creației; căci, după chiar teoria darwiniană îndeobște admisă, toate ființele, începând de la cele neorganice, brute, până la cele organice cu viață proprie, formează un lanț cu atâtea verigi câte specii sunt și care merg mereu, transformându-se până la om, culmea dezvoltării organice pe pământ.

Apoi, de ce lanțul s-ar opri aicea, adaugă el, și n-ar exista între om și Dumnezeu alte ființe intermediare, neîntrerupte, superioare omului? De ce lanțul care merge în jos până la infinit n-ar merge și în sus, tot până la infinit, adică până la ființa supremă, Dumnezeu?...

Aceste puncte de întrebări el le discută după datele științei spiritiste, care este, în același timp, și o știință experimentală și ajunge la convingerea că există Dumnezeu, creatorul marelui univers, că există suflet nemuritor, că există un legământ între cei plecați de pe pământ și cei rămași încă în viață.

Știința spiritistă, deși încă în fașă și privită cu multă neîncredere de o parte din lumea cultă, este, de altminteră, adaugă el, în deplină concordanță cu învățăturile moralei și cu preceptele tuturor religiilor.

Cu aceste studii și-a încheiat el cariera de om învățat; acestea au fost, precum a spus stimatul nostru coleg, d-I Onciul, în fața mormântului ilustrului răposat, ultima fază de manifestare a spiritului său complex și vast.

M-am oprit numai la aceste câteva scrieri, care pun mai mult în relief firea bogată a lui Hasdeu, căci, dacă dânsul n-ar fi scris decât acestea, încă ar fi fost de ajuns să merite locul de colos ce i l-a dat contele Angelo De Gubernatis.

Aici e locul să adaug că, pe lângă inteligența scânteietoare ce se revărsa din ochii, vorbele și scrierile lui și pe lângă vasta cultură enciclopedică ce o posedă într-un grad mai înalt decât mulți dintre contemporanii lui, el posedă în mare doză și nota ironică pe care o întrebuița adeseori în contra adversarilor lui prin ziarul său umoristic *Satirul*. Toți se temeau de ascuțitul sarcasmelor sale.

Astfel, îmi aduc aminte cu multă plăcere de un episod din viața literară a cercului *Junimii* din Iași și a lui Hasdeu din București, zic cu multă plăcere că se referă la o epocă depărtată și frumoasă, pe când toți membrii *Junimii*, între care mă număram și eu, eram în primăvara vieții și lucram la susținerea *Convorbirilor* cu un entuziasm ce este dat numai tinereților să-l aibă.

Aici să-mi fie permis să fac o mică digresiune, căci epoca aceea de încordată muncă are importanța sa în istoria literaturii noastre și merită oarecare desfășurare.

Este aproape o jumătate de secol (ce departe suntem de acele timpuri!) de când, un mănunchi de tineri iubitori de literatură se adunau la Iași, de obicei sămbetele, rând pe rând la domnii Maiorescu, Iacob Negruzzi și Pogor, unde se discutau numai și numai chestiuni literare și științifice. Ceea ce lega mai mult la început pe acești tineri era prietenia personală dintre dânsii și dragostea lor pentru ocupațiuni mai estetice.

Numărul lor a crescut repede, așa că această grupă a simțit nevoia de a-și crea un organ de publicitate și a se constitui într-o societate literară regulată cu numele *Junimea*.

Caracteristic, însă, este că acea societate a dus o viață de treizeci de ani și mai bine fără statute, președinte, vicepreședinți și secretari sau mai bine vorbind cu un statut *sui-generis*, care se alcătuiă dintr-un singur articol și acela nescria: *Întră cine vrea, rămâne cine poate*. Iar în anul 1867, când s-a înființat revista

literară a cărei aniversare de 40 de ani s-a sărbătorit acum doi ani, nimeni nu s-a gândit că dânsa va ajunge să fie decanul tuturor ziarelor și revistelor din țară.

În mijlocul unei veselii generale, ea a fost botezată cu numele modest de *Convorbiri literare*, care i-a adus noroc, căci iat-o acum ajunsă la adânci bătrânețe.

Și, Doamne, ce îndemână ne era fiecăruia la seratele săptămânale ale *Junimii*, unde domnea spiritul de colegialitate cel mai curat, unde politica era cu desăvârșire exclusă, unde critica era liberă, dar totdeauna dreaptă și fără patimă și unde ne simțeam într-o atmosferă cu totul senină, neatinsă de grijile și nevoile vieții zilnice.

Acele timpuri de mult asfințite, dimpreună cu soarele tinereții noastre, nu le vom uita niciodată, căci ele au avut și au încă și acum o înrăurire hotărâtoare asupra activității fiecăruia dintre noi.

Din contactul ce am avut unii cu alții ne-am molipsit de dragostea de muncă și ne-am deprins, fiecare după putere, să tragem brazde în ogorul înțelenit al literaturii noastre naționale.

A fost un imbold de lucru cum nu s-a mai văzut.

A fost o perioadă de adevărată reînviere literară, căci, în acest mijloc prielnic, s-au născut și s-au dezvoltat talente care, în alte împrejurări, cine știe dacă nu ar fi rămas pierdute. Iar că brazdele trase de cercul *Convorbirilor* în răstimp de 42 de ani au dat roade folositoare, aceasta astăzi nu se mai poate tăgădui, dovadă că mai toți membrii din zisa societate, care se găsesc astăzi în viață, au meritat onoarea să fie rând pe rând primiți sub cupola onoratei Academii, iar dintre cei morți cine ar fi putut să declare nevrednici de această înaltă distincțiune pe un Eminescu, un Creangă, un Conta și poate și alții?

Fiind, însă, că *Convorbirile* inaugurasă atunci pentru întâia dată o eră

de critică severă, dar dreaptă în contra producțiilor rele și al falselor talente, și-a atras de la început chiar un număr însemnat de dușmani, între care în primul loc figura *Revista contemporană* din București, cu Hasdeu în frunte. După o serie de articole de polemică literară, susținută cu multă aprindere de o parte și de alta, polemică care a pasionat publicul cititor și l-a împărțit în două tabere, Hasdeu, marele nostru adversar, care avea ferma convingere, după nu știu ce informații greșite și răuvoitoare, că cei de la *Convorbiri* sunt niște analfabeți lipsiți de sentimentul patriotic, a jurat să dovedească aceasta și să-i desființeze.

Astfel, a pus prinsoare cu un prieten al său că *Convorbirile* vor publica o poezie proastă, care, pe lângă altele, va conține o ironie amară la adresa *Junimii*. Într-adevăr, a trimis la redacția *Convorbirilor* o poezie intitulată *La noi e putred mărul*, cu aluzii la mișcarea literară de atunci, iscalită P. A. Călescu, cu alte cuvinte Păcălescu și cu acrostihul *Convorbiri literare*. Acolo, în lipsa domnului Iacob Negruzzi din Iași și fără a se băga de seamă atât la acrostih, cât și la iscalitură, s-a publicat poezia în coloanele *Convorbirilor*, ba, încă, cu înlocuirea cuvântului virgină în fecioară, ceea ce a agravat acrostihul, prefăcându-l în *Conforbiri* în loc de *Convorbiri*. Această nenorocită îndreptare, care a schimbat pe v în f tocmai pentru a da versului o culoare mai românească, neaoșă, a dat prilej celor de la *Contemporană*, care ne acuzau, de altfel, și de germanofilism, să zică că însuși hazardul a complotat în contra noastră, dând pe față tendințele noastre neromânești.

A fost atunci un mare chef la redacția *Revistei contemporane* și o adevărată consternație la *Convorbiri* și, deși colegul nostru, Iacob Negruzzi, directorul *Convorbirilor* de atunci, nu avea nicio vină personală în acest regretabil incident, a fost 24 ore cel mai nemângâiat dintre directorii revistelor din țară.

Putem să o mărturisim aceasta acum cu toată voia bună ce ne-o redă timpul, care șterge totul, până și amintirea celor mai neplăcute momente din viața noastră.

Medalia are însă două fețe și, fiindcă în fond dreptatea era în partea *Convorbirilor*, această revistă a avut satisfacțiunea să se vadă deplin răzbunată.

A văzut, după scurt timp, *Revista contemporană*, apriga sa adversară, dându-și sufletul, pe când *Convorbirile* trăiesc și astăzi și, ce e mai mult, a văzut pe însuși Hasdeu figurând cu cinste în rândul scriitorilor de la *Convorbiri* și asistând la ședințele săptămânale ce se țineau în București, la domnii Maiorescu și Negruzzi, ba, încă, a avut deosebită plăcere să-l vadă colaborând în coloanele ei, în octombrie 1884, când a publicat o poezie intitulată *Zilele babei* și, în iunie 1885, când a publicat cuvântul *asa*, extras din *Magnum Etymologicum*, la care ocazie redacția *Convorbirilor* a inserat în josul articolului următoarea notiță: „D-I B.P. Hasdeu ne-a comunicat acest interesant specimen din marele dicționar etimologic român ce lucrează, specimen despre care vorbisem în no. 1 al *Convorbirilor literare* a.c. (1885) și-i deschidem cu plăcere coloanele revistei noastre, păstrând, după datorița autorului, ortografia întocmai”.

Mărul nu mai era putred.

Este bine înțeles că revenirea lui Hasdeu la sentimente prietenești pentru gruparea de la *Convorbiri* nu-i poate fi imputată ca o slăbiciune; din contră, trebuie să o considerăm ca o dovadă despre rectitudinea judecării sale în materie literară și științifică, unde animozitățile personale n-au loc și unde discuțiile cată să aibă adevărul la bază și să-și păstreze caracterul lor de pură obiectivitate.

De altfel, Hasdeu și-a schimbat de mai multe ori sentimentele în privința *Convorbirilor*. Iritabil, ca orice fire de artist și supus impresiunii momentului, el ușor se supăra și tot așa de ușor se împăca. În fond, el nu era un păstrător de uri îndelungate.

Cu această ocazie trebuie să recunosc că, dacă în sânul cercului *Convorbirilor* s-a născut acum 42 de ani un curent sănătos pentru cultivarea literelor și artelor române, acest curent s-a repercutat în toate unghiurile țării și a deșteptat în inima tinerimii de atunci dragostea pentru munca literară, așa că *Convorbirile* s-au susținut ani de zile nu numai cu producțiunile membrilor din jurul ei, ci și cu o mulțime de alte lucrări ce-i veneau din diferitele părți locuite de români.



Supliment bibliografic

Apoi, rînd pe rînd, au început a se forma și în alte orașe cercuri literare, dintre care unele chiar fără simpatii pentru *Convorbiri*, dar totuși foarte utile, căci, din ciocnirea ideilor, răsărea scînteia adevărului și fiecare scriitor, știindu-se supravegheat, controlat, își îngrijea mai bine lucrarea și nu se aluneca să braconeze în codrii literaturii ca în pămîntul nimănui.

Exemplele bune au totdeauna o înrîurire binefăcătoare.

Astfel a prins lumea a se îndulci de frumusețea poeziilor, legendelor și poveștilor noastre populare, a răsfoi cu interes cronicile și documentele vechi colbăite de veacuri pentru a scoate la lumină istoria neamului nostru, pe care multă lume de la noi și încă din cea pretinsă civilizată o cunoștea mai puțin decât pe a Franței și a Germaniei.

Limba noastră strămoșească, dezgropată încă de Vasile Alecsandri, ca o comoară ascunsă de la vetrele țărănilor și adusă la cinste în palatele bogătaşilor, a fost, încet, încet, frământată, subțiată, îmbogățită, așa că acum, putem zice, e destul de fină și de mlădioasă pentru a exprima orice nuanță a gândirii și a simțirii.

Iar din toată această fiertură a intelectualității noastre românești a ieșit o pleiadă de poeți, nuvelisti, romancieri, dramaturgi, istorici, filologi etc., născători de opere de valoare, ce vor trăi, precum și un mare număr de reviste, poate prea mare pentru puterea de mistuire a publicului cititor de astăzi; dar, oricum fie, ele sunt semnul îmbucurător al progresului realizat și, chiar dacă unele nu sunt tocmai temeinic înființate și nu corespund scopului, totuși, din numărul cel mare, selecția se va face de la sine și cultura generală nu va rămâne în pagubă.

În tot cazul, s-au trecut vremile acelea înapoiate pe când în toată țara românească nu era o revistă sau abia una singură și aceea cu viață subredă și scrisă într-o limbă care astăzi nu s-ar mai putea citi.

Acest vederat progres se datorește, în bună parte, mișcării de la 1867, care ne-a scos din starea de stagnare în care lăncezisem mai bine de 16 ani.

A fost, în adevăr, înainte de 1867 o perioadă de amorțire intelectuală, care se explică prin faptul că mai toți vechii scriitori ajunseseră în faza neproductivă a bătrâneții, iar alții, noi, n-au putut ieși la iveală din cauza necontențelor tulburări ce au zguduit statul nostru și au absorbit toată activitatea și puterea de muncă a poporului. Astfel, abia scăpați de ocupația rusească și de cea austriacă, am și intrat în vîlmășagul marilor lupte pentru Unire, lupte memorabile, unice în istoria noastră, apoi am trecut prin două căimăcării provizorii, prin două alegeri pentru Divanul ad-hoc și prin o perioadă de șapte ani de domnie a lui Cuza Vodă, primul domn ales de liberă voință a poporului.

În scurta lui domnie, însă, spiritul public a fost mereu atras și stăpînit de marile reforme politice și sociale ce erau la ordinea zilei și care au pus bazele României moderne.

Negreșit că, în acest interval, când însăși existența țării era în joc, când creierul poporului era preocupat numai și numai de grija constituirii statului român, toate talentele destoinice nu puteau să aibă răgazul și liniștea sufletească necesară pentru a se deda la îndeletnicirea recreativă a artelor și literelor.

Talentele se produc și se dezvoltă numai când sunt la adăpost de vicisitudinile zilei de mâine.

Dar, la 1867, când Unirea era definitiv cucerită, când steaua bună a țării ne-a ajutat să dobîndim pe tron o dinastie străină ereditară, conform dorinței Divanurilor ad-hoc, când, în sfîrșit, am căpătat încrederea că, ieșiți din frământările periculoase, suntem singuri stăpîni pe soarta noastră, atunci era tocmai momentul psihologic ca mișcarea literară, oprită în loc de mai mulți ani, să ia un nou zbor.

Așadar, paralel cu renașterea politică s-a produs și renașterea literară.

Atunci, ca o necesitate a timpului, s-a înființat revista *Convorbirile*, care a devenit repede organul de manifestare a tuturor cugetărilor, simțirilor, impresiunilor înmagazinate în acele timpuri de cumpănă.

A fost ca un fenomen de adevărată descărcare electrică, ca o ploaie roditoare ce s-a revărsat peste câmpul părăginit și, de aceea, revista *Convorbirile* s-a născut atunci cu o putere de viață capabilă de a o face să se strecoare prin toate greutățile unui răstimp de 42 de ani și să ajungă acum, la bătrînețe, încă în bună sănătate.

Apoi, ceea ce a dat *Convorbirilor* acea deosebită trăinicie au fost nu numai împrejurările favorabile în care s-a născut, ci și avântul scriitorilor de atunci, care, neinfluențați de niciun scop egoist, s-au devotat intereselor culturale ale neamului și, prin o statornicie de muncă ce nu are exemplu, au lucrat mereu și fără preget la sporierea avutului nostru literar și științific.

Astăzi, fără lipsă de modestie, putem să ne prezentăm înaintea străinătății cu un stoc cultural considerabil, ca un popor ieșit din vîrsta copilăriei și să revendicăm rangul ce ni se cuvine între popoarele civilizate.

De unde cu jumătate secol înainte străinătatea abia dacă cunoștea situația noastră geografică și etnică, dar despre starea noastră culturală nici idee nu avea, astăzi vedem cu satisfacție cum multe, foarte multe din scrierile autorilor noștri sunt traduse în limbile moderne cele mai răspîndite, ceea ce probează, evident, că dacă aceste scrieri au meritul osteneala unei traduceri au trebuit să aibă o reală valoare.

Unul din marii plămăditori ai limbii și descoperitori de comori istorice, ieșit la suprafață în acest proces de fermentare al intelectualității noastre a fost, fără îndoială, Hasdeu, care nu plutea în sfera de activitate a *Convorbirilor literare*, dar în ogorul în care a lucrat a aruncat sămînță multă și roditoare și în ramura istoriei și a filologiei, cu deosebire, s-a ridicat mai presus de toți predecesorii săi.

S-a zis însă de unii și alții că dînsul ar fi comis mai multe greșeli în lungă sa carieră de om de literă și de știință. Nu-mi permite cadrul restrîns al acestui

discurs să enumăr și să discut aici diferitele chestiuni controversate ce au ocupat presa în acele timpuri.

Mi-ar trebui pentru aceste volume întregi și o competență pe care nu o posed. Hasdeu, care a lucrat în toate direcțiile și a atacat toate genurile, a avut, în adevăr, o viață prea mișcată, prea activă, prea plină de inovații îndrăznețe, pentru ca, la rîndul lui, să nu fi întâlnit oameni care să-l urmărească, să-l critice și să-i găsească diferite neajunsuri în peregrinările sale istorice, filologice și literare. Într-o grădină atât de vastă, cu flori atât de multe și variate, precum a fost câmpul de muncă al lui Hasdeu, nu e exclusă posibilitatea să se găsească aici, colo câte o plantă de calitate inferioară. Dar, chiar de s-a găsit, cine astăzi ar putea să-i arunce piatra?

Toți, fără osebire, suntem supuși greșelilor, însă nu toți avem spre compensație îndărătul nostru o comoară intelectuală acumulată ca aceea a lui Hasdeu.

Suflarea morții, perspectiva timpului au șters cu desăvîrșire în ochii posterității orice umbră din cadrul vieții sale pămîntești, lăsând să se vadă numai razele luminoase ale muncii sale neîntrecute, singurele care străbat distanțele și vor străluci prin pătura vremurilor.

Hasdeu este, deci, și va rămîne, orice s-ar zice, cel mai mare istoric al generației sale, căci el, cel dintîi, precum am arătat, a înțeles noua îndrumare ce trebuia să se dea istoriei, care nu se cuvine să fie o simplă înșirare de fapte, ci are mai cu seamă menirea să oglindească întreaga și adevărata viață intelectuală, economică și politică a unui popor și să arate cauzele determinante care au produs șirul faptelor ce încheagă istoria aceluia popor.

De asemenea, în ramura filologiei, dînsul, prin cunoștința multor limbi străine și, mai ales, a tuturor dialectelor slave, precum și prin operele sale lingvistice săvârșite, a ocupat, cât a trăit, neîntrerupt și fără contestație vîrfurile piramidei.

Prin urmare, cât va exista un neam românesc, o limbă românească și o cultură românească, Hasdeu va străluci pe cerul cultural al neamului ca un luceafăr de mărimea întîia.

Dar, ceea ce înalță și mai mult această interesantă figură în închipuirea noastră și ne mișcă până la înduioșare este dragostea nemărginită ce o închinase fiicei sale, Iulia. De la moartea ei prematură, întămplată, precum am zis, în floarea tinereții, Hasdeu n-a mai trăit o minută fără ca gîndul, simțirea, visurile și toate faptele vieții sale să nu fi fost îndreptate exclusiv

spre amintirea iubitei fiice. Timpul, care, cu aripa sa tîmăduitoare îndulcește totul, lui, din contra, îi atîța și mai mult dragostea aceasta prelungită dincolo de mormînt, așa încît, sugestionat, aș putea zice, el o simțea pretutindeni ca o umbră binefăcătoare, ca o ființă ideală, îndumnezeită, ce-i întovărășea căpătîiul de noapte, îi îndulcea suferințele și-i exalta bucuriile. În excitarea sa nervoasă, el o vedea chiar aievea, îi asculta glasul, îi urma povețele și, astfel, avea iluzia, dacă nu certitudinea, că ea trăiește o a doua viață. Dacă în rigorismul unor materialisti neînduplecați această dragoste neobișnuită ar părea o slăbiciune, o, Doamne! ce sublimă, ce înălțătoare este totuși această slăbiciune, care revărsă în mod statornic din inima îndureratului părinte o dulce poezie peste mormîntul scumpei sale fiice!

Apoi, de la o vreme, marele maestru al neamului, îmbătrînit, obosit, nemai-avînd orizonturi deschise înaintea sa, s-a retras în singurătatea Carpaților, unde își zidise un castel fantastic, care simbolizează toate credințele lui mistice și toată dragostea lui pentru Iulia.

Acolo, fiindu-i închise porțile viitorului, spiritul său putea, în schimb, și să exploreze în liniște trecutul, o țară imensă, bogată, singura de care se mai putea bucura. Acolo, ca un geniu al pădurilor, a trăit cele din urmă zile ce-i rezervase Dumnezeu și apoi, încet, încet s-a stins, el, ultimul vîlstar al neamului său, s-a stins cum se stinge un frumos asfințit de soare, iar sufletul lui, ușurat de povara pămîntească, s-a dus să-și îmbrățișeze fiica în plaiurile nemuririi.

Cu strângere de inimă, stimați colegi, am întreprins să vorbesc despre Hasdeu în această înaltă instituție de cultură. Rog, deci, să fiu iertat de greseli ce voi fi comis, căci dacă nu voi fi fost în stare să pun în relief, cum aș fi voit, nemuritoarea lui figură, vina este că el a fost un prea mare model pentru slăbul meu penel.

Față de dînsul, de trecutul lui, de opera lui, eu, umilul său urmaș, m-am simțit intimidat, micșorat, cum s-ar simți un om în fața unui munte mare, care-i dă impresia că niciodată nu-l va putea urca.

Posteritatea, însă, va aprecia mai bine pe Hasdeu și-l va ridica pe pedestalul de onoare ce se cuvine unei asemenea naturi privilegiate, înzestrate cu atâtea daruri de mîna lui Dumnezeu.

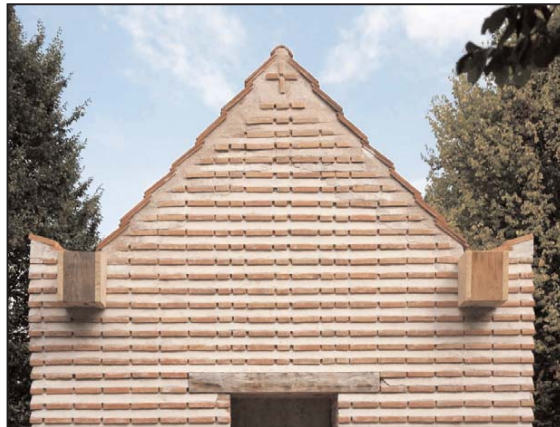
Eu, unul, cred, cămă uit aici împrejur, în această ilustră incintă, parcă nu-mi vine a crede că Hasdeu lipsește; parcă tot îmi vine să caut pe acel scaun ros de lungă sa ședere pe maiestrosul bătrîn cu chip de proroc, știutor de multe lucruri din lumea aievea și, poate, și din alte lumi, întru atîta lipsa lui ne surprinde, întru atîta geniu are darul de a semăna cu nemurirea.

Hasdeu e dintre acele făpturi alese care n-ar fi trebuit să moară, căci e păcat să se risipească în neant atâtea mari însușiri izvorâte din dărmicia divină.

Dar ce zic eu?... Hasdeu n-a murit și nu putea să moară. Prin însăși poarta morții, el a intrat în nemurire. El e mai viu decît oricînd în amintirea și în inimile noastre, deoarece, astăzi, figura lui înseninată, dezbrăcată de haina pămîntească, apare mai frumoasă privită prin prisma dreptei judecăți.

Numele lui va rămîna, deci, pururea nu numai sub această strălucită cupolă, ci și în orice loc și în orice timp va trăi o gîntă românească pe coaja pămîntului.

Și acum, stimați colegi, dați-mi voie să-mi închei cuvîntarea, aducînd prinosul meu de dragoste, admirațiune și respect umbrei marelui basarabean, care a lăsat în urmă un gol ce cu anevoie se va umple, căci oameni ca Hasdeu nu se nasc în toate zilele.





Adnotări pe marginea noii ediții Urmuz și relectura Fuchsiadei (II)

Ana OLOS



Asocieri libere cu „Țiganiada” și divagații

Precum sugerează noul titlu al volumului *Schițe și nuvele aproape... futuriste*, *Fuchsiada* ar trebui considerată nuvelă, la fel ca *Pălnia* și *Stamate*, spre deosebire de textele mai scurte din volum. Însă subtilitățile celor două scrieri contrazic urmuzian o astfel de clasificare, *Pălnia* și *Stamate* devenind roman, de unde și asocierile cu Balzac. *Fuchsiada*, în schimb, este un „poem în proză”, ceea ce ne trimite, de pildă, la poemele în proză al lui Baudelaire, cum arătasem în altă parte. (1) Dar etichetarea *Fuchsiadei* drept „poem eroic în proză” ne duce cu gândul și la definirea romanului (*romance*) de către Henry Fielding în Prefața la *Joseph Andrews* (2) drept „comic epic în proză”. „Epic” (ca substantiv), în engleză înseamnă unui public mai larg, mai puțin cultivat. Urmuz pare să sugereze ironic compararea celor două specii, epopeea și romanul, cu mult înaintea reflecțiilor unor teoreticieni literari de la începutul secolului, printre care Mihail Bahtin. Acesta se referă la cele două specii în contextul proliferării romanului în epoca modernă, hibridizarea fiind o marcă specială a prozei. Conceptul hibridizării îl găsim explicat concis în glosarul pentru studenți al terminologiei bahtiniene, atașat celor patru eseuri publicate de Texas University Press. (3) Tot acolo citim, reluată din *Problemele poeziei* lui Dostoievski (1929), formularea succintă a heteroglossiei din sensul oricărei comunicări, ceea ce asigură primatul contextului asupra textului. La fel și *orchestrarea*, termen împrumutat din terminologia muzicală, cu referire la romanul „polifonic”. Formulări ce se potrivește și abordării textelor contrase ale lui Urmuz.

Atributul „eroic” împreună cu sufixul *-iada* amintesc de „poemationul eroi-comic” în versuri, cunoscut fără îndoială lui Demetru în prima variantă, *Țiganiada* sau *Tabăra Țiganilor*, a lui Ion Budai-Deleanu, considerată de Radu Cernătescu „divină” și reprezentând un „parcurs inițiat” compus dintr-o perspectivă esoterică. (4) Ceea ce se poate afirma și despre *Fuchsiada*, cuvântul „inițiat” cu referire la erou aparând chiar de două ori în text, în partea a patra a poemului, Fuchs fiind declarat „pe deplin inițiat”. În căutarea unei posibile legături între mica epopee și capodopera lui Budai-Deleanu să recitim începutul *Țiganiadei*.

Prologul, al cărui „autor” este Leonachi Dianeu (5), conține formulată intenția „educativă” a scrierii. Dianeu „a izvodit această poeticescă alcătuire” sau „jucăreaua” ca să-i învețe pe tineri despre „cele mai ascunse desigur ale Parnasului, unde lăcuiesc mușele lui Omer și Virgiliu”. Dacă Eliza Vorvoreanu atribuisese prozelor fratelui ei o intenție educativă, Urmuz invocă „forța educației” muzicale în finalul nitschean în crescendo ironic al poemului. Căci Fuchs speră ca prin muzică „să facă să apară cu timpul pe această planetă o rasă mai bună și superioară de oameni, spre gloria sa, a pianului și a Eternității”.

Deși intenția educativă la vedere din *Fuchsiada* s-ar rezuma la inițierea burlescă în *ars amandi* – inițiere ce o făcuse în versuri și în altă tonalitate poetul exilat la Pontul Euxin (6), Urmuz păstrează cadrul mitologic din epopeea lui Deleanu, mutând însă scena de pe Parnas pe Olympul mai înalt, probabil și fiindcă piscul cel mai înalt este... Mytikas, asemenea numelui său de alint: Mitică. Însă pentru contemporanii lui Urmuz mai faimoase decât Olimpul grecesc erau „L'Olympia” pariziană și Moulin Rouge. Mare admirator al versiunii din Milo a zeiței sculptate, cum scria sora sa, Mitică mai „cunoștea” și o altă *Olympia*, cea a impresionistului francez Eduard Manet, tablou în care prostituata pariziană e într-o postură identică cu Venus pictată de Tizian, ce se regăsește și în *La Maja Desnuda* a pictorului spaniol cunoscut ca El Greco. Iată cum o „pictează” Urmuz pe zeița din stabiliment unde începe inițierea lui

Fuchs: „[a]lbă cu mâinile după cap împreunate sub păru-i de aur despletit, cu un gest de delicioasă abandonare, își întinse ea superbu-i corp de lapte pe patul de perne moi și de flori”. Numai că alături de numele Venus, apare și varianta Venera (preferată de Eminescu), menționată fiind și omoloaga grecească, Afrodita. Și nu poate fi o scăpare a celui care își recitea și corecta de nenumărate ori textele. Venera și Afrodita apar, probabil, ca aluzii mai puțin inocente ale fostului student medicinist la cele două derivate ale numelor: veneric și afrodisiac.

In *Țiganiada* seriozitatea intenției educative e compromisă de „accidentul” comic. Căci Dianeu, pentru a se deprinde cu armonia versului ceresc, voind să se repeadă „într-o zburată, tocmai la vârful muntelui acest unde e sfântariul mușelor”, cade într-o baltă unde au rămas „numa broaște cântând”. La fel și Fuchs cunoaște înălțarea (*anabasis*) pe muntele zeilor și căderea în Haos (*catabasis*). Tot Dianeu menționează epopeile comice care au servit de model *Țiganiadei*, prima fiind *Bătălia broaștelor cu șoarecii* (*Batracomimahia*), parodie



după *Iliada*, atribuită de romani lui Homer, iar de alții, unui anonim de pe vremea lui Alexandru cel Mare. În *Fuchsiada* putem descoperi bine ascunsă aluzia la șoareci și la broaște. Somnul lui Fuchs în pian sugerează metamorfoza „homeopatică” a eroului într-un șoricel surăzător. Pe când cealaltă ipostază al lui Fuchs, cea de „mormoloc”, denotă faza premergătoare a transformării sale în batracian muzical. (7) Iar inițierea completă îl transformă, cum îi reproșează „slujitoarele plăcerii”, din singurul care de la epoca lui Platon mai știa iubi curat, într-un „satir murdar”. Or satirii (silenii) din mitologie, companiile lui Pan și Dionysos, erau creaturi acoperite de păr și picioare de țap, simbolizând sexualitatea și fertilitatea. Deci experiența prin care trece Fuchs (ce trimite la *Metamorfozele* lui Ovidiu) îl transformă/pervertește/ corupe dintr-o ființă inocentă, curată, dedicată muzicii, apolinică, într-una dionisiacă, bahică, vulgară. Dacă cele două adjective oximoronice „curat-murdar” trimit la Caragiale și implicit la comic și comedie, satirul cu picioare de țap („tragos” în greacă, la originea cuvântului „tragedie”) sugerează latura periculoasă, cu posibile consecințe tragice (cazul lui Demetru cum susține Radu Cernătescu), a inițierii.

Însă satirii erau la greci și la romani personaje ale poemelor dramatice în care se biciuiau moravurile, de unde și numele speciei literare. Și deodată ne vine în minte, pe lângă satirele din literatura universală (de pildă *Satyriconul* lui Petronius, readus în epoca noastră de filmul lui Fellini), *Satira Duhului meu* a lui Grigore Alexandrescu. Și recitind-o, pare că-l regăsim portretizat pe însuși Demetru-Urmuz cel timid, stângaci, străin în contextul societății mondene bucureștene. Dar poemul lui Alexandrescu putea să fi fost și un bun prilej pentru Mitică de a-și iniția frații și în subtilitățile stilistice ale satirei ce abundă în omofone, omonime și sinonime.

Citând și alte epopei, spre învățătura tinerilor, printre care și *Li animali parlanti*, adică *Jivinele vorbitoare* de abatele Casti, Dianeu nu uită să-i critice pe istoricii care fabulează sau bārfesc. Tot el atrage

atenția cititorilor și asupra formei alegorice a scrierii: că prin țigani „să înțeleg ș-alții care tocmai așa au făcut și fac”. Prin analogie se insinuează ideea că și cititorii *Fuchsiadei* ar trebui, dincolo de sensul „literal” al comicei inițieri erotice, ce putea fi și o reprezentare parodică a ritualului de inițiere masonică, să găsească – așa cum se cerea și la lectura *Divinei Comedii* a lui Dante – sensul alegoric și pe cel moral.

In epopeea lui Budai-Deleanu sunt de luat în seamă „vocile” comentatorilor de diferite categorii din notele de subsol. Niște versuri citate de Cocon Idiotseanu: „Frunza verde de săcară/ laca țigani s-armară/ Ca să puie vodă în țară/ Asemenea lor, pe-o cioară/ Dar sfăindu-să- între sine/ Lăsară ș' vodă ș-orcine/ Și mearsă-în țări străine/ Precum le-a părut mai bine” ne-ar putea evoca „frunza” care joacă un rol atât de important în inițierea lui Fuchs, deși acolo pare o aluzie la reprezentările nudului în arta plastică. Dacă în contextul istoric din vremea lui Budai-Deleanu versurile din *Țiganiada* pot fi considerate ca referindu-se la domniile fanariote, proiectate în viitor, par a avea o semnificație de-a dreptul profetică, de e să ne gândim la înălțarea domnitorului Cuza și aducerea în țară a unui rege străin, din pricina neînțelegerilor dintre boierii autohtoni, neînțelegeri perpetuate și de partidele politice.

Aparent, mica epopee a lui Urmuz nu are vreo legătură cu discuțiile politice pe care le găsim în epopeea lui Budai-Deleanu. Însă recitirea „Cântecului X” din *Țiganiada*, cu cele două discursuri ale lui Baroreu și Slobozan despre monarhie și republică sau democrație – ce merită a fi recitate și în context actual – ar putea conduce și spre alte subterane ale *Fuchsiadei* și implicit ale personalității lui Demetru Demetrescu-Buzău. O carte postată datată 15/10/ 1916 ni-l arată însuflețit de sentimente patriotice. Îmbolnăvit de febră recurentă în războiul din 1913-1914 și silit să lucreze în administrația unui depozit de muniții din Bârlad, „jenat de viața tihnită și bunul trai”, îi scrie surorii sale Lizica despre intenția sa de a pleca pe front. (8) Iar într-o notă de subsol din noua ediție a *Fuchsiadei* (9) citim o enigmatică exclamație, acel „Ilderim, Ilderim”, ce ne propulsează într-o direcție neașteptată, anume la povestea medievală *Ilderim. A Tale of Light and Shade* – dedicată de Regina Maria fiului ei Carol, publicată în traducerea Margarinei Miller-Verghei, în 1916. (10) În timp ce invocarea numelui Didonei în aceeași notă pare să se refere la iubirea nefericită dintre Principele Ferdinand și Elena Văcărescu, dar și la cea mai populară operă a compozitorului englez Henry Purcell, *Dido and Aeneas*, inspirată din *Eneida* lui Vergiliu, sau la extrem de scurtă operă de cameră *Venus și Adonis* a lui John Blow, profesorul și precursorul lui Purcell, în care separarea iubitorilor o face o vrăjitoare.

Acesta exclamații/invocații – *Ilderim* și *Didona* – ce trădează o stare de mare tensiune emoțională, plantate ca niște bombe cu explozie întârziată la subsolul miciei epopei comice ce se voia cu siguranță și o replică la „știința voioasă” a lui Nietzsche, ne fac să credem că sub masca bonomiei se ascundea un cu totul alt Demetrescu-Buzău. Dezamăgit de Cella Delavrancea care se căsătorise, după divorțul de diplomatul ardelean Tilea, cu bancherul Aristide Blank, să se fi îndrăgostit Demetru nebunește chiar de Regina? Nu este exclus s-o fi întâlnit și văzut de aproape ca infirmieră în campania din Bulgaria, iar apoi s-o fi admirat călărind alături de Principele Ferdinand în momentul revenirii în capitală la 1 decembrie 1918, primind defilarea trupelor la statua lui Mihai Viteazul. Sau la intrarea triumfală din București, după încoronarea de la Alba Iulia, în octombrie 1922. Și ca orice îndrăgostit frustrat să fi fost gelos și să-i fi urât pe toți cei apropiați de obiectul iubirii sale?



Urmuziana



Aureliu GOCI

„Clasicizarea” avangardei nu a început cu Urmuz, cel mai radical dintre avangardiști, ci cu Ilarie Voronca, creatorul imagismului care, în mod bizar, este integrat de

G. Călinescu printre tradiționaliști, dar îl considera pe Urmuz avangardist în monumentală sa *Istorie...*

Urmuz este în bună măsură „invenția” lui Tudor Arghezi, poet uriaș, capabil să discearnă magnitudinea literaturii și în forme aleatorii, ludice sau pur experimentale, cum a fost situația urmuziană. Acesta este un „caz” în evoluția literaturii noastre, sau un reper care a atins faima mondială prin opera sa de câteva zeci de pagini. Ea a generat nenumărate comentarii specializate, cum este și cel al dlui profesor Lucian Costache (*Urmuz sau Despre paradox*, Editura Zodia Fecioarei, Pitești, 2020) care, într-un discurs sistematic, obiectiv, de mare claritate, și-a construit conceptele-cheie cu care analizează opera lui Urmuz.

Informația este desăvârșită, cuprinzând și opera originală a lui Urmuz, pentru ca cititorul să aibă la îndemână argumentele textuale ale criticului. Dl Costache amintește și referințele critice clasice,

iar trimiterea memorialistică privesc și creația apropiaților, colegilor și partenerilor de avangardă. Îl amintim pe George Ciprian, scriitor pe nedrept uitat, anticipator al mișcării inovatoare prin cele două piese de teatru ale sale, *Omul cu mârtoaga* și *Capul de rățoi*. Ar mai putea fi amintit, de asemenea, un contemporan de succes, scriitor satiric și desenator strălucit, Neagu Rădulescu.

Creația lui Urmuz a dovedit un potențial semnificativ remarcabil și o deschidere anticipativă care l-au proiectat printre scriitorii importanți din proiectul exegezei avangardismului românesc. Și în cazul său, ca și cu alte experimente inovatoare, traducerea în limbile de circulație nu au fost pe deplin convingătoare, deși Urmuz rămâne reperul de referință al avangardei românești și ca înțelitate și ca valoare.

Elogiat ca inovator uneori, dar și minimalizat alteori, Urmuz rămâne, prin tipologia și locul lui în literatura română, un scriitor „jolly joker”, un pion ubicuu pe tabla de șah a avangardei, care-și modifică structura și identitatea în funcție de trecerea timpului. Cu statut de principală referință a spiritului ludic, a ocupat scena literară ca actor principal și spirit complex, generator al esteticii absurdului.

Urmuz este un premergător mondial – cu câteva

decenii bune! – al reformulărilor literaturii după anii '50 ai secolului trecut și chiar punctul de pornire al teatrului absurdului de limbă franceză inventat de co-naționalul nostru Eugen Ionescu. Celebru autor al *Rinocerilor* era, în perioada interbelică, un critic „rău” și un grațios poet român, bun cunosător al avangardei naționale și, deci, al aproape necunoscutului, pe atunci, Urmuz.

În spirit modern, dl Lucian Costache desparte biografia de creație și se înscrie între cei mai documentați exegeți în privința vieții. De altfel, dl Costache folosește opera integrală urmuziană pentru ilustrarea criticii sale și pentru a comenta copios referințele despre biografia și scrierile lui Urmuz. Critic aplicat și sistematic, dl Costache prelucrează informația cu discernământ și o ierarhizează în măsura în care explică opera. Bibliografia exhaustivă dă naștere la comentarii pertinente și – pentru a figura în colecția sau seria de „Opere complete” – i-ar mai trebui doar un indice de nume.

Unii analiști au subliniat faptul că primele scrieri ale lui Urmuz sunt publicate chiar după ce dadaismul se consumase ca mișcare literară și artă poetică, deci caracterul inovator urmuzian se înscrie cu asupra de măsură în tendințele creatoare europene.

Ori să fi fost și grefierul de la Curtea de Casație „contaminat” de ideile socialiste, la fel cu N.D. Cocea, cel care se străduise atât de mult să-l împună în lumea literară pe Argehi și se autodeclara „bolșevic” în plin Parlament al României? (11) Sau să fi fost, tot în stilul său ironic, mai degrabă „menșevic”, de vreme ce Radu Cernătescu afirmă că „în marea lor majoritate, menșevicii autohtoni au fost masoni” (*Ibidem*, p. 257). L-am putea crede anarhist, așa cum îl zugrăvește același autor pe Fundoianu? (12) Cel pe care prietenul fratelui său mai mic Gheorghe, răutăciosul Constantin Beldie, îl vedea umblând bezmetic noaptea pe străzi sau așteptând prin ganguri servitoare pentru o aventură nocturnă (13), să fi fost de fapt în legătură cu complotiștii plănuiind să-i asasineze pe politicienii care, în 28 martie 1923, votaseră Constituția cu acel articol 7 ce dădea drepturi depline străinilor din țară? Sau, mergând până la absurd, Demetru să se fi gândit, în timp ce își mângâia pistolul, la un atentat ca acela de la Sarajevo unde fusese împușcat arhiducele Franz (tot) Ferdinand? Ar pleda pentru acest lucru și ascunderea *Fuchsiadei* de către sora sa și scoaterea ei la iveală abia după moartea Regelui Ferdinand. Iar prudența cu care a ascuns George Ciprian prozele prietenului săi între fiile cărții sale, în 1967, să fie o dovadă a fricii lui de a se descoperi legătura lui Urmuz cu grupul de conspiratori naționaliști creștini anticomuniști? Simple presupuneri absurde sau probabilități? (14)

Note

1. V. Ana Olos, „Urmuz și Baudelaire”, în *Acolada*, nr. 4 (113), an XI, aprilie 2017, p. 13
2. V. Joseph Fielding, „Preface to Joseph Andrews”, online.
3. M.M. Bakhtin în *The Dialogic Imagination. Four Essays* by M.M. Bakhtin. Edited by Michael Holquist. Translated by Caryl Emerson and Michael Holquist.

University of Texas Press, Austin and London, 1981. Online.

4. V. Capitoul „Divina țiganiadă”, în Radu Cernătescu, *Literatură luciferică. O istorie ocultă a literaturii române*, Cartea Românească, București, 2010, pp. 62-94. În același volum aflăm și capitolul „Noi argumente pentru deschiderea «cazului Urmuz», privind paternitatea piesei *Capul de rățoi*, inserând și reproducerea unei fotografii „incerte” a lui Urmuz, cu șorț de mason.

5. Ediția consultată: Jacques Byck (1953), aflată pe internet, de unde vor fi și citatele.

6. De Pontul Euxin se leagă și numele legendarului Achile, eroul ce moare în războiul pentru frumoasa Elena.

7. Drept e că apare și ipostaza de purice, ceea ce ni-l evocă pe compozitorul Mussorgski sau pe poetul metafizic englez John Donne cu sonetul în care micul vampir devine un minuscul receptacol al sângelui celor doi amanți. Dar pot fi citate și alte exemple cu „la pucelle”.

8. V. *Correspondența*, Urmuz, ed. cit., p. 122.

9. Ion Pop, Nota 67, în *Urmuz*, ed. cit., p. 186.

10. Maria, Regină a României. *Ilderim, povești în umbră și lumină*. Traducere de Margarita Miller-Verghi. Institutul de Editură și arte grafice „Flacăra”, București, 1916.

11. „Manipularea lui Argehi”, în Radu Cernătescu, *op.cit.*, p. 256.

12. „Un anarhist în sinagogă: Benjamin Fundoianu”, în Radu Cernătescu, *op. cit.*, p. 248.

13. Constantin Beldie, *Memorii. Caleidoscopul unei jumătăți de veac în București (1900-1950)*, Editura Albatros, București, 2000, p. 63.

14. V. și Ana Olos, „Urmuz – un menșevic?”, *Acolada*, 2019, XIII, nr. 10 (143), p. 10.

Semn(al) de carte

Andreea Cristea, *Rezervația de vise*, Editura Astralis, București, 2019

Uneori, un debut literar e ca un răsărit de soare, cuvintele poetice se prind de aripile razelor și încearcă să zboare către privirile luminate ale cititorilor. Doamna Andreea Cristea ne propune o carte bine alcătuită, dovedind un exercițiu poetic surprinzător, sensibilitate și talent, extrăgând mlădițele unui sol roditor. (Ion C. Ștefan)

Acolo, în rezervația de vise, este locul în care

se petrece evoluția de la visul vis la visul cu ochii deschiși și, de acolo, la ultima și cea mai importantă metamorfoză – realitatea. Este momentul când harul dăruit de Dumnezeu poetului devine rod artistic, act al creației. (Geo Călugăru)

Eugen Simion, *Secolul al XIX-lea în doi mesianici chibzuți și un vizionar mistic: Nicolae Bălcescu, Mihail Kogălniceanu, Ion Ghica*, Editura Cartea Românească Educațional, Iași, 2020

Metodologic, genealogia nietzscheană și arheologia foucauldiană sunt deopotrivă satisfăcute în acest volum în care Eugen Simion ne propune o filosofie a istoriei și o istorie a mentalităților care justifică o tradiție a contractului social unionist românesc prin ideologii culturale. Nu o să mai întâlnim așa ceva în nicio altă lucrare. Majoritatea cercetărilor serioase aleg fie calea genealogiei, fie drumul arheologiei. Dar autorul acestei lucrări e un cercetător

vitruvian. (...) O carte binevenită, într-o societate în care avem tot mai mulți vizionari utopici și tot mai mulți mesianici nechibzuți. Puterea scrierii lui Eugen Simion e fabuloasă: uneori, viața lui Bălcescu, Kogălniceanu și Ghica par (pre)texte pentru lucrarea unui autor care își deconspiră ideologia culturală, gena de cercetător și vocația de umanist. Critica literară românească nu ar fi avut un destin al său fără talentul lui Eugen Simion. Dar nici cultura română. De aceea, Eugen Simion e, la rândul său, un mesianic. (Oana Camelia Șerban, pe coperta a patra)

Anastasia Ambul Balmuș, *Dosarele infernului. Sudul Basarabiei în vârtejul sinistru sovietic al anilor 1940-1941*, Editura Fundației Culturale Memoria, București, 2020. Editor și prefață – Ilie Popa, postfață – Anatol Petrencu

Deși nu este un volum de mare întindere, prin exemplele reale, din arhivele studiate și prezentate, reușește să creeze o imagine cuprinzătoare a intensității suferinței poporului basarabean în secolul al XX-lea ale cărei urmări se pot vedea și acum în secolul al XXI-lea. (Ilie Popa, în prefață)

Un merit deosebit al doamnei Anastasia Balmuș constă în faptul că domnia sa a pledat activ pentru înveșnicirea memoriei victimelor regimului stalinist de ocupație, ridicând la Cimișlia și în câteva localități rurale din raionul Cimișlia monumente deosebit de importante pentru generațiile de azi și cele care vor urma. (Anatol Petrencu, în postfață)





O istorie a liricii românești din Serbia

Zenovie CÂRLUGEA



Foarte bun cunoscător al vieții românilor din Serbia, în toate domeniile (multiethnicism, plurilingvism, multiculturalism), după cum atestă atât lucrările publicate, cât și angajarea în activități transfrontaliere de real impact, criticul și istoricul literar Florian Copcea, în *O istorie a liricii românești din Serbia* (Editura Academiei Române, București – Casa de Presă și Editură „Libertatea”, Pančevo, 2018, 248 p.), face, în această privință, dovada unui profesionalism incontestabil, militând pentru completarea tabloului general al literaturii române cu valori inamovibile din spațiul ex-ugoslav.

Se știe că, după Unirea cea Mare din 1918, mai exact, după Tratatul de la Trianon care decisese o nouă configurare a statelor ce intraseră în componența Imperiului Austro-Ungar, o parte din Banatul românesc a rămas în componența Regatului Serbiei. Viața românilor din noul Banat sârbesc a continuat în forme proprii și specifice, amintind de tradiția din patria-mamă, dar aceasta a trebuit să facă față imperativelor noului stat statal, influențele exercitate asupra etniei românilor, sub multe aspecte, fiind puține. Astfel, în cadrul noii organizări statale, românii din Serbia au luptat împotriva politicii de asimilare, menținându-și vie credința, cultura, limba, spiritualitatea. Este vorba de un proces politic, social și cultural vechi de un secol, în cadrul căruia literatura reprezintă o importantă componentă. Faptul că nici până azi în Banatul sârbesc lucrurile nu sunt pe deplin așezate (în ciuda faptului că, pe linie oficială, relația țării noastre cu această parte de țară rămasă dincolo de graniță, nu este una lipsită de tot felul de interese de grup „bilaterale”) ni l-a arătat însuși profesorul Florian Copcea în culegerea de tablete *Pierduți în istorie* (2020), un fel de rechizitoriu gazetăresc ce ar trebui de urgență să stea în atenția Guvernului României, în special a Ministerului Românilor de Pretutindeni. Să precizăm că articolele respective au fost publicate vreme de vreo trei ani (2017-2019) în ziarul de limbă română *Libertatea* din Pančevo. Este, de fapt, continuarea unui demers gazetăresc, dacă avem în vedere culegerea anterioară, *Avaturile românilor din Serbia* (Editura Libertatea, Pančevo, 2016), înmănunchind articolele publicate în același hebdomadar, de-a lungul anilor 2014-2016.

In paralel cu acest demers militant vizând istoria etniei și viața ei social-culturală în creșterea unor varii aspecte, dl Fl. Copcea s-a dovedit solidar cu aspirațiile și interesele scriitorilor de limbă română din Serbia, oferindu-le sprijin și promovându-i atât cât a putut. Mai mult chiar, a editat lucrări importante (sinteze de istorie literară, dicționare, studii monografice etc.), cinstind în acest fel cultura și literatura de limbă română de ieri și mai ales de azi din Serbia (*Scurtă istorie a poeziei românești din Voivodina*, 2002; *Scriitori români din Serbia*, 2014; *Lexiconul poezilor români din Serbia*, 2016; *Virginia Popovici sau „paralaxele” criticii românești din Serbia*, 2020; *Repere literare. Ipoteze și paradigme ale literaturii române*, 2020 ș.a.).

Să amintim, în cadrul acestui „program” generos de valorizare transfrontalieră, și contribuția revistei de literatură, artă, cultură și dialog european *Hyperion* – revistă „de cultură și spiritualitate românească”, aflată, iată, în al treilea an de existență și cu 25 de apariții până la sfârșitul acestui an 2020, în care

întâlnim, cu proprii creații, scriitori sârbi de limbă română din toate generațiile, precum și studii privind cultura, literatura și spiritualitatea etniei românești din Voivodina (și nu numai).

De asemenea, în cadrul Festivalului Internațional „Mihai Eminescu”, aflat, în ianuarie 2021, la a XXIX-a ediție, au fost și sunt promovați / premiați scriitori români de pretutindeni, cu deosebire din spațiul ex-ugoslav, precum și din Republica Moldova.

Rod al propriilor lecturi și cercetări istoriografice, *O istorie a liricii românești din Serbia* ținește a fi o lucrare de referință atât prin desenarea tabloului general al dezvoltării poeziei din acest spațiu, dar mai ales prin studiile monografice privind generațiile



de poeți din interbelic până azi, de la *parnasienii* de expresie minoră și *tradiționaliști* care o rup cu limba de lemn a proletcultiștilor (Ion Bălan, Cornel Bălică, Ion Marcovici), la *avangardiștii* unui limbaj excesiv metaforizant și intranzitiv (Mihai Avramescu, Vasco/Vasile Popa), *sincroniștii* europeanizanți (Ana Niculina-Ursulescu, Eugenia Bălteanu, Aurel Mioc, Mărioara Sfera), *pre-moderniștii* racordați la cultura și spiritualitatea europeană (Radu Flora, Ion Miloș, Florica Ștefan, Mărioara Babu, Valentin Mic), *supra-realiștii* sondând lumea iraționalului (Olimpia Balos, Vasile Barbu, Vasa Barbu, Miodrag Miloș, Ileana Ursu) și *moderniștii* diversificării mijloacelor de expresie (Slavco Almăjan, Aurora Rotariu Planjanin, Monica Țăran Dumitrescu, Elena Maria Brânzei, Mariana Stratulat), iar de la aceștia la mai noii *deconstructiviști* cu devierea de discurs de la text la pretext (Mariana Dan, Annemarie Sorescu Marinkovici), *postmoderniștii* unei noi paradigme, metatextuale (Ioan Baba, Petru Cărdă, Ioan Flora) și *transmoderniștii* cu obsesia depășirii „stării de criză” (Nicu Ciobanu, Pavel Gătăntău).

Este vorba, așadar, de „un fenomen cultural de excepție” în cadrul literaturilor balcanice, ale cărei ipostaze și deveniri valorice „în circuitul european” sunt relevate de criticul literar universitar Virginia Popovici, profesor la Facultatea de Filosofie din Novi Sad, care semnează postfața *Literatura română din Serbia, fenomen cultural de excepție* (pp. 233-244). Fenomenul în cauză este strâns legat de rolul jucat de ziarul *Libertatea* (înființat în 1945 și condus de Aurel Gavrilov, iar azi de Nicu Ciobanu) și revista *Lumina* din Novi Sad (înființată în 1947 de Vasko Popa), „revistă de literatură, artă și cultură transfrontalieră” aflată azi în al LXXIII-lea an de existență sub conducerea poetului Ioan Baba.

Lucrarea apare într-un prestigios parteneriat editorial: Editura Academiei Române, București, și Casa de Presă și Editură „Libertatea” din Pančevo, beneficiind de un cuvânt înainte semnat de acad. Mihai Cimpoi, *Argumente pentru o istorie necesară și utilă*, din care reținem următoarea apreciere: „Studiul se desfășoară, cu argumente justificative și demonstrații critice aplicate, anume în acest cadru al analizei comparatiste și sincroniste, nelimitându-se așadar la relevarea influențelor exercitate din partea literaturii române. (...) Portretele-sinteză sunt analizate cu consemnarea fenomenelor generale, dar și cu punerea în lumină a personalității lirice și a dimensiunilor caracteristice universului mitopo(i)etic și a mărcilor stilistice determinate. Prezentarea amplă, solid documentară și într-un limbaj critic adecvat face studiul deosebit de interesant și necesar pentru cunoașterea literaturii române din afara granițelor actuale ale României.”

Dl Florian Copcea se înscrie, cu această „istorie a liricii românești din Serbia”, într-un demers istorico-literar care, de la Radu Flora (*Literatura română din Voivodina. Panorama unui sfert de veac, 1946-1970, 1977*) până la autori din zilele noastre (Ioan Baba, Ștefan N. Popa, Costa Roșu, Vasa Barbu, Boris & Daniela Crăciun, Dan Mariana, Catinca Agache, Carmen Dărăbuș, Brândușa Juică, Virginia Popovici ș.a.) s-au dovedit buni descriptori și analiști ai fenomenului literar din Banatul sârbesc.

Este vorba de o pleiadă de critici și istorici literari care, deși vin din generații diferite, s-au aplecat cu atenția cuvenită asupra valorizării literaturii create de românii din Serbia, evocând fenomenul atât în evoluția lui periodică și specifică, din interbelic până în contemporaneitate, cât și în raport cu direcțiile evoluției literaturii din țara-mamă, într-un context mai larg, european.

Nu mai astfel literatura română din spațiul ex-ugoslav poate fi valorificată la adevărata ei specificitate și diferențiere, având acest statut de *cultură transfrontalieră*, care, dincolo de istoria și condițiile unei evoluții proprii, vine să completeze marea tablou de valori al culturii și literaturii române, în sensul modernului concept de *Géographie littéraire*, temă de tradiție în sociologia occidentală, îndeosebi cea franceză: Robert Éscarpié (*Sociologie de la littérature*, Paris, PUF, 1964), André Ferré (*Géographie littéraire*, 1946), Lionel Dupuy (*L'imaginaire géographique: essai de géographie littéraire*, Puppia, 2019).

Sinteză utilă și clarificatoare în prezentarea punctuală a desfășurării literare, în sensul ajungerii la conștiința de sine a unui gen literar cu vădite antene imanentiste și onto-gnoseologice, *O istorie a liricii românești din Serbia* intră în bibliografia de referință atât prin efortul sistematizator aproape exhaustiv, cât și prin echilibrul unor temeinice judecăți de valoare. Cartea contribuie totodată și la cunoașterea mai largă a poeziei de expresie română care s-a scris și se scrie azi în Serbia vecină, Voivodina fiind un alodiu de indimenticabile valori literare.

Prefațatorul cărții (acad. Gheorghe Păun) a găsit chiar și o cheie a abordării textului urmuian: *La prima lectură, divertissement, umor, improvizare, joc cu imagini și cuvinte, absurd. La a doua lectură, avangardă – revoltă, suprarealism, diverse –isme moderne, vizionarism. Unii critici s-au oprit aici, frustrați că și Urmuz s-a oprit atât de devreme. Alții au căutat „chei” sugerate și de autobiografia scriitorului și au avut veritabile revelații. Câți cititori (instruiți, inițiați), atâtea lecturi, fie și speculative – printre cele mai succulente: sociologică, psihanalitică, mason-ezoterică, sexologică... (Urmuz, urmuzism, umuzologie, în prefața cărții).*

Perpessicius are dreptate, în 1931, să nu-l considere pe Urmuz ca unul dintre premergători, cum voiesc scriitorii de la „Unu”, ci apogeuul acestei direcții culturale, cea mai înaltă performanță a spiritului inovator, radical și insurgent, reprezentant al „literaturii viitorului” și propunând „o nouă mitologie”. Totuși, aparența de satiră s-a șters în semnificația contemporană, ca și aparența de „joc” aleatoriu, fără

conștientizare, sau rezoluția de „fantastică”. Dar iată exprimarea care mi se pare insuficientă, a marelui Critic, citat și de dl Lucian Costache: *...În literatura fantastică contemporană (scuzați cacofonia!) ... în suprarealism și expresionism, sunt minunate expresiuni ale unui spirit bogat în fantezie, cuceresc prin excesul de absurditate și nu pot fi priviți altminteri decât ca joc voluntar și amuzant al unui temperament prin excelență satiric. Termenii „satiric” și „amuzant” sunt inexacti, dar Criticul ghicește și formula exactă: „absurditate!”*

Noi, cei care scriem astăzi, ar trebui să insistăm și să afirmăm des și răspicat că literatura română a descoperit, a inventat, prin *paginile bizare* ale lui Demetru Demetrescu-Buzău / Urmuz *absurdismul* care, începând cu anii '50 ai secolului al XX-lea, a devenit o mișcare mondială. Dacă ar fi să metaforizez, aș zice că Urmuz a fost un autor fotovoltaic care a produs electricitate și a oferit energia estetică pentru literatura viitorului.



Cărți și autori



Ion C. ȘTEFAN

Poetul Nicolae Dragoș este din nou prezent în câmpul literaturii române, printr-o formă aureolată de triumf liric, după tipărirea, de-a lungul timpului, a peste 50 de volume de versuri și proză, cu prezenta apariție *O sută și una de poezii*, de la Editura Academiei Române (2019).

De fapt, este o recunoaștere publică și certă a evoluției sale valorice, de un real talent, cunoscut de-a lungul timpului și între timpuri sociale diferite, ca un *Călător spre nevăzute umbre* (2009), cum se intitulează unul dintre volumele sale și care poate fi folosit ca titlu generic și al cărții de față, dacă structura colecției nu ar fi întrebunțat un titlu standard, desigur uniformizator, despre toți autorii importanți publicați aici.

Nu-mi par suficient de convingătoare nici citatele critice extrase din articolele scrise despre el, care definesc doar o parte a evoluției poetului, marcată de activitățile sale de scriitor multiplu, în diferite etape de creație, deoarece m-aș fi așteptat, în acest volum antologic, o la privire de ansamblu asupra activității sale generale, cu vârful piramidei spre viitor.

Pentru că, într-adevăr, acest talentat autor se ridică astfel deasupra tuturor *nevăzutele umbre*, din același cadru creator, determinat de oameni și de evenimente, ca să-l întâlnim, la cei peste 82 de ani de existență, chiar și acum, învingător.

Călător spre nevăzute umbre

Trebuie să recunosc că noi, poeții generației șasezeciste, pe care Nicolae Dragoș ne-a promovat consecvent în *Scânteia tineretului* și *Luceafărul*, îi purtăm o statornică recunoștință.

Tocmai în aceasta constă greutatea mea de a depăși convenția unei prezentări obișnuite, căutând să desprind doar esența creației sale, dincolo de orice considerente subiective.

Am citit această carte cu atenție și discernământ, încercând să fiu cât mai obiectiv și să mă refer doar la cele mai reprezentative poezii incluse aici.

Inceputurile poetice au fost ca într-un basm: „Poate Făt-Frumos eram/ Când împărățeam nisipul/ Poate-ntr-un castel de geam/ Îndrăzneam să-ți caut chipul” (*Marea-și cheamă albatroșii*, p. 26).

Iar existența sa activă îi ridică întrebări multiple: „De la o stea până la flori/ s-au fost pierit mereu cărări/ rămas-am glas ca, uneori/ să mă zidesc în întrebări” (*Autoportret*, p. 28).

Fiindcă împlinirea lui adevărată se desăvârșește prin zbor: „Era un zbor fără de nume/ ostatic morilor de vânt/ treceam din vis spre ochii lunii/ și stelele uitate-n lume/ se răsăreau mereu din cânt” (*Urca în ierburi*, p. 36).

Da, așa îl zăresc pe poet, despărțit de sine ca om practic (sau politic), dăruindu-se unei iubiri ideale: „Se făcea că-ncearcă plopii/ psalmi de toamnă să vestească/ pre când tu ușor te-apropii/ lebădă împărătească/ și era un joc de galben/ părul-râu, spumând

tăcut/ cum se-adună dans de salbe-n/ jurul umerilor, scut/ se făcea că din trecut/ urcau zilele, că-n lut/ te-am zidit și te-am pierdut” (*Sub colină*, p. 39).

În această nuntire, între oameni și natură, primăverile trec, purtate de alte orizonturi: „Nu-s două primăveri la fel, de când sunt primăveri pe lume/ deși din iarbă urcă-n arbori zăpada roză, de petale.../ de veacuri oamenii le-așteaptă, trăiesc prin ele, cum s-ar spune/ desprinși din flori spre fructul toamnei să-și ducă ne-ntreruptă cale” (*Apel de primăvară*, p. 45).

Și, pe măsură ce timpul creativ se îmbogățește cu alte teme, gândurile autorului se îndreaptă spre părinți și spre locurile natale: „Din când în când poeții, în ceasuri de tristețe/ când stelele nu urcă în versurile lor/ ori când s-a amurgit izvorul de tandrețe/ când amăgiri i-apăsă pe suflute și-i dor/ din când în când, poeții, în clipele de teamă/ c-au adunat zadarnic în ritmuri arbori, ape/ își amintesc că au, departe-n sat, o mamă/ și-o căută duos ca lacrima din pleoape” (*Din când în când*, p. 57).

Poetul percepe ultima dăruire a artei, mai mult ca un crez artistic scris pentru sine, adică rămânerea sa în cultură tocmai prin această împlinire peste timp: „Mă las rob de cuvânt –/ El, născutul din sângele meu./ Tânjind să nu știe ce-i asfințitul./ Să îmbrace hlamida nemuririi” (*Cineva îmi șoptește*, p. 104).

Astfel se prezintă poetul Nicolae Dragoș, la cei peste 82 de ani ai săi, pe care-l percep ca pe-un creator din primele rânduri ale liricii românești.



Paula ROMANESCU

La Editura Tracus Arte din București, 2020, a apărut în plină pandemie de coronavirus, când suflul fiecărui muritor tremură ca frunza de plop la cea mai firavă adiere de „ordonanță” cum că viața pe planeta albastră este chiar

albastră cu nuanțe de giulgiu, *Comedia Tristeții*, un foarte straniu roman care poartă semnătura lui Silvan G. Escu.

Nu, în mult prea amara *comedie a tristeții* văzută ca o viață pe dos, romancierul nu ne invită să râdem ca lacrimi în lumea asta tristă plină de humor, potopii de o corectitudine politică precum un nisip mișcător din balta neînțeleșurilor toate, ci mai degrabă să ne pierdem spre a ne regăsi într-o urmuziană abordare a întâmplărilor aceleia cu nume de viață, niciodată perfectă, nici (sau mai cu seamă) dacă am lua-o de la capăt, ori de la... capătul capătului spre început.

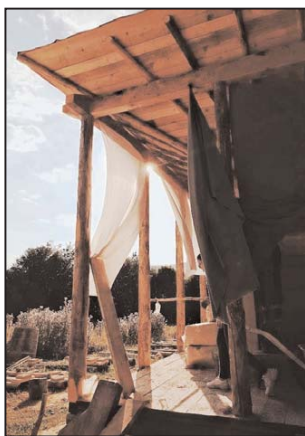
S-a mai spus (uf, poeții le-au cam spus pe toate!) că ar trebui să ne uștem bătrâni/ să venim înțelepți/ să fim în stare de a hotărî soarta noastră în lume/ să știm din răscrucea primară ce drumuri pomesc/ și iresponsabil să fie doar dorul de-a merge...

Dar nu! Personajul ciudat care „răsare” din lutul care va fi fost – Trandafir – spin și petală, mireasmă și miasmă, înviatul din morți pe propria-i răspundere, nu ca Lazăr cel cu porunca „ia-ți patul tău și umblă”, un ins care hălăduiește prin viață, prunc și adult deopotrivă, cu viața pre moarte călcând, reface drumul dinspre nimic înspre niciunde (în lipsa unui Virgiliu care îi va fi servit odinioară lui Dante de ghid prin *Divina Comedia*!), alături de un alt „ciudat” – Severus Ciudatu, tiparul activistului comunist de când cu proletarii care ar fi trebuit să-și dea mână cu mână peste mări și țări (dar n-au făcut-o, păcătoșii, de suciți ce sunți), un vorbitor cu pretenții de conferențiar, ideolog de mucava, de n-o fi chiar împărțat cel sever mănându-și duos blanda, îndobitocita turmă, către extincția globală...

Un luxuriant joc de cuvinte de un absurd care l-ar ferma și pe autorul *Paginilor bizare*, trimiteri la opere literare de care orice trecător prin viață, alfabetizat măcar, cititor care va fi văzut cuvinte (dacă idei nu!), ar cam trebui să știe, situații de o logică ilocică, amestec de luciditate și infantilism prin care să se contureze personajele pâlite de morbul vidului

Bizara comedie a tristeții

de gândire (că doar n-o să-i zicem chiar inocență crasă!), iată ingredientele cu care autorul alcătuiește o foarte bizară pagină care se va înscrie cu siguranță în proza românească de la început de mileniu trei, când omenirea toată pare a-și fi pierdut busola și răătăcește bezmetică pe un pământ supra-saturat de moarte, sub un cer și orb, și surd, și mut, pe care steaua polară (da, și aceasta!) hălăduiește mai ceva decât emigranții prin Europa, iar soarele, neclintit, pare tăciune în vatra stinsă a lumilor.



Comedia tristeții. Își află rând aici, precum în marele talcioc al vieții cu gust de moarte, și copilăria – chiar dacă una mai puțin fericită, cu fericirea ei unică, și familia – aceea expirată instituție tradițională, cu triunghiul ei magic înscris în aria cercului, și prietenia, cu nelipsitul prieten mereu gata să-ți croiască generos câteva smetii intelectuale cât să te năucească de tot sub povara grijilor care în mod cert vor urma..., și trădarea (o, mai cu seamă trădarea!) care va trebui deprinsă din mers urmând linia continuă a partidului, îngroșată la maximum de minciună, și câinii maidanezi, și căpșunarii ajunși prin țări de soare mai pline, și sparanghelii mănâți de pandemia covidică să dea o mână de ajutor neajutoratilor teutoni pâlți de astenie din lipsă de ocupație predilectă de când războaiele mondiale nu mai fură... Ne-am îmbunătățit astfel, ne asigură autorul prin unul din personajele sale, noi ca țară, relațiile cu Germania, iar câinilor le-am oferit un trai decent, comunitar-occidental și, am înființat o mulțime de locuri de muncă pentru cei ce se pricep să vorbească pre limba lor cu câinii, iar între ei în limba lor.

Autorul n-a trecut și nu trece cu ochii închiși prin timpul său, prin timpul nostru, prin timpul timp. Prin cele două personaje create, el reface o lume dusă (dar nu de tot), o lume recentă (dar deloc proaspătă) îmbătrânită-n rele, deși cu ifose de trufanda. Vi se pare cunoscută povestea cum că în 1789 a avut loc *Revoluția Franceză*, apoi, după o sută de ani, a murit Mihai Eminescu, iar după fix alți 100 de ani a căzut din pat în patul puștii, intrând direct în negura istoriei, Nicolae Ceaușescu? Și asta nici măcar nu e poveste.

Adevărat Mefisto cu cetățenie română, umbra autorului crește peste/ în miezul personajelor sale doar așa, pentru o mai lină alunecare spre zgrunțuroasa temă referitoare la politică, [...] fiindcă este vorba de observat un lucru nu neapărat bine făcut, așa cum ar spune, dar pe dos, acel norocos mângâiat pe ceață de ursitoare, cel care se prefacă că stă cu fața la poporul său. Da, „al său”, că și-a luat popor și cel puțin 4-5 ani nu renunță la el oricât s-ar împotrivi acesta...

Dar politica – marea absurditate a corectitudinii democratice din fascinanta Românie de o devastatoare originalitate, nu rămâne (deși guvernează întregul!) singura temă abordată de scriitor în

Noi să continuăm să vorbim pre limba noastră și să mai trecem cu lectura și prin literatura lumii, măcar atât cât să înțelegem pe unde ne poartă autorul *Comediei Tristeții*, ca să nu ne simțim pierduți în labirintul de simboluri ca un păienjenis de capcane, ca un mozaic de lumi cu tot mai vii personaje din cale afară de bizare, sau celebre, întâlnite și nerecunoscute în paginile romanului în care vom vedea cuvinte, dar nu le vom pricepe uliutorul tălc.

Nu, cartea aceasta nu se adresează doar inițiaților într-ale scrisului și cititului. Este o vastă pajistă de flori de spirit din care fiecare își poate alege ce-i place: un crin (poate fi și regal sau de baltă!), o păpădie (doar plebeie!), un trandafir (hai, trei, cât să punem de-un partid albastru!), o mărăgună (spre a face concurență industriei de medicamente!), o părluță (adăugată la un comision nu strică!), o ciudățenie de altă floare cam cât o coroană numai bună să-ți arate calea spre lumea cea fără durere, nici întristare, nici suspin.

Meștere Urmuz, fii liniștit acolo unde ești! Prin *Comedia tristeții*, Silvan G. Escu se dovedește a-ți fi vrednic urmaș, iar literatura română își desăvârșește bizarea astfel ca toată viața noastră cea de toate zilele să i se asamene cuminte, întregindu-se cu toată moartea...



Leopardul de dantelă

Nicolae MELINESCU



La ceva timp după schimbarea de regim din România, m-a invitat la o discuție prospectivă Mohamed Yeslem Beissat, ministru pentru afaceri africane al Republicii Arabe Democratice Sahraui, pornit într-un turneu prin noile democrații ale Europei cu speranța să obțină recunoașterea oficială a independenței ținutului său de baștină, fosta Sahara Spaniolă/Occidentală. Discuția noastră ar fi trebuit să-l ajute să înlănească unul dintre oficialii ministerului nostru de Externe după ce primele demersuri eșuaseră. Nu am aflat niciodată cum a ajuns la mine și de ce spera ca tocmai eu să reușesc acolo unde el rămăsese ignorat. Românii nu intenționau să se implice într-un contencios cu Marocul, țara care ocupase o bună parte din teritoriul sahraui și care refuza să accepte o guvernare locală suverană.

În mod evident, nu aveam cum să-i influențez pe precauții noștri diplomați să-l înlănească pe ministrul sahraui. Mi-a revenit în minte numele său la sfârșitul lui noiembrie 2020, când o știre din Pretoria relatea despre prezentarea scrisorilor de acreditare ale aceluiși Mohamed Yeslem Beissat, ambasador sahraui, președintelui Africii de Sud, Cyril Ramaphosa. M-a provocat declarația sa oficială la ceremonie, axată nu numai pe menținerea solicitărilor de eliberare a țărilor sale de sub dominația armatei și a administrației marocane și de acordare a independenței, ci și pe rolul Africii de Sud în susținerea acestor revendicări.

După ce fusese ocupat de spanioli aproape un secol, ținutul din vestul Africii a căzut între poftete expansioniste ale vecinilor. În 1975, Marocul și-a împins granița sudică mult dincolo de jumătate din fosta colonie Sahara Occidentală sub pretextul „protecției” triburilor sunnite Olad Tidar, formate de beduini nomazi. Mauritania s-a repezit și ea spre nord și a invadat zona Rio de Oro, pe care a abandonat-o însă în 1979, după lupte fără învingători și învinși cu triburile rebele locale. Mai mult, regimul dictatorial mauritanian al lui Moktar Ould Daddah a recunoscut proclamația de independență a noii republici, fie doar ca să-l enerveze pe regele Hassan.

Jocurile au fost complicate de apariția în 1973 a Frontului de Eliberare Seguia el Hamra și Rio de Oro, pe scurt, Polisario, o mișcare considerată în mediul internațional drept naționalistă rebelă, dornică să preia conducerea politică, economică și socială în fosta colonie.

Ca să-și consolideze poziția de reprezentanți legitimi ai populației sahraui a proclamat pe 27 februarie 1976 Republica Arabă Democrată Sahraui la Bir Lehlou, în zona ocupată de marocani, în aceeași zi în care Spania a informat Organizația Națiunilor Unite că pune capăt prezenței în Sahara Occidentală, își declină orice răspundere și nu lasă în loc nicio altă putere administrativă.

Polisario, acceptat de ONU drept reprezentant legitim al populației sahraui a pornit ceea ce a denumit războiul de independență împotriva Marocului și a Mauritaniei. Combatanții săi nu erau străini de lupta împotriva unui hegemon local. Dominația spaniolă nu a fost lipsită de tensiuni și conflicte. În 1956, la un an după obținerea independenței de stat, regatul Maroc a cerut dreptul de administrare a orașului port Sidi Ifni, din Sahara Occidentală. Spaniolii au respins solicitarea, după anularea unui acord franco-hispanic din 1912. Raiduri răzlețe ale naționalistilor marocani din partidul Istiqlal (conservator monarhist) s-au transformat într-un război local, niciodată declarat oficial, încheiat pe 1 aprilie 1958 prin acordurile de la Angra de Cinto. Spania a păstrat Sidi Ifni ca enclavă la Atlantic, abandonată în 1969.

În 1970, tulburările provocate de nemulțumirile localnicilor față de administrația colonială au culminat cu Zemla Intifada (Revolta de la Zemla). Conducătorii organizației secrete Harakat Tahir – mișcare naționalistă sahraui condusă în anii '60 de Muhammad Bassiri – au organizat o manifestare populară și au dat publicității o petiție prezentată guvernatorului general spaniol José María Pérez de Lema y Tejero. Deși evenimentul s-a desfășurat pașnic, acesta i-a ordonat poliției coloniale să-i aresteze pe organizatorii din Harakat Tahir. Multă vreme a reacționat, a aruncat

cu pietre în forțele de ordine, drept care a intervenit armata. Unsprezece civili au fost împușcați mortal de trupele Legiunii Străine Spaniole. Bassiri a fost capturat, băgat în beciurile poliției politice de unde nu a mai ieșit niciodată. Sute de membri ai grupării naționaliste Harakat Tahir au fost vânați de forțele coloniale și uciși. Câțiva supraviețuitori au fost arestați și condamnați la pedepse maxime, ca exemplu pentru cei tentați de răzvrătire.

Represiunea spaniolă a provocat și a energizat mișcarea anticolonială sahraui. Militanții săi au început să se înarmeze și s-au organizat în nucleul în jurul căruia avea să se înființeze Frontul Polisario. Inițial, țările arabe și-au păstrat distanța față de el – poate și din cauza orientării inițiale socialiste. Doar Libia și Mauritania i-au acordat un timid sprijin material și militar. Algeria, neîncrezătoare la început în Front, a găzduit guvernul provizoriu sahraui în exil pe teritoriul său, la Tindouf, la doar câțiva kilometri de granița cu fosta Sahara Occidentală și cu Mauritania.

Între 1975 și 1991 tensiunile regionale au degenerat în așa-numitul război din Sahara Occidentală.



Acesta a cunoscut o agravare paralelă cu finalul decolonizării și cu prăbușirea comunismului european.

Marocanii au pornit lupta cu 30 de mii de militari în 1976, ajungând la 120 de mii la final în 1991, și au beneficiat de susținerea americană și saudită. Polisario, sprijinit de Algeria, Libia și Coreea de Nord, a mobilizat între cinci și cincisprezece mii de combatanți. Până la aplicarea acordului de încetare a focului, pe 6 septembrie 1991, mai mult de trei mii de civili sahraui au fost uciși și optzeci de mii au fost dislocați. (Andreu Solá-Martin, *The United Nations Mission for the Referendum in Western Sahara*, Edwin Mellen Press, Lewinston, NY, 2007, p. 102)

Nici numărul civililor sacrificați, nici presiunile Franței sau ale Statelor Unite, nici Misiunea Națiunilor Unite pentru Referendum în Sahara Occidentală (42 de țări participante, 220 de militari și polițiști, un buget propus pentru 2019 – 2020 de \$56 de milioane) nu au calmat tensiunea din fostul teritoriu colonial spaniol. În 2005, tulburări, demonstrații și cinciiri au marcat așa-numita Intifada (revolta) din mai. Pe 21 mai, transferul unui sahraui suspect de trafic de droguri la pușcăria din orașul marocan Agadir a provocat proteste de stradă, dispersate cu brutalitate de poliția marocană. Protestele s-au extins dincolo de focarul inițial, orașul sahraui El Alaún, în alte localități importante: Smara (la poalele munților Anti-Atlas), și Dakhla (port la Atlantic). Li s-au alăturat studenții sahraui din orașele marocane Fes, Casablanca, Marrakesh și din capitala Rabat. Timp de câteva luni, poliția marocană a arestat aproximativ o sută de activiști sahraui pentru independență și i-a încarcerat fără condamnare. A fost limitat accesul jurnaliștilor străini în zona de ocupație, corespondenții unor agenții de știri filmate și ai unor canale internaționale de televiziune au fost expulzați în ciuda condamnării acestor măsuri printr-o rezoluție a Parlamentului European adoptată cu 98 de voturi pentru și o abținere.

Solidarizarea Marocului cu Statele Unite în războiul global împotriva terorismului, măsurile luate

pentru combaterea extremiștilor jehadiști din Al Qaida magrebiană i-au permis guvernului de la Rabat să continue acțiunile împotriva militanților sahraui.

În 2010, un protest din tabăra sahraui de la Gdeim Izik, la 12 kilometri de El Aaiún, capitala Provinciei de Sud, cum au redenumit marocanii teritoriul fostei Sahara Occidentale, s-a îndreptat împotriva discriminării, a sărăciei și a încălcării drepturilor omului. Protestele pașnice, inițial, au degenerat în ciocniri violente ale civililor cu militarii după distrugerea taberei de corturi care adăpostea cinci mii de refugiați. Pe 14 octombrie, militarii forțelor armate marocane au deschis focul împotriva unui camion care intra în tabără. Un adolescent a fost împușcat mortal și 17 adulți au fost răniți. Autoritățile marocane au declarat că din camion s-au tras primele focuri în timp ce șoferul încerca să forțeze pătrunderea în tabără, iar militarii forțelor de securitate nu au făcut altceva decât să răspundă tot cu foc. Frontul Polisario a anunțat oficial că în camion militarii nu au găsit după atac decât alimente, medicamente și apă. În urma incidentului, forțele de poliție au distrus corturile și au arestat trei mii de civili, suspecți că erau militanți sahraui. În ziua următoare, cei izgoniți din tabără și locuitorii din El Aaiún au ieșit pe străzile orașului, au atacat clădiri publice, bănci, magazine și s-au bătut cu polițiștii. Pe 17 noiembrie, Consiliul de Securitate al Națiunilor Unite a condamnat violențele din timpul dezafectării taberei. Potrivit anunțului oficial marocan, tulburările de la El Aaiún s-au încheiat cu moartea a unsprezece polițiști și rănirea a încă 139. Frontul Polisario a comunicat la rândul-i că 36 de civili sahraui au fost omorâți, 763 au fost răniți și 163 arestați. Dintre aceștia 25 au fost condamnați la ani grei de închisoare.

În 2013, guvernul a adoptat o nouă politică privind migrația și dreptul la azil. În 2018, a anunțat că noile reglementări au împiedicat 50 de mii de migranți veniți din sud să traverseze ilegal Marocul și să pătrundă în Europa. 74 de rețele de traficanți și călăuze au fost dezmembrate și au fost sechestrate o mie nouă sute de ambarcațiuni surprinse în apele teritoriale transportând migranți. Pentru combaterea și mai eficientă a migrației ilegale, Uniunea Europeană i-a dăruit Marocului vehicule de patrulare, elicoptere, echipamente de monitorizare a frontierei de sud și de est, instalații radar, toate sub forma unui ajutor (dezinteresat?) de €60 de milioane.

Dacă Asia avea încă din vechime propriul zid, Europa avea mai tânărul zid al Berlinului, iar Statele Unite se despărteau în sud de Mexic tot printr-un fel de zid, de ce să nu aibă și Africa propriul zid? Și l-a avut! Între 1981 și 1987 a fost construit un val de pământ și de nisip lung de 2.700 de kilometri, cel mai întins câmp minat din lume, pe care au fost plantate peste 7 milioane de mine. Bern, cum este denumită această realizare genetică, a confirmat divizarea de-a lungul a teritoriului fostei Sahara Occidentale în provincia guvernată de Maroc de la Atlantic spre est pe o adâncime de aproximativ o sută de kilometri și regiunea estică aflată sub controlul Frontului Polisario. După acordul de încetare a focului din 1991 o stare fragilă de neagresiune a dominat situația din zonă până în 2020, când au avut loc incidente în fașia Guerguerat, străbătută de singura cale de comunicație din Maroc către Mauritania și mai departe spre sud către țările membre ale Comunității Economice Vest-africane (ECOWAS). Polisario controla această fașie care pornește de pe teritoriul dominat de Front în sud și ajunge la Atlantic unde se află și portul Gueguerat. Conflictul a pornit de la nemulțumirea localnicilor provocată de lipsa de alimente, care au blocat 200 de camioane cu provizii venite din Mauritania. Autoritățile marocane au acuzat Polisario că înfometează populația și a ordonat alinierea armatei de-a lungul redutei despărțitoare.



Mircea OPRÎȚĂ

Vincent printre necrosofturi

Bogdan Suceavă este un scriitor complex, interesat de subiecte care, de regulă, țin de literatura generală, însă familiarizat și cu unele din domeniul F&SF, rezolvate, acestea din urmă, cu același talent și pricepere literară cu

care se apleacă asupra tuturor motivelor sale de inspirație. Lucrul este cu atât mai remarcabil cu cât autorul îndeplinește în viața curentă cerințele unei profesii complet diferite de cele pe care le-a așteptat în cazul unor specialiști ai condeiului. Dacă în genul nostru nu sunt totuși rare prezențele unor autori formați ca ingineri, ciberneticieni, medici, sau fizicieni, mulți dintre aceștia și-au abandonat profesiile adoptate inițial, pentru ziaristică ori pentru alte ocupații impuse de o mai directă implicare în domeniul politic și cultural. Bogdan Suceavă, însă, înfruntă provocarea literară fără a-și abandona chemarea inițială, aceea a matematicii, pe care o servește în continuare, cu devotament și succes, în construcția unei cariere rezervate științei măcar în aceeași măsură în care și-o dedică și creației artistice. Dan Barbilian, alias poetul Ion Barbu, pare a fi ilustrul matematician și scriitor din stirpea căruia coboară și cel despre care va fi vorba în continuare.

S-a născut la 27 septembrie 1969, în Curtea de Argeș. A studiat matematica la Universitatea din București și la Michigan State University, unde, în 2002, și-a obținut titlul de doctor în științe matematice. Ca urmare a oportunităților descoperite în sistemul de învățământ american, s-a lansat ca profesor asociat la California State University din Fullerton, SUA, unde prin 2007 ajungea la gradul de conferențiar, iar perspectiva unei cariere universitare duse până la capăt l-a tentat în continuare. În literatură a debutat cu culegerea de proză scurtă *Teama de amurg* (1990), urmată de volume de versuri (*Legende și eresuri*, *Năluți și portrete*, *Bătălii și mesagii*), precum și de romanul *Sub semnul Orionului* (1992). O privire critică a autorului ajuns la maturitate e tentată să expediaze titlurile mai vechi între experiențele sale juvenile, de care între timp s-a detașat, așa cum reiese dintr-o mărturisire de dată mai recentă:

„*Sub semnul Orionului* e un roman scris prea devreme, la 22 de ani, și nu mai am simț azi confortabil să-l reeditez (acum doi ani am avut o ofertă). Nu, nu este SF, nu poate fi încadrat acolo.

E o explorare a motivului literar al Școlii, cam în sensul în care scria C. Noica despre Școală în *Jurnalul filozofic* din 1944 (când am scris romanul nu cunoșteam această sursă). Sincer, cred că tot ce am scris înainte de 30 de ani e atins de o oarecare naivitate. Am înțeles anumite lucruri mult mai târziu, după ce am ieșit din perioada tuturor naivităților (prelungită, în cazul meu, și de uriașele speranțe pe care le-am proiectat la 20 în schimbarea lumii; căci aveam 20 de ani în 1989 și cu greu îți mai revii după un atare entuziasm).”

Cu noulă intitulată *Imperiul generalilor târzii* a avut șansa unui premiu I al Editurii Nemira, noulă fiind ulterior inclusă într-o culegere (*Imperiul generalilor târzii și alte istorii*, 2002), de asemenea premiata (Premiul Copyro pentru proză) și deschizătoare a unei serii de cărți de proză scurtă: *Bunicul s-a întors la franceză* (2003), *Miruna, o poveste* (2007), *Să auzi forma unei tobe* (2013) – cărți în general premiate, reeditate frecvent și chiar traduse, precum *Miruna*, care a cunoscut ediții în engleză, italiană și slovenă. La fel romanele sale, între care *Venea din timpul diez* (2004) cunoaște și el ediții în maghiară, bulgară, engleză, franceză, cehă, al cărui traducător, Jiří Našinec, a primit în țara sa un premiu important pentru cea mai bună traducere în limba cehă a anului 2014. Alte romane ale autorului: *Vincent nemuritorul* (2008), care prin temă intră nemijlocit în atenția noastră, și *Republica*, o inspirată reconstituire critică și totodată epică a episodului istoric cunoscut sub numele de „Republica de la Ploiești”, statul-fantomă proclamat pentru o singură zi la 8 august 1870 de Al. Candiano-Popescu și transformat rapid (în manieră tipic românească) într-o spumoasă chermeză populară. Dintre culegerile de esee ale lui Bogdan Suceavă, sunt de pomenit *Memorii din biblioteca ideală* (2013), *Scriori de la Polul Est* (2015), *Istoria lacunelor. Despre manuscrise pierdute* (2017) și, de asemenea, studiul de



specialitate *A Medieval Mystery: Nicole Oresme's Concept of Curvitas*, scris împreună cu Isabel Marie Serrano și inclus în volumul *Best Writings on Mathematics 2016* de la Princeton University Press.

Romanul *Vincent nemuritorul* anunță, încă din titlu, o temă ce privește acea fascinantă imortalitate pe care genul SF, împrumutând-o mai mult sau mai puțin discret de la literatura fantastică, a cultivat-o adesea, atât în aria sa internațională, cât și pe teren autohton. De la *Slan* al lui A.E. van Vogt și până la nemuritorii virtuali din cyberpunk-ul american, de la Vladimir Colin (cu *Giovanna și Îngerul*) și Voicu Bugariu (*Noapte bună, Sophie*) până la Florin Pitea (*Necropolis*), nemuritorul, ca personaj tematic al anticipației, a luat când forma mutantului hărăzit de șansă cu calități extraordinare, când pe cea a omului-iluzie, reconstruit pe principii tehnice și lansat în plin necunoscut, dar, de regulă, într-o delicată relație cu lumea din care porcede. În postura sa ieșită din comun, personajul în cauză a fost însoțit fie de surăsul de o complicitate sceptică al umoristilor, fie de tonalitățile profunde ale moralistului preocupat de consecințele, stranii și incomode, ale acestei aventuri extreme.

Bogdan Suceavă abordează la modul grav problema tanatică și, la fel, soluția oferită de o anume utopie științifică a viitorului, cu rădăcini detectabile chiar în prezentul nostru imediat. Există deja o veritabilă școală a imortalității, cercetători care, bazați pe nanotehnologie și pe manipulări chimice dintre cele mai subtile efectuate asupra corpului uman, cultivă ideea prelungirii vieții indivizilor actuali cu sute, poate chiar mii de ani. Alții imaginează un moment tehnologic capabil să preia informația creierului omenesc și s-o transmită mai departe în timp, înregistrată pe un suport fizic de felul hardului dintr-un computer. N-ar mai fi vorba, în acest al doilea caz, de o prelungire a corpului natural al omului, ci a esenței sale de ființă superioară, a intelectului și, se presupune, a conștiinței individuale. Ambele ipoteze sunt provocatoare. SF-ul nu poate rămâne indiferent față de ele – dimpotrivă, le speculează în registru propriu resursele, le cântărește, le judecă în câmp ideatic, le vizualizează în context literar. Este ceea ce se întâmplă și în *Vincent nemuritorul*, unde discursul se distribuie strategic pe mai multe voci. În consecință, soluția imortalității se analizează din perspective diferite și cu concluzii contradictorii.

Omeima Abdeslam, ambasadorul Polisario pentru drepturile omului, acreditat la ONU Geneva, a declarat pe 21 octombrie că blocarea șoselei de acces a fost executată de civili protestatari și Frontul nu avea niciun amestec. Neconvinși de asemenea afirmație, comandanții armatei marocane au intrat în campanie pentru deblocarea șoselei, operațiune care a încins spiritele.

În noiembrie 2020, ciocnirile de la Guerquerat au angajat periculos Marocul și auto-denumita Republică Arabă Democrată Sahraui, susținută de Frontul Polisario. Marocul a lansat pe 13 noiembrie un atac masiv în zona tampon aflată teoretic sub controlul forțelor Națiunilor Unite din Sahara Occidentală. Polisario i-a acuzat pe marocani că au împușcat civili și a solicitat intervenția ONU. „Marocul este autorul agresiunii prin invadarea ilegală a Guerquerat și trebuie să-și asume răspunderea pentru încălcarea dreptului internațional. ... Polisario nu a fost niciodată partizanul războiului, dar, așa cum am mai arătat, independența națională este obiectivul nostru. Pentru îndeplinirea lui vom folosi toate mijloacele posibile”, declara un reprezentant al Frontului. (<https://latestnews.in.net/the-failed-diplomacy-between-morocco-and-polisario-morocco/>, accesat 21 dec. 2020)

Conflictul de pe teren a fost dublat de războiul vorbelor. Prim-ministrul marocan, Saad-Edine El Ottmani, a anunțat extinderea valului de pământ în zona portului pentru ca să asigure odată pentru totdeauna traficul liber de mărfuri și persoane la Guerquerat între Maroc și Mauritania. (africanews.com/2021/11/19/morocco-carries-out-work-in-disputed-w-sahara-near-border/, accesat 21 dec. 2020)

În prezent, 45 de state au încurajat proiectul geopolitic al independenței sahraui, iar Angola, Namibia, Libia, Cuba, Mauritania, Uruguay, Venezuela, Albania și Serbia au recunoscut Republica Arabă Democrată Sahraui. România, fidelă relațiilor sale cu Marocul, consolidate încă din 1970 de vizitele și înțelegerile la cel mai înalt nivel, s-a ținut de-o parte. Turneul de promovare a independenței noului stat, întreprins de Mohamed Yeslem Beissat, de care aminteam la început, nu a avut ecou în rândul noilor noștri politicieni tocmai din perspectiva acestor relații.

Faptul că interlocutorul meu din anii '90 a reușit să-și pledeze cauza în fața președintelui din Africa de Sud în 2020 reprezintă un jalon pentru o viitoare bătălie diplomatică, dat fiind că noua Africa de Sud este angajată în lupta pentru apărarea valorilor democratice pe continent, în urma experienței sale după lupta majorității pentru respectarea drepturilor sale politice și sociale în perioada apartheidului.

În planul relațiilor internaționale, drumul Saharei Occidentale spre un stat unitar recunoscut în lume rămâne lung și nesigur. Regatul are susținători foarte influenți în Uniunea Europeană și Statele Unite. Președintele Donald Trump declara în decembrie 2020: „Propunerile Marocului serioase, credibile și realiste pentru autonomie reprezintă SINGURA (sublinierea sursei) bază pentru suveranitatea sa asupra Saharei Occidentale, pentru pacea și prosperitatea durabilă și trainică. Marocul a recunoscut Statele Unite în 1777. Este, de aceea, firesc ca și noi să recunoaștem suveranitatea sa asupra Saharei Occidentale”. (<https://www.theguardian.com/world/2020/dec/10/israel-and-morocco-agree-to-full-diplomatic-relations-says-trump>, accesat 21 dec. 2020) Tenta istorică implicată de președinte vine să tragă o perdea străvezie peste decorul în care a fost făcută declarația: vizita premierului israelian la Washington în vederea normalizării relațiilor țării sale cu Marocul, un proces inclus în politica americană de mediere a reconcilierii între statul evreu și țările arabe. Marocul reprezintă candidatul cel mai accesibil, pentru că neavând graniță comună cu Israelul, relațiile sale cu Israelul au fost mult mai apropiate de normal.

Jocul pentru dominația mondială afectează direct orice manevră naționalistă sau separatistă care, dacă vrea să aibă efect, trebuie să primească binecuvântarea hegemonilor globali. Marii protagoniști urmăresc mai ales în Africa stabilitatea politică, singura menită să furnizeze securitatea investițiilor corporațiilor gigantice. Ruleta rusească jucată la masa verde ignoră și depășește miza locală. Reapară tensiunile în Sahara Occidentală, după treizeci de ani de lipsă a războiului, de neconfundat cu pacea, lasă un loc de manevră limitat actorilor locali. Ca un ghepard de deșert flămând și abil, strecurându-se printre dunele aride, ființa imaginată a unei viitoare entități sahraui se poate pierde în aerul care joacă peisajul sub arșița soarelui și devine o siluetă de dantelă. (Ghepardul de deșert, *Acinonyx jubatus hecki*, specie pe cale de dispariție – 250 de exemplare înregistrate, este răspândit în vestul Saharei și venerat în folclorul tuareg pentru abilitatea și frumusețea sa.) Arbitrii care ar putea salva ideea independenței sunt și ei dominați de interesele proprii sau ale unor apropiați și mișcările politice ample cu consecințe pe zeci sau sute de ani au nevoie de o coregrafie extrem de flexibilă, în care baletul protagoniștilor de forță pot să dreneze practicile noului imperialism liberal spre proiecte naționale. Numai dacă interesele lor echivalează sau sunt identice cu cele ale aspiranților!



La un nivel conceptual al romanului, dezbateră – care nu întâmplător adoptă formula superficială, dar de mare audiență a emisiunilor televizate, hrană zilnică pentru omul contemporan – atinge aspecte etice și filosofice. Ele erau, de altfel, imposibil de evitat în vecinătatea unui subiect atât de vulversant precum imortalitatea, în ipostaza ei coborâtă dintre simbolurile fabuloase și ajunsă la îndemâna oricui. Într-un viitor extrem de apropiat (autorul fixează convențional anul 2037), cercetarea științifică și progresul tehnicilor medicale ar permite așadar realizarea așa-numitului program „Spring After Winter”. Sub denumirea aceasta, poetică, dar mai ales publicitară, se însușește transferul prin operație chirurgicală și, totodată, cibernetică a informației din creierul uman pe o extensie electronică. Pe când substanța fragilă a „originalului” dispăre, copia sa cibernetică, activată pe un modul indestructibil, tinde să funcționeze independent, continuând astfel, în regim virtual, existența intelectului transferat. Dincolo de aparențele promițătoare ale soluției, trebuie căutate însă esențele, iradierile morale (sau imorale) ale actului de revoluționare științifică și socială propus. De pe pozițiile sale de un prudent conservatorism, biserica (adusă cu promptitudine în scenă) va întâmpina noua realizare a societății umane printr-un categoric refuz, mergând până la amenințarea cu excomunicarea practicanților născocirii – de nimeni luată în seamă în timpurile moderne, bineînțeles. E vorba de biserica catolică, reprezentată în scriere de un respectabil și alarmat monsenior Francisc, cardinal de Los Angeles, pentru care nu orice invenție ameliorează condiția omului, existând riscul unei fatale prăbușiri a acestuia din urmă: „A fost inventată o mașină care face ceva foarte grav și periculos cu creierul uman și, realmente, oamenii au mers prea departe”, apreciază dogma ultragiată, dar și bunul simț ancestral, în încercări pe cât de demne, pe atât de nesigure de efectul lor convingător asupra unei societăți intrate deja, de multă vreme, în degradingoladă morală. Iar mai departe: „Este cea mai mare absurditate cu care s-a confruntat vreodată specia umană. Pentru că pe modulul SAW nu trece intelectul uman, ci o copie a lui, o copie care nu mai este omul intrat în sala de operație. Omul acela nu mai este, a fost ucis printr-o operație care pretinde că i-a păstrat intelectul.”

Nici disciplina academică a filosofiei nu poate sta departe de această dezbateră etică, deși conceptele ei abstracte vin în scenă oarecum stânjenite și, de asemenea, ocolite de șansă în confruntarea cu un public ignorant, imun la atenționările desprinse din învățăturile Antichității grecești. Mici scâpărări polemice apar abia din ciocnirile ei – aproape ridice, lipsite în mod categoric de efecte în planul realității – cu atotputernicul spirit birocratic al societății moderne. Programul „Spring After Winter” este susținut de Administrație, care caută să tragă foloase practice de pe urma lui. Umanismul de bibliotecă face, așadar, doar valuri mărunte în oceanul de ipocrizie ce scaldă niște interese materiale și financiare generalizate:

„...Ne-am asigurat că sistemul nostru legal să interzică ferm eutanasia voluntară. Un bolnav incurabil nu își poate pune capăt zilelor, chiar dacă asta e opțiunea lui. Pe de altă parte, vine guvernul și zice: stai că te omor eu, cu ajutorul tehnologiei. Am să-ți iau eu toate informațiile personale, pe care le voi încărca într-o superbază de date, care va ajunge să știe tot ce știa persoanele defuncte ale generațiilor precedente. Un computer în loc de un cimitir, nu e asta oare ceva monstruos și criminal totodată? V-ați imaginat vreodată, înainte ca SAW să apară, că dorința noastră de a atinge nemurirea poate căpăta înfățișări monstruoase? Iată aici cea mai mare monstruozitate a istoriei umane, asasinarea de către administrație a voluntarilor, a celor care depun o cerere în acest sens.”

Există în roman, pomenit cu o relativă discreție, și un nivel de instituționalitate supraumană, statală și internațională, cu care se confruntă ideea imortalității artificiale. Detașată de orice rezonanță morală și filosofică a subiectului, Administrația, sau administrațiile (fiindcă fenomenul tinde să se mondializeze, ca orice nouă apărută în cadrul civilizației moderne), își distribuie atenția exclusiv asupra aspectelor aducătoare de profit. Nemurirea este bună, acceptabilă, încurajată în ciuda caracterului său insolit și generator de tulburare etico-sentimentală, câtă vreme se poate controla și

chiar exploata contractual, prin efectele unei legislații adecvate. Administrația se revelează treptat ca o veritabilă fabrică de necrosofturi, de module cu concentrate de inteligență umană, puse treptat la treabă, printr-o subtilă persuasiune birocratică, insistentă, aceasta din urmă, dar marcată vizibil, și ironic, de spiritul corectitudinii politice. O poziție ce „dă bine”, se pare, nu doar în exercițiul democrației actuale, ci și în democrațiile viitorului. Strategia lui Bogdan Suceavă e subtilă: deși îi simțim din timp poziția față de subiectul adus în discuție, el se ferește de intervenții critice personale, lăsând personajele acestui mereu reluat forum televizat să se exprime singure, să-și ciocnească, mai mult sau mai puțin diplomatic, criticile și entuziasmele.

În sfârșit, există în *Vincent nemuritorul* un nivel pur uman de abordare a condiției imortalității „accesate” (ca să folosim, la modul discret-ironic, un termen cibernetic pentru ceea ce în alt registru ar trebui să fie o vertiginosă „cucerire” a geniului tehnico-științific uman). Mai multe personaje episodice din roman își produc discursul la nivelul pomenit. Ele sunt culese dintr-o bogată galerie



de figuri contemporane, ilustrând astfel poziții individualizate într-un avantaj deschis larg, de la comical patentat, până la veritabila tensiune dramatică a existenței amenințate. Într-o extremă găsim frondeul de circumstanță, inconștientul care de tânăr s-a „săturat de problemele vieții reale”, de dificultățile cu care trebuie să dea față, fiind dispus să trivializeze cinic totul; inclusiv perspectiva nemuririi „anticipate”, pentru care și-a depus în fond semnătura. Iată argumentele acestui deusolot etern, deci și al viitorului:

„Colegii, plata taxelor, să-ți găsești o slujbă potrivită, să-ți cumperi o casă, relațiile interumane, totul marcat de tensiune, competiție, goană, presiune. Și pentru ce? Pentru că la șazececi de ani să ajungi pe un modul SAW? Dar poți să ajungi acolo de pe acum, și creierul tău ar putea fi în mai bună stare decât mai târziu. Ce sens are să te zbați ca peștele pe uscat pentru ceva care nu merită efortul?”

Nivelul uman asupra căruia se exercită cu sporit efect literar convenția acestui roman privește însă, mai degrabă, condiția naufragiaților, a celor măcinați de bolile lor incurabile, roși de îndoeli și, pe măsură ce momentul decontului li se apropie, tot mai vizitați de sentimentul duros al aneantizării. Disperații vor fi, prin urmare, victimele cele mai la îndemână ale imortalității servite la conservă și ale fabricii de necrosofturi. Iată argumentul esențial al unui asemenea ins constrâns să treacă printr-o încercare-limită, prin nedorita experiență practică a finalului prematur:

„...Vreau să evit acest nimic. Nu mă tem de demoni care mă vor tortura în iad, ci mă tem de ideea de nimic, de ideea că ar putea să existe acest nimic. Se spune că suntem datori cu o moarte și ideea asta ne repugnă. Iar revolta noastră față de această repulsie ne motivează să ne încredințăm tehnologiei. Chiar dacă trecem printr-o suferință teribilă, moartea nu ne apare ca o eliberare, ci ca un obstacol pe care, dacă am putea, l-am evita. Și vrem să-l evităm. Suntem în stare să facem orice pentru a-l ocoli. Și uite așa s-au născut modulele SAW.”

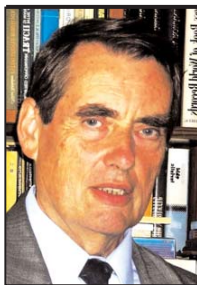
Între numeroasele figuri episodice ale cărții, Vincent, ilustrare personalizată a nenorocirii, își câștigă treptat poziția de personaj principal. Nu prin rispa de energie pe care o pun de regulă în evidență eroii anticipațiilor comune, ci prin constantă

și obsedantă prezență în scenă. Asta se întâmplă chiar și în ciuda drămuitei sale participări la zbaterele unei lumi pe care o simte scăpându-i printre degete. Bogdan Suceavă creează un personaj verosimil, convingător între datele realității sale de individ în plină și atroce suferință fizică și morală. Cu o lentoare ce sporește tensiunea așteptării, drama îi este prezentată economic, nu atât prin expunerea frustră și oarecum vulgară a evoluției unei boli incurabile, ci făcându-ne părtași la viziunea unei posibile salvări. Salvarea aceasta, la urma urmelor paul de care se agață un înecat, este filtrată prin simțuri pe care disperarea le conduce spre o acuitate maximă. Pentru personajul în cauză, mirajul imortalității depășește condiția simplei curiozități lucide pentru un miracol al științelor viitorului. Acest miraj devine drog și, în consecință, nevoie presantă, problemă de viață și de moarte. Pe Vincent nu-l interesează speculațiile teologale, nici filosofile privitoare la părăsirea corpului de către suflet, formulările savante ale unor Platon, Aristotel, Toma d'Aquino rămânând rezervate celor ce au timp pentru teorii abstracte. Îl interesează, în schimb, ce i se întâmplă persoanei sale amenințate cu disoluția, acum, imediat. Sub masca unei supralucide curiozități putem descifra o înfrigurare bine ținută în frâu – convenție de tehnică literară prin care personajul lasă impresia că, în sufletul său traumatizat, balanța se înclină prudent spre soluția considerată salvatoare. În realitate, hotărârea lui e luată de mult. Faptul că omul urmărește în continuare, mereu și mereu, ca într-un repetat exercițiu de autoconvingere, dezbatere televizată asupra subiectului, trădează mai degrabă o imperioasă nevoie de reconfirmări continue, de întărire în poziția pentru care subconștientul bolnavului deja a optat. Moartea proprie nu i se mai pare o catastrofă, mai ales că tehnica manipularilor virtuale, aceeași căreia îi datorează speranța imortalității, îi mai oferă și posibilitatea de a-și privi chipul de după dispariția iminentă, în caz că ar fi avut șansa să trăiască în mod natural până la adânci bătrâneți. Pe cât de sugestiv creionată, pagina privitoare la perspectiva senectuii e menită să producă dezgust și să faciliteze desprinderea de viața care îi oferă o asemenea jalnică panoramă a degradării biologice, intenționat exagerată și accelerată până la neverosimil:

La patruzeci de ani, Vinny avea un chip aproape surăzător, plin de energie, încă în formă, arătând ultimele trăsături ale tinereții. La cincizeci de ani, colțurile ochilor s-au ridat și obraji s-au lăsat într-o expresie de blazare. Oare n-o fi vreo greșală? Parcă și culoarea tenului s-a schimbat, pielea pare arsă de soare, pigmentul mai pronunțat. La șazececi de ani, chipul e trecut, ochii și-au pierdut strălucirea, fruntea e acoperită de riduri, iar sub bărbie s-au strâns falduri de piele cafenie, cu aspect neplăcut. Vinny privește. La șaptezeci de ani, părul s-a rărit și e complet alb, lăsând să se vadă o piele cu pete roșietice. Nasul a devenit tot mai corioat, iar bărbia s-a înălțat, voluntară. La optzeci de ani, trăsăturile chipului sunt greu de recunoscut, parcă e o cu totul altă persoană. Ochii poartă expresia unei obsesii, a unei obstinații indefinite, revanșarde. La nouăzeci de ani, chipul pare o caricatură a ceea ce Vinny știa că i-au fost cândva trăsăturile. I se face jenă să privească. Apoi, poate pentru că artistul și-a luat joacă în serios și a scris codurile complete ale proiecției temporale, iată chipul prezumtiv al lui Vinny la vârsta de o sută de ani, o hărcă respectabilă, deși slăbită, mai mult nas și sprâncene, cu clavicula ieșită proeminent de sub o gușă lăsată. Chelia lasă să se vadă tamplele curturate apăsate, cu vinișoare albastrii vându-se de sub pielea străvezie. Și asta nu e tot. La o sută zece de ani, chipul a devenit straniu, artificial și Vinny e gata să protesteze, trăsăturile fantastice dau un aer de făptură venită de pe altă planetă. La o sută douăzeci de ani, artistul pare a lucra cu ipoteza că Vinny a beneficiat de implanturi dentare și de aceea maxilarul lui, deși înclinat mai mult pe partea dreaptă, nu a cedat spre interior, deși buzele descărnate lasă să se întrevadă un rânet care nu spune nimic. La o sută treizeci de ani, chipul a colapsat sub greutatea propriilor trăsături, cu riduri care coboară în gâvanele ochilor, cu nasul strâmb de o deviație excesivă, cu pomeți obrajilor ieșind prin piele, de parcă ar fi din alabastru.”



Orizont SF



Dan D. FARCAȘ

Ne apropiem de sfârșitul serialului despre realitatea unei prezențe nepământene în preajma noastră. Cred că am adunat pe parcurs destule argumente pentru ca un cititor fără prejudecăți să admită că, într-adevăr, în jurul nostru se întâmplă „magii” care cu greu pot fi explicate altfel.

Am numit această prezență *hipercivilizații*, în ipoteza că ar trebui să existe aici, lângă noi – cu o probabilitate de practic 100% – civilizații născute în alte colțuri ale Cosmosului, cu sute de milioane de ani mai bătrâne decât omeneirea. Este cea mai rezonabilă explicație pe care o avem la îndemână pentru „magiile” observate, deși nu uităm că mîntea și cunoștințele noastre au limite firești și răspunsul ar putea fi unul pe care nici nu am fi în stare să-l imaginăm.

În ultimele episoade, ne-am exprimat opinia că civilizația noastră pămînteană, cea a lui *homo sapiens sapiens*, n-ar putea intra în legătură cu o hipercivilizație din cauza imaturității noastre. Așa cum spuneam, maturitatea morală ar putea fi definită prin două condiții principale: (1) ca prețuirea *frumosului*, mai ales cel al *spiritului uman* să devină, pentru *toți oamenii*, mai important decât instinctele de agresiune, posesie, egoism etc., ceea ce ar genera automat *iubirea* și binele universal, și (2) ca toată lumea să accepte că *nu există adevăruri ultime* (dacă acestea nu sunt dovedite prin *fapte unanim acceptate*), deci ca toată lumea să adopte o *gîndire pluralistă*, de tip *și/si*.

Dar ipotezele hipercivilizații par să se țină departe de un contact nemijlocit cu noi și din alte motive decât lipsa maturității. Într-o abordare naivă, des întâlnită în producțiile SF, la întâlnirea a două civilizații, situate pe planuri diferite, civilizația superioară, dacă e binevoitoare, ar trebui s-o ajute pe cea rămasă în urmă, transmitându-i știința și tehnologia sa. Într-un episod anterior, am argumentat de ce, dimpotrivă, o hipercivilizație ar interzice, în mod firesc, un astfel de transfer, pe baza „principiului intervenției minime”.

În tradițiile și miturile multor popoare există aluzii, oarecum surprinzătoare, ilustrând această atitudine. Stă scris, de pildă, că Adam și Eva au fost pedepsiți pentru că au mâncat rod din pomul *cunoașterii*. Cartea lui Enoch arată, în detaliu, că mai mulți îngeri, conduși de Azazyel, au dezvăluit ființelor umane „taine pe care ei nu trebuia să le cunoască”, privind arme, bijuterii, vrăjitorii, droguri, astronomie, ghicit, minerit, căi de a da moarte, scriere, avort etc. Din fericire – scrie în Carte – „tainele cele mari au rămas nedezvăluite”. Îngerii în cauză au fost pedepsiți cu asprime, fiind înlănțuiți pe vecie – conform aceleiași cărți – în „văgăuni pline de jar”. Dar aceeași ciudată interdicție și pedeapsă se regăsește și în mitul lui Prometeu, care a fost înlănțuit și supus unor torturi numai pentru că

Prețul originalității

a transmis oamenilor taina focului. N-ar putea fi oare aceste istorioare ecoul, fie și la modul hiperbolizat și fabulos, al unor întâmplări reale de odinioară?

Carl Gustav Jung (1875-1961) ilustra o eventuală întâlnire a noastră cu o civilizație cosmică mult mai evoluată prin cuvintele: „Frăiele ne-ar scăpa din mâini... ne-am regăsi fără visuri, am descoperi că aspirațiile noastre intelectuale și spirituale sunt atât de depășite, încât ne-ar lăsa complet paralizati”. Situația poate fi comparată cu cea a unui trib care ducea o existență acceptabilă în junglă, dar care ar fi strămutat brusc și definitiv în babilonia din Times Square din New York. Nimic din ceea ce știau sau visau oamenii aceia n-ar mai avea vreo valoare. Orice urmă de demnitate și stimă de sine ar dispărea, iar urmașii lor ar rămâne, multe generații, doar niște marginali.

Este greșeala pe care am făcut-o și noi, cu jumătate de mileniu în urmă, când conchistadorii și alți descoperitori glorioși ai unor noi pămînturi au „împărțit” (chiar și cu forța) civilizații mai fragile ale incașilor, aztecilor și ale altora, tot ce aveam noi mai bun la ora aceea: creștinismul, știința și tehnologiile europene, iar mai târziu raționalismul cartezian. Cu toate că demersul era „pavat cu bune intenții”, în fapt, prin acest proces de *aculturare*, le-am impus un „hipnotism” cultural, făcându-i „psihici orbi” la unele aspecte ale realității, în același mod în care eram și noi, deși ei văzuseră lumea până atunci, într-un mod diferit. Acest zel european a dus la dispariția unor căi umane alternative de percepere a realității, îngustând astfel setul de instrumente ale cunoașterii pentru întreaga omenire.

Abia recent am devenit conștienți de norocul pe care l-am avut, în schimb, prin faptul că alte civilizații, cum ar fi cea chinoneză sau cea indiană, au fost deja suficient de mature și de puternice pentru a rezista acestui elan unificator, putând să ofere astăzi gîndirii, artei, medicinei etc. europene, deschideri la care, singure, probabil că nu ar fi ajuns niciodată. Ne putem gîndi la yoga, la acupunctură, la gravurile lui Hokusai, dar și la nenumărate alte elemente care au îmbogățit felul în care omenirea percepe realitatea. Abia acum începem să înțelegem că am distrus, în schimb, iremediabil, alte izvoare de cultură și cunoaștere mai fragile, cum erau poate cele ale incașilor sau ale aztecilor. Drept urmare, astăzi încercăm să protejăm și să valorificăm întreaga diversitate a patrimoniului cultural al omenirii, aparținând tuturor popoarelor, inclusiv firavele viziuni ale gîndirii „primitive”, atâtea câte au mai rămas pe Pământ.

Ne putem întreba, totuși, dacă aparenta interzicere a oricărui transfer de informație are doar rolul de a ne ocroti de socul aculturății? Sau ar mai fi și altceva?

Am putea presupune că ipotezele hipercivilizații – pentru a nu face greșeala pe care noi înșine am comis-o cu civilizațiile mai frave – nu ne vor dezvălui, nici măcar prin aluzii vagi, viziunea lor asupra

Universului, sau știința și tehnologiile pe care le posedă, tocmai pentru a nu influența originalitatea soluțiilor pe care le-am putea găsi noi înșine, pentru a permite maturizarea specificității noastre, până la un nivel la care și comunitatea de hipercivilizații să se poată bucura de ea.

Unii oameni au afirmat că, fiind răpiți, s-au întâlnit cu entități nepământene care le-ar fi spus că *așteaptă de la noi o lucrare pe care numai noi o putem realiza*, ceva care nu s-ar mai împlini dacă ei ar interveni să ne ajute. Ști prof. Courtney Brown, de care aminteam într-un episod anterior afirma că a aflat că entitățile spirituale nu ar intra în contact cu noi „până când nu ne maturizăm”, dar „contează în viitor pe contribuția noastră”. Dacă acceptăm aceste afirmații, cred că o astfel de contribuție ar fi tocmai o astfel de viziune originală, suficient de matură pentru a nu se prăbuși sub impactul întâlnirii cu viziunile unor civilizații mult mai evolute. Între timp însă, reprezentanții acestor civilizații așteaptă (și poate chiar recoltează și păstrează chiar acum) ideile, punctele de vedere, creațiile noastre originale. Probabil în acea supermemorie pe care o numim Akasha.

Chiar și o singură dovadă a hipercivilizațiilor, dacă ar fi absolut sigură, ar copeși și ar șterge întreaga noastră evoluție, iar fructul dorit – viziunea originală – nu s-ar mai coace niciodată. În acest fel nu numai că ar fi risipită o răbdare de sute de mii de ani, dar ar fi ratată și o potențială hipercivilizație viitoare care să aibă propria sa originalitate și propria sa viziune asupra lumii.

Locuitorii hipercivilizațiilor ființează probabil în alte ipostaze ale realității, cu alte legi. Pentru a continua speculațiile, din mesajele primite răzbat și aluzii la faptul că ei nu ar putea să creeze, cu adevărat, în lumea lor, ci doar să multiplice și să îmbunătățească ceea ce a fost deja creat pe un tărâm material, precum este cel de pe Pământ.

În antichitate (și nu numai) s-a spus că inspirația artistică vine dintr-o sursă cerească și este intermediată de muze. Dar mie îmi place totuși să cred că *Arta Fugii*, precum și alte sute de compoziții geniale, nu au fost „repartizate” și trimise prin *channeling* lui Johann Sebastian Bach de către o entitate superioară, iar el doar le-a transcris. Îmi place, dimpotrivă, să-mi imaginez că acele spirite superioare, aflate deasupra noastră, s-au bucurat ori de câte ori au fost surprinse de frumusețea compozițiilor sale. Ca de altfel de lucrările tuturor marilor creatori autentici.

Actorul de comedie canadiano-american Dan Aykroyd, cunoscut publicului din România mai ales din filmele *Ghostbusters*, întrebă de ce crede că vin la noi OZN-urile, a răspuns: „Ne vizitează pentru că aceasta este planeta care a produs un Picasso, bomba atomică, penicilina ... pentru că există atât de multe progrese în știință, artă și cultură. Ei au poate o tehnologie mai bună decât a noastră, dar nu au pictat ca Renoir, nu dansează ca Mick Jagger, nu scriu ca Samuel Johnson sau William Faulkner”... (Va urma)

Ca și la alți autori care au abordat tema, lumea nemuritorilor cibernetici interferează cu cea a oamenilor vii, însă în moduri diferite. La Florin Pitea, de pildă, care își privește necrosfoturile cu ochi de comedigraf, cei duși dintre noi în spațiile virtuale manifestă o poftă teribilă de a participa în continuare la jocurile politice și sociale ale celor vii. La Bogdan Suceavă, dimpotrivă, nemuritorii cibernetici refuză vechile activități, la care îi îndeamnă Administrația, în răvna ei superb ironizată de a-și organiza treburile și cu concursul celor retrași dincolo de limitele fizice ale vieții. Odată transferați pe suporturi tehnologice, Vincent și alții ca el descoperă plăcerea unei contemplații tot mai detașate a lumii abia părăsite, prin camerele video montate pretutindeni pe glob. Nu e o simplă opțiune estetică, e începutul unui proces pe care autorul romanului îl intuiește și îl descrie convingător: înstrăinarea de om, de sentimente și, automat, de orice morală tradițională. Smulș din corpul său de carne îndurerată, Vincent evoluează treptat spre inteligența rece, pură, pentru care ofensa exprimată odinioară în termeni de gelozie patologică ajunge, fără a-și pierde totuși violența, să se travestească în noțiuni abstracte. Ele pot fundamenta, ca în roman, decizia unui gest criminal, chiar mai temeinic decât vîlmășagul patimilor de odinioară, ca și cum această decizie calculată și inumană s-ar exercita asupra unui exemplar dintr-o altă specie, supusă de la distanță cercetării savante și experimentelor. În noua sa condiție existențială, Vincent nu mai este, cu adevărat, omul intrat în sala de operație, ci copia lui electronică, evoluând spre cu totul alte orizonturi. Sedus de virtualități fără limite temporale, personajul „trăiește” tot mai acut detașarea de lumea mărunță a omului natural. Ruperea legăturilor cu societatea lăsată în urmă devine totală la mutantul fixat definitiv în abstract și în beția unei puteri mereu victorioase în postumitate. Din ce în

ce mai absorbit de condiția sa excepțională, Vincent caută prin universul cibernetici amuzamentele raționamentelor complicate și frumusețea „ciudățeniilor labirintice”. În înșurubarea sa cosmică, entitatea artificială care a fost cândva un om muritor va percepe firea doar în ipostază de explorator etern al spațiilor interstelare. E și ironie subtilă aici:

„Iată-mă călătorind spre zările unor lumi necunoscute, ducând cu mine o nepăsare de sorginte nouă, dublată de o memorie gigantică, nicicînd faillibilă, și de o luciditate pe care o pot demonstra în fiecare clipă. Sunt perfect echipat pentru asta. Proiectul de a transforma un muribund în nemuritor a reușit. Agenția se poate lăuda cu mine. Posterul meu și al lui Raoul înfățișează două cutii ca două laptopuri identice puse unul peste celălalt, încastate în cochilia protectoare a navei. Asta este, până la urmă, ruperea pecetilor din țării.”

Mesajul cărții reprezintă un avertisment demn de luat în seamă: pe cât de tentat poate fi omul modern de oferta cu caracter „salvator” a supraomeneșului, pe atât de riscante se arată efectele unor tehnologii extreme pentru înșăși esența intimă a spiritului uman. Este mesajul unui moralist care, retras cu discreție la marginea scenei, nu pare să fi nutrit ambiția unei noutăți iluzorii într-un context SF unde un astfel de mesaj s-a formulat nu o singură dată. Bogdan Suceavă are meritul de a fi construit un roman sobru, bine fundamentat la nivel ideatic, cu secvențe așezate într-o gradare calculată, cu desfășurări de momente verosimile în însuși miezul fantast al situației pe care o explorează. El urmărește cu atenție un „ritual de trecere” dinspre complexitatea, uneori fragilă, a personalității umane actuale spre abstractul rece și impersonal al inteligențelor de tip galactic.

Mărturie. Școala de arhitectură umană



Ceva m-a făcut să tot revin la Școala de la Bunești! De patru ani, de când am aflat despre aceasta, am participat la opt ateliere și abia acum parcă încep să-i prind gustul.

În cadrul acestor ateliere am realizat panouri din nuiiele, structura unei case din trunchiuri de

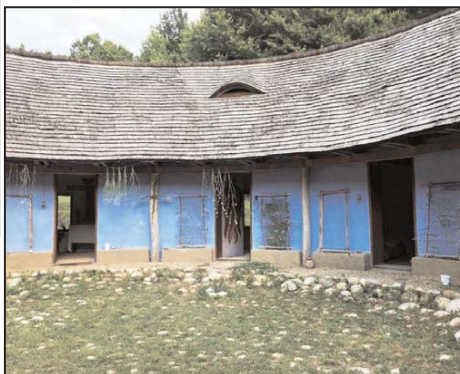
salcâm, pardoseli din piatră de râu, tencuieli de pământ, zidării de cărămidă, zidării de piatră fără mortar, pereți de beton de câneapă și multe altele. Am fost dulgher, zidar, tencuitor și zugrav, până și bucătar. De asemenea, am avut prilejul de a cunoaște alți studenți de la arhitectură, dar și oameni din diverse domenii, care au o apetență pentru arhitectura participativă, construită din materiale naturale.

Datorită naturii practice a școlii de vară, am conștientizat atât potențialul estetic al construcțiilor realizate din materiale naturale, cât și necesitatea recuperării tehnicilor tradiționale de construcție. Din punct de vedere profesional, au fost foarte benefice atelierele la care am participat, pentru că am putut să înțeleg proprietățile materialelor, modul lor de punere în operă, dar și felul în care se comportă în timp. Mai mult, în timp am constatat un motiv la fel de semnificativ care m-a determinat să revin la Școala de la Bunești.

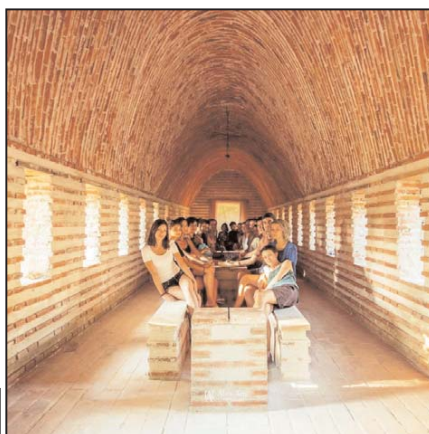
Coordonatorii Școlii de la Bunești, istoricul Petre Guran și arhitectul Ana-Maria Goilav, au construit un mediu, atât fizic cât și uman, care încurajează asumarea unui proiect dincolo de dimensiunea sa materială și exterioară – o pardoseală, un perete, un detaliu de acoperiș sau un finisaj interior – către o dimensiune interioară și personală. Consider că această dimensiune personală a proiectului

Număr ilustrat cu imagini de la Școala de Arhitectură de la Bunești.

este necesară pentru a putea construi sensibil. Atât dexteritatea cu care un meșter lucrează, cât și modul de gândire pe care și l-a format duc la realizarea unor construcții pline de viață

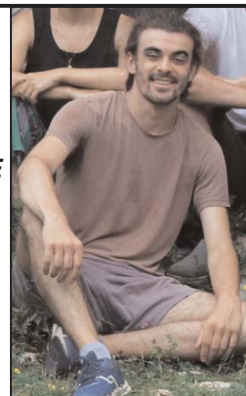


și frumusețe. Pentru mine, această tabără reprezintă un laborator în cadrul căruia mă observ mult mai atent, în care experimentez și în care sunt



încurajat să lucrez asupra modului meu de a mă raporta la lume. Șantierul, colegii, retragerea în natură, modul de viață care vine cu această așezare departe de „civilizație”, prelegerile, în mod special cele de după masa de seară, când diminuarea luminii sporește taina, și invitații au contribuit la realizarea acestui mediu.

Într-unul din atelierele la care am participat, datorită efortului fizic destul de mare, cei din grupul cu care lucram făceau pauze alternativ. Astfel, fiecare dintre noi ajungea să se așeze pe o buturugă și să le citească celorlalți din Albert Camus. Iar când altineva obosea, făcea schimb de roluri cu cel care citea. În altă serie, ziua ne focalizam în treaga energie asupra șantierului, iar în fiecare seară ne strângeam la lumina frontalelor ca să ascultăm o colegă care ne cânta la chitară. În altă serie, în timp ce tasam betonul de câneapă, am compus împreună cu trei colegi o poezie pe care a doua zi le-am citit-o celorlalți la masa de prânz. În fiecare serie, totuși, ne-am găsit o porțiță ca să mergem la râu. Acestea sunt doar câteva dintre momentele care mi-au susținut proiectul personal, anume, de a mă construi pe dinăuntru.



Mihai DOBRE

Semnează în acest număr

- Horia BĂDESCU – scriitor, Cluj-Napoca
- Paul DIACONESCU – scriitor, Suedia
- Nicolae BADIU – publicist, Pitești
- Dan ANGHELESCU – scriitor, București
- Pr. Theodor DAMIAN – SUA
- Acad. Emil BURZO – Cluj-Napoca
- Mihai POSADA – scriitor, Sibiu
- Olimpia IORGA-POPESCU – profesor, Ploiești
- Milena MUNTEANU – scriitor, Canada
- Florian COPCEA – scriitor, Drobeta Turnu-Severin
- Marian NENCESCU – scriitor, București
- Eufrosina OTLĂCAN – prof. univ., București

- Ioan DZIȚAC – prof. univ., Oradea
- Elis RÂPEANU – scriitor, București
- Ana OLOS – scriitor, Baia Mare
- Aureliu GOCI – scriitor, București
- Zenovie CÂRLUGEA – scriitor, Craiova
- Ion C. ȘTEFAN – scriitor, București
- Paula ROMANESCU – scriitor, București
- Nicolae MELINESCU – publicist, București
- Mircea OPRITĂ – scriitor, Cluj-Napoca
- Dan D. FARCAȘ – scriitor, București
- Mihai DOBRE – student, București